

اسکن ۴
نمره دفتر ۲۴۹ کتابخانه مجلس شورای اسلامی

جلد ۱۸۵
منجمه کتب خریداری جبهه
۲۰
۲۵



۴
۱۱۱۸

اسلامی
نمره دفتر ۲۴۹ کتابخانه مجلس شورای اسلامی

جلد ۱۱۵
منجمه کتب خریداری جهه
۲
۱۲۵

۴
۱۱۱۸

۲۳۸

﴿تسع﴾ ۲۴۹

کتابخانه
مجلس شورای ملی
شماره ۱۳۳

رسائلک

﴿فی الحکمة والطبیعیات﴾ ۱۱۱۸

﴿تألیف الشیخ الرئيس ابی علی الحسین بن عبد الله بن سینا﴾

﴿وفی آخرها قصة سلامان وابلال﴾

﴿ترجمها من اليونانی حنین بن اسحاق﴾

﴿حقوق الطبع عائدة الى ادارة الجوائب﴾

﴿الطبعة الاولى﴾

﴿طبعت بمطبعة الجوائب﴾

﴿قسنطينية﴾

سنة

۱۲۹۸



﴿ فهرسة هذا الكتاب ﴾

صفحة	
٢	﴿ الرسالة الاول ﴾ في الطبيعيات من عيون الحكمة
١١	في ذوات الاشياء الثابتة وذوات الاشياء الغير الثابتة من جهة والثابتة من جهة
٢٧	﴿ الرسالة الثانية ﴾ في الاجرام العلوية
٤٢	﴿ الرسالة الثالثة ﴾ في القوى الانسانية وادراكاتها
٥٠	﴿ الرسالة الرابعة ﴾ في الحدود
٥٤	حد الحد
»	في الرسم
٥٥	حد العقل
٥٦	حد النفس
٥٧	حد الصورة
٥٨	حد الهول
»	في الموضوع
»	في المادة
»	في العنصر
»	في الاسطقس
٥٩	في الركن
»	في الطبيعة
»	في الطبع
٦٠	في الجسم
»	في الجوهر
٦١	في العرض
»	حد الملك

الذئقة

﴿ ٣ ﴾

صفحة		صفحة	
٦٦	الشف	٦٣	الذئقة
»	التخلخل	»	الخط
٦٧	الاجتماع	»	السطح
»	التماسان	»	البعد
»	المداخل	٦٤	المكان
»	المتصل	»	الحلاء
»	الاتحاد	»	الملاء
٦٨	التتالي	»	العدم
»	التوالي	٦٥	السكون
»	العله	»	السرعة
»	المعلول	»	البطء
٦٩	الابداع	»	الاعتماد والميل
»	الخلق	»	الخفة
»	الاحداث	»	الثقل
»	القدم	»	الحرارة
٧١	﴿ الرسالة الخامسة ﴾ في - اقسام العلوم العقلية	»	البرودة
»	فصل في ماهية الحكمة	»	الرطوبة
٧٢	فصل في اول اقسام الحكمة	٦٦	اليبوسة
»	فصل في اقسام الحكمة النظرية	»	الحشن
٧٣	فصل في اقسام الحكمة العملية	»	الاملس
٧٤	فصل في اقسام الحكمة الطبيعية	»	الصلب
		»	اللين
		»	الرخو
		»	الهش

٧٥	اقسام الحكمة الفرعية الطبيعية
٧٦	الاقسام الاصلية للحكمة الرياضية
»	الاقسام الفرعية للعلوم الرياضية
»	الاقسام الاصلية للعلم الالهي
٧٨	فروع العلم الالهي
٧٩	في اقسام الحكمة التي هي المنطق اقسامها التسعة
٨٢	* الرسالة السادسة * في اثبات النبوات وتأويل رموزهم وامثالهم
٩٢	* الرسالة السابعة النيروزية * في معاني الحروف الهجائية
٩٣	الفصل الاول في ترتيب الموجودات والدلالة على خاصية كل مرتبة في مراتبها
٩٥	الفصل الثاني في الدلالة على كيفية دلالة الحروف عليها
٩٦	الفصل الثالث في الغرض
٩٩	* الرسالة الثامنة * في العهد
١٠٧	* الرسالة التاسعة * في علم الاخلاق
١١٢	قصة سلامان وابسال ترجمة حنين بن اسحاق العبادي من اليوناني
١٢٧	ترجمة حال ابن سينا مؤلف هذه الرسائل منقول من تاريخ ابن خلكان



الطبيعات من عيون الحكمة لابن سينا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الشيخ الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا رحمه الله الحكمة استكمال النفس الانسانية بتصور الامور والتصديق بالحقائق النظرية والعملية على قدر الطاقة الانسانية * فالحكمة المتعلقة بالامور التي لنا ان نعلمها وليس لنا ان نعمل بها تسمى حكمة نظرية * والحكمة المتعلقة بالامور العملية التي لنا ان نعلمها ونعمل بها تسمى حكمة عملية وكل واحدة من هاتين الحكمتين تنحصر في اقسام ثلاثة فاقسام الحكمة العملية حكمة مدنية وحكمة منزلية وحكمة خلقية ومبدأ هذه الثلاث مستفاد من جهة الشريعة الالهية وكالات حدودها تستبين بها وتتصرف فيها بعد ذلك القوة النظرية من البشر بمعرفة القوانين واستعمالها في الجزئيات * فالحكمة المدنية * فادتها ان يعلم انه كيف يجب ان تكون المشاركة التي تقع فيما بين اشخاص الناس ليتعاونوا على مصالح الابدان ومصالح

التسخير فيسمى طبيعة وان كان محركا حركات شتى بارادة او غير ارادة او محركا حركة واحدة بارادة فيسمى نضابا ❖ اسباب الاشياء اربعة ❖ مبدأ الحركة مثل البناء للبيت . المادة مثل الخشب واللبن للبيت . الصورة مثل هيئة البيت للبيت . الغاية مثل الاسكان للبيت وكل واحد من ذلك اما قريب واما بعيد واما خاص واما عام واما بالقوة واما بالفعل واما بالحقيقة واما بالعرض ❖ الطبيعة ❖ سبب على انه مبدأ الحركة لما هي فيه ومبدأ سكونه بالذات لا بالعرض ❖ الحركة ❖ كمال اول لما بالقوة من حيث هو بالقوة وهو كون الشيء على حال لم تكن قبله ولا بعده وتسمى تلك الحال اينا او كيفا او كما او وضعا كالشيء يكون على وضع في مكانه لم يكن قبله ولا بعده فيه ولا يفارق كليته مكانه الحركة التي من كم الى كم تسمى حركة نمو او تخلخل ان كان الى الزيادة وتسمى حركة ذبول او تكاثف ان كان الى النقصان . التخلخل الحقيقي ان يصير للمادة حجم اعظم من غير زيادة شيء من خارج عليه او ايقاع فرج فيه والتكاثف ضده . الحركة التي من كيف الى كيف تسمى استحالة مثل الايضاض والاسوداد . الحركة التي من اين الى اين تسمى نقله . الحركة التي من وضع الى وضع تسمى وضعية . والجسم في مكانه او احد هو مثل الاستدارة على نفسه . كل تغير دفعة فانه لا يسمى حركة . كل حركة تصدر عن محرك في محرك فهي بالقياس الى ما فيه تحرك وبالقياس الى ما عنه تحريك . كل محرك فاما ان يكون قوة في جسم واما ان يكون شيئا خارجا ومحرك بمحركته في نفسه مثل الذي يحرك بالماسية وينتهي المحركون المتحركون في كل ترتيب الى محرك غير محرك لاستحالة توالي الاجسام متحركة محرك بعضها لبعض الى ما لا نهاية له لا يجوز ان يكون جسم من الاجسام ولا بعد من الابعاد لا خلافا ولا ملاء ولا عدد له ترتيب في الطبع موجودا بالفعل بلا نهاية وذلك لان كل غير متناه يمكن ان يفرض في داخله حد ويفرض ابعده منه في بعض الجهات حد آخر فاذا توهمنا بعدا يصل بين الحدين يجتاز الى غير النهاية

لم يتخل اما ان يكون ما يتبدى عن الحد الثاني لو اطبق في الوهم على ما يتبدى من الحد الاول لحاذاه وسواوه فلم يفضل احدهما على الآخر او فضل وكل ما لو اطبق على شيء فلم يفضل عنه فليس بانقص ولا ازيد منه وكل ما هو مساو لما بعد عن الحد الثاني فهو انقص مما هو مساو لما بعد عن الحد الاول فيكون ما هو مساو وهذا خلف وان فضل فهو متناه والفضل متناه فالجملة متناهية فاذا لا يمكن ان يفرض بعد غير متناه في خلافا او ملاء وكذلك بين حال ترتيب الاعداد التي لها ترتيب في الطابع بل الامور التي لا نهاية لها هي في العدم ولها قوة وجود وكل ما يحصل منها في الوجود يكون متناهيا . لو كان بعد غير متناه ملاء او خلافا لكان لا يمكن ان تكون حركة مستديرة فانا اذا اخرجنا من مركزها خطا الى المحيط بحيث لو اخرج في جهته قاطع خطا مفروضا في البعد غير المتناهي على نقطة فانه اذا دار زالت تلك النقطة عن محاذة المقاطعة الى المباشرة اذا صارت في جهة اخرى فيصير بعد ان كان المركز مسامتا بها شبيها من ذلك الخط غير مسامت لشيء منه ثم يعود مسامتا فلا بد من اول نقطة تسامت في ذلك الخط وآخر نقطة يسامت عليها لكن اي نقطة فرضناها على خط غير متناه فانا نجد خارجا عنها نقطة اخرى يمكن ان نصلها بالمركز فيكون القطع الحاصل اذا بلغه نقطة صار مسامتا قبل اول ما سامت او بعد آخر ما سامت هذا خلف لكن الحركات المستديرة ظاهرة الوجود فلا يعاد الغير المتناهية متمتعة الوجود وان كانت الابعاد محدودة فالجهات محدودة فالعالم متناه فليس للعالم خارج خال فاذا لم يكن له خارج لم يكن له شيء من خارج والبارى عز وجل والروحانيون من الملائكة وجودهم عال عن المكان وعن ان يكونوا في داخل او خارج وكل جهة فهي نهاية وغاية ويستحيل ان تذهب الجهة في غير النهاية اذ لا بعد غير متناه واذا لولم تكن اليها اشارة لما كان وجود واذا كان اليها اشارة فهي

حد ليست وراء ذلك فلو كان كلا سمتي الى الجهة لم تحصل جهة لم تكن موجودة لشيء فالعلو والسفل وما اشبه ذلك محدودة الاطراف ولا محالة ان حد، بخلاء، او ملاء، وسنعمل انه لاخلاء فهو اذا جلاء، فأيحد الجهة قبل الجهة ولو كانت الجهتان متحدتين باجسام كثيرة لكان السؤال ثابتا في اختلاف احوالها بل يجب ان تكون الجهتان متحدتين بجسم واحد تكون اليه غاية قرب وغاية بعد محدودين فاذا الاجسام التي تحتاج الى جهات محددة تحتاج الى تقدم وجود هذا الجسم لها وان يكون اختلاف جهاتها بالقرب منه والبعده منه ليس في جانب دون جانب منه اذ لا تختلف جوانبه بالطبع فيجب اذا ان تكون حاله في اثبات الجهة حال مركز او محيط لكن المركز يحدد القرب ولا يحدد البعد لان المركز الواحد يصلح ان يكون مركزا لدوائر مختلفة الابعاد فيجب ان تكون على سبيل المحيط فان المحيط الواحد كما يحدد القرب منه كذلك يحدد البعد منه وهو المركز الواحد المعين ويجب ان يكون هذا الجسم غير مفارق لموضعه والا لاحتاج الى جسم آخر يحدد به الجهة التي يحتاج اليها اذا اعيد الى موضعه بطبعه او غير طبعه فاذا لا يكون هذا الجسم مبدأ للحركة مستقيمة لا بالاسر ولا بالطبع والاجسام المستقيمة الحركة فانما تحتاج الى جهة وتكون جهاتها مختلفة بالقياس اليه فمنها ما يأخذ نحوه فيكون متحركا عن الوسط الى المحيط ومنها ما يأخذ بالبعده عنه فيكون من نحو المحيط الى المركز ولا يجوز ان يكون هذا الجسم مؤلفا من اجسام اقدم منه فانها تكون حينئذ قابلة للحركة المستقيمة فتكون حينئذ محتاجة الى جهات تكون محصلة فتكون الجهات موجودة دون وجود هذا الجسم وقبل تركيبه وهذا خلف * واعلم * ان كل جسم اما بسيط اي غير مركب من اجسام مختلفة الطبائع واما مركب من اجسام مختلفة الطبائع والاجسام البسيطة قبل الاجسام المركبة كل جسم بسيط فانه لو ترك وطباعه غير مقصور لاخص بحيز فاما

فاما ان يكون عن طبعه او عن غير طبعه لكننا قلنا ليس عن غيره فهو عن طبعه وكذلك في كفيته وشكله وكميته وقد يقسم في الكيف والشكل والكم اما في الكيف فكلما سخن واما في الكم فكلما يخلل واما في الشكل فكلما يكعب وقد يفعل مثل ذلك بالوضع كالغصن يجر الى غير وضعه وكل شكل تقتضيه طبيعة بسيطة فاجزائه متشاكله ولا شيء مما ليس بكرة اجزائه متشاكله فكل شكل طبيعي لجسم بسيط ككرة فبساط العالم يحتوي بعضها على بعض متأدية الى حصول ككرة واحدة الجزء من الجسم الطبيعي مكانه بالعدد غير مكان الجزء الآخر ولكن بحيث اذا اتصلت الجزئيات طبيعة واحدة بسيطة ككل ما استحتم ان تكون حركتها الا الى جهة واحدة ومكانها الامكانا واحدا مشتركا تكون امكنة كل واحد منها كاجزاء من ذلك المكان فيجب اذا ان لا يكون لبعضها مكان ولبعضها مكان ليس من شان جملة المكانين ان تصير مكانا للجملة فاذا المكان العام واحد فاذا لا مركزان لتقيلين في عالم فاذا اجزاء العالم الكلي في احياز مترادفة لجملة العالم واحد ومتناه وليس خارجا عنه خلاء ولا ملاء فانه لو كان الخلاء موجودا لكان ايضا متناها ولو كان الخلاء موجودا لكان ابعاده في كل جهة جهة فكان يحتمل الفصل في جهات كالجسم حينئذ اما ان يكون ابعاد الجسم تداخل ابعاده واما ان لا يكون فان لم يداخلها كان ممانعا فكان ملاء وهذا خلف فان داخلها دخل ابعاد في ابعاد فحصل من اجتماع بعدين متساويين بعد مثل احدهما وهذا خلف والاجسام المحسوسة يمنع عليها التداخل من حيث يصح ان يتوهم عليها التداخل وهي الابعاد فانها لاجل انها ابعاد تتمانع عن التداخل لانها بيض او حارة او غير ذلك فالابعاد لذاتها لا تداخل بل يجب ان يكون بعدان اعظم من الواحد لمجموع وحدتين اكثر من وحدة وعددين اكثر من عدد ونقطتين اكثر من نقطة ليس اكبر من نقطة لان النقطة لا حصاة لها في الكبر والبعدها لها حصاة في الكثرة ولو كان خلاء موجودا لكان

لا يختص فيه الجسم المحيط الاتجاه تعين والاجسام التي في الاحاطة انما
تعين جهاتها بجهة هذا المحيط فيجب ان تكون لهذا المحيط جهة اذا
لذاته ليس هو جهة بحسب شئ آخر ولو كان خلافاً لهذا الجسم
جزء من الخلاء مخصوص ووراءه احياز اخرى خارجة عن حيزه ولا
يحدد بها حيزه ولا يتعدى حيزه فلم يكن وقوعه في ذلك الحيز الاتفاقاً
والاتفاق بعرض من امور قبل الاتفاق تتأدى الى الاتفاق ليست باتفاق
فكأن حينئذ امور سلفت ادت الى تخصيص هذا الحيز فلهذا الجسم في
ذاته حيز آخر والسؤال في اختصاص ذلك الحيز ثابت بل يجب ان يكون
مثل هذا الجسم لا حيز له ولا اين ولغيره به الحيز والاين وهذا لا يمكن الا
ان يكون الخلاء معدوماً والا لكان في الخلاء حيز دونه وكانت الاحياز
لا تختلف عن جهة ما هي في الخلاء فلم يكن ان تختلف باجسام اولى من
ان تختلف بغيرها الا ان يكون حيز اولى بالجسم من حيز فتكون طبائع
الاحياز في الخلاء مختلفة وهذا محال فاذا ان كان خلاء لم يكن لا سكنون
ولا حركة طبيعة ولا ايضا قسرية لان التسر ما يسلب حركة او سكونا
طبيعياً وكيف يكون في الخلاء حركة والحركات تختلف بالسرعة
والبطء بقدر اختلاف المحركات والتحرك فيه فما كان اغلظ كانت المحركات
فيه ابطأ ونسبة السرعة الى البطء في التفاوت نسبة المسافتين في الغلظ
وارفة حتى كلما ازدادت رقة ازدادت الحركة سرعة فيكون نسبة
زمان الحركة في الملاء الى زمان الحركة في الخلاء كنسبة مقاومة ذلك
الملاء الى مقاومة ملاء ارق منه على نسبة الزمانين فكأن مقاومة موهومة
لو كانت لكأنت مساوية لا مقاومة ولا مقاومة مساوية لمقاومة لو كانت
هذا خلف او تكون الحركة في الخلاء في زمان غير منقسم وهذا ايضا
خلف * اتصال المقادير بعضها ببعض ان تصير اطرافها واحدة
واتصالها في انفسها ان يكون موجوداً بالقوة في اجزائها حد مشترك .
يتماس المقادير ان تكون نهاياتها معا من غير ان تصير واحدة . كل مقاديرين

يتماسان

يتماسان بالكلية ان امكن فهمها متداخلان . كل ما تماس شيئاً بكتيبته فما
تمس احدهما تماس الآخر . كل متماسين لا بالاسر فهمما متميزان بالوضع .
وكل متميزين بالوضع فان تجاوزهما بنهاتين ان كانت الاجزاء لا تجزى
لم تجزى باللاقاة . كل ما لا تجزى باللاقاة فتماسه بالاسر . كل تماس بالاسر
فما تماس تماسه ماسه . كل ما تماس شيئاً وحجب بينهما ماس كلاهما لم يماس
به الآخر فانقسم فلا شئ من التماس على ترتيب محجوب بعضه عن بعض
غير منقسم . كل تماس بالاسر من غير تقبلي شئ عن شئ فتجسم جملتهما
مثل حجم الواحد وان كان العدد أكثر ما لا تجزى لا يتألف من تركيبه
مقدار لانه لا يتماس بالحجب ولا يتماس بالدخلة تماماً يوجب زيادة حجم
ان كان تأليف مما لا تجزى وجب ان يكون الجزء ان الموضوعان على
مسافة بينهما جزء يتنوع فيهما الالتقاء بالحركة خوفاً من انقسام الجزء
ومتقابلان بالحركة على مسافتين زوجيتين الاجزاء يجوز احدهما الآخر
من غير ان يلحقه بالمحاذاة والحركة متساوية فان كل واحد منهما
ان كان قد قطع النصف عند المحاذاة فبعد لم يحاذه وان اختلفا
فقطع المتفقين في السرعة مختلف . ولو كان تركيب مما لا تجزى لوقع
عدد القطر في المربع كعدد الضلع مع ان كل واحد منهما ليس بين اجزائه
فرجة ولا اختلاف مقادير وكان اذا زالت الشمس عن محاذاة شخص
ركز في الارض جزء اما ان تزول المحاذاة جزءاً فيكون مدار الشمس
ومدار طرف المحاذاة واحداً وهذا محال واما ان تزول المحاذاة اقل
من جزء فانقسم او تثبت المحاذاة مع الزوال وهذا محال فاذا من المحال ان
يكون تأليف الاجسام من اجزاء لا تجزى فاذا قسمه الاجسام لا تقف
عند اجزاء لا تجزى وليس يجب ان يكون للجسم قبل التجزئة جزء الا
بالامكان ويجوز ان يكون في الامكان احوال بلا نهاية فاذا اجسام لا
يتقطع امكان انقسامها بالتوهم البتة واما تزيد ما قلى حد تقف عنده
اذ لا تجد مادة غير متناهية ولا مكاناً غير متناه و مكان الجسم ليس بعدا

هو فيه كما علمت بل هو سطح ما يحويه الذي يليه فهو فيه . و اما الزمان فهو شئ غير مقداره و غير مكانه و هو امر به يكون التبل الذي لا يكون مع البعد فهذه التبليقة له لذاته و لغيره به و كذلك البعدية و هذه التبليات و البعديات متصلة الى غير نهاية و الذي لذاته هو قبل شئ هو بعينه يصير بعد شئ و ليس انه قبل هو انه حركة بل معنى آخر و كذلك ليس هو سكون و لا شئ من الاحوال التي تفرض فانها في انفسها لها معان غير المعاني التي هي بها قبل و بها بعد و كذلك مع فان للمع مفهوم ما غير مفهوم كون الشئ متحرك و هذه التبليات و البعديات و المعيات تتوالى على الاتصال و تسهيل ان تكون دفعات لا تنقسم و الا لكنت توازي حركات في مسافات لا تنقسم و هذا محال فيجب ان يكون اتصالها اتصال المقادير و محال ان تكون امور ليس وجودها معا تحدث و تبطل و لا تغير البتة فانه ان لم يكن امر زال و لم يكن امر حدث لم يكن قبل و لا بعد بهذه الصفة فاذا هذا الشئ المتصل متعلق بالحركة و التغير و كل حركة في مسافة بسرعة محدودة فانه يعين لها او يعين لها مبدأ او طرف لا يمكن ان يكون الا بطاء منها يتبدى معها و يبلغ النهاية معها بل بعدها فاذا هاهنا تعلق ايضا بالمع و البعد و امکان قطع سرعة محدودة في مسافة محدودة فيما بين اخذه في الابتداء او تركه في الانتهاء و في اقل من ذلك امکان اقل من تلك المسافة فيها هنا مقدار غير مقدار المسافة الذي لا يختلف فيه السريع و البطيء مقدار آخر الذي نقول ان السريع يقطع فيه هذه المسافة و في اقل منه اقل من هذه المسافة و هذا الامكان و مقداره فهو غير ثابت بل يتجدد كما ان ابتداء بالحركة للحركة غير ثابت و لو كان ثابتا لكان موجودا للسريع و البطيء بلا اختلاف فهو اذا هو المقدار المتصل على ترتيب التبليات و البعديات على نحو ما قلنا و هو متعلق بالحركة و هو الزمان و هو مقدار الحركة في المتقدم و المتأخر الذي لا

يثبت

يثبت احدهما مع الآخر لا مقدار المسافة ولا مقدار التحرك الا ان فضل الزمان و طرف اجزائه المفروضة فيه يتفصل كل جزء في حده و يتصل بغيره و الزمان اذا اثبات لقبله مع بعده فهو متعلق بالغير الذي من شأنه ان يتصل و التغيرات التي في الكم بين نهائيتي الكبير و الصغير و التي في الكيف بين نهائيتي ضدين و التي في الاين بين نهائيتي مكانين بينهما غاية البعد و كل يقصد طرفا ليسكن فيه اذ كان بالطبع يهرب عما عذبه الى ما اليه فالطرف المتوجه اليه بالطبع مسكون فيه بالطبع و الذي بالتسرب بعد الذي بالطبع و لان كل مبتدأ به في العالم فهو بعد ما لم يكن فيه فله قبل و التبل زمان . فالزمان اقدم من الحركة البتة فهو اذا اقدم من الذي في الكيف و الكم و الاين المستقيم فالتغير الذي يتعلق به الزمان هو اذا الذي يكون في الوضع المستدير الذي يصح له ان يتصل اى اتصال شئت قما السكون فالزمان لا يتعلق به و لا يقدره الا بالعرض اذ لو كان متحركا ما هو ساكن لكان يطابق هذا الجزء من الزمان و الحركات الاخرى يقدرها الزمان لا بانه مقدارها الاول بل بانه معها كالمقدار الذي في الذراع يقدر خشبة الذراع بذاته و يقدر سائر الاشياء بتوسطه ولهذا يجوز ان يكون زمان واحد مقدار الحركات فوق واحدة فكما ان الشئ في العدد اما مبدأ كالوحدة و اما قسمه كالزوج و اما المعدود كذلك الشئ في الزمان منه ما هو مبدأ كالآن و منه ما هو جزء كالماضى و المستقبل و منه ما هو معدود و مقدره و هو الحركة . و الجسم الطبيعي في الزمان لا لذاته بل لانه في الحركة في الزمان

❖ ذوات الاشياء الثابتة و ذوات الاشياء الغير الثابتة من جهة ❖

❖ و الثابتة من جهة ❖

اذا اخذت من جهة ثباتها لم تكن في الزمان بل مع الزمان و نسبة ما مع الزمان و ليس في الزمان الى الزمان هو الدهر و نسبة ما ليس في الزمان الى ما ليس في الزمان من جهة ما ليس في الزمان الاولى به ان يسمى

السرمدة الدهر في ذاته من السرمدر وبالقياس الى الزمان دهر
 الحركة * علة حصول الزمان والحركة علة الحركة فالحركة علة
 علة الزمان فالحركة علة الزمان ولا كل محرك بل محرك المستديرة . ولا
 كل محرك حركة مستديرة بل التي ليست بالقسر فقد صح ان الزمان قبل
 القسر . كل حركة عن محرك غير قسر . فالما عن محرك طبيعي او
 نفساني او ارادي وكل محرك طبيعي فهو بالطبع يطلب شيئا ويهرب عن
 شيء فحركته بين طرفين متروك لا يقصد ومقصود يطلب وليس شيء
 من الحركات المستديرة بهذه الصفة فان كل نقطة فيها مطلوبة ومهروب
 منها فلا شيء من الحركات المستديرة بطبيعي فاذا الحركة الموجبة للزمان
 نفسانية ارادية فالتفس علة وجود الزمان . كل حركة فلها محرك لان
 الجسم اما ان يتحرك لانه جسم او لانه جسم فان تحرك لانه جسم وجب
 ان يكون كل جسم متحركا فاذا حركته يجب عن سبب آخر اما قوة فيه
 واما خارج عنه * الحركات * في كل طبقة تنتهي الى محرك اول لا
 يتحرك والا لاتصلت محركات بلا نهاية فاتصلت اجسام بلا نهاية فكان
 بجمتها جسم غير متناه وهذا محال . ليس من شأن جسم من الاجسام
 ان تكون له قوة على ادور غير متناهية و الا لكان قوة الجزء مقابلة
 لشيء من ذلك الغير المتناهي المفروض من مبدأ محدود اقل مما يقوى
 عليه الكل من ذلك المبدأ فكان على متناه وكذلك الجزء الآخر
 فيجموعهما على متناه * المحرك الاول * الذي لا تنتهي قوته ليس
 بجسم ولا في جسم وليس يتحرك لانه اول ولا ساكن لانه لا يقبل الحركة
 و الساكن هو طامد الحركة زمانا له ان يتحرك فيه * الاجسام * لا
 تخلو في طبيعتها من مبدأ حركة وذلك لان كل جسم اما ان يكون قابلا
 للنقل عن موضعه الطبيعي او غير قابل فان كان قابلا فهو قابل
 للحريك المستقيم فلا يخلو اما ان يكون في طبعه مبدأ ميل الى مكانه
 الطبيعي او لا يكون لكننا نشاهد بعض الاجسام لها في طبعها ميل
 الى

الى جهة من الجهات وكلما اشتد الميل قاوم المحرك بالقسر حتى تتفاوت
 النسب تتفاوت ما فيها من قوة الميل . فان كان جسم لا ميل فيه و قبل
 حركة قسر وكل حركة كما علمت في زمان كانت زمان تلك الحركة نسبة
 الى زمان حركة جسم ذي ميل في طبعه بالقسر تكون في مثل حركة
 قسر جسم ذي ميل لو قدر نسبة قسر في جسم ذي ميل وهذا خلف فاذا
 ما لا مقاومة فيه على نسبة قسر في جسم ذي ميل وهذا خلف فاذا
 كل جسم قابل للنقل عن موضعه الطبيعي فلاجزائه نسبة الى
 اجزاء ما يحويه او يحوى فيه ليست واجبة لذاتها اذ ليس بعض
 الاجزاء التي تفرض فيه اولى بملاقة عددية او بموازاة عددية من
 بعض فاذا في طبعها ان يعرض لهما تبدل هذه المتغيرات فهي قابلة للنقل
 عن وضعها ثم يبرهن بذلك البرهان ان لهما مبدأ حركة وضعية
 مستديرة و كل جسم فيه مبدأ حركة اما مستقيمة واما مستديرة
 ويستحيل ان يكون في جسم واحد بسيط مبدأ الحركتين مستقيمة ومستديرة
 او يكون ما هو للذات مبدأ حركة مستقيمة هو بعينه في حالة اخرى مبدأ
 حركة مستديرة لا كما يكون في حالة اخرى مبدأ ساكن لان السكون غاية
 الحركة المستقيمة . اذ قد علمت ان الحركة المستقيمة هرب وطلب هرب
 عن مكان طبيعي وطلب لمكان طبيعي وعلمت ان الجهات محدودة . وعلمت
 ان الامكنة الطبيعية للاجسام البسيطة محدودة . فاذا انتهت حركته
 بحصوله في مكانه الطبيعي استحال ان يتحرك عنه فيكون مكانا غير طبيعي
 مهروبا عنه وغير ملائم فيسكن فيكون ساكنه غاية حركته . واما
 الحركة المستديرة فليست من حيث هي حركة مستديرة غاية للحركة
 المستقيمة ولا نفس عدم لهما بل امر زائد يحتاج الى مبدأ آخر فاذا
 استحال ان يكون في جسم واحد ميلان طبيعيان انسان او يكون احد
 الميلىن مؤديا الى الميل الثاني لزم ان يكون الجسم الطبيعي اما مخصوصا
 بمبدأ حركة مستقيمة واما مخصوصا بمبدأ حركة مستديرة وكل حركة

مستقيمة فهي متحددة المتحرك بالحركة المستديرة تحددنا بالتقرب والبعد منه . وكل حركة مستقيمة فلما الى المركز والوسط واما عن المركز والمستديرة حول المركز . وكل حركة بسيطة طبيعية فلما على الوسط واما من الوسط او الى الوسط والتي على الوسط لا تذهب الى خفة ولا ثقل والتي من الوسط تذهب الى الخفة والتي الى الوسط تذهب الى الثقل وكل واحد من الثقل والخفيف اما غاية واما دون الغاية فالثقل المطلق النفاية هو الذي الى حاق الوسط وهو الارض وبلية الماء والخفيف المطلق الذي الى حاق المحيط وهو النار وبلية الهواء وانت تعلم ان الارض ترسب في الماء كما يرسب الماء في الهواء فهما ثقيلان لكن الارض اثقل . والهواء اذا حصل في الماء والارض طفا وصعدان وجد منفذا ومخلفا في مكانه اذ يتبع وقوع الخلاء فالهواء خفيف . والنار لا ثابت في الهواء بل تطفو الى فوق فالنار اخف من الهوى وليس طفوشى من ذلك او رسوبه لدفع او ضغط او جذب وبالجملة قسرو الانسكان الاعظم ابطأ لكن الاعظم اسرع وليس بابطأ ❖ الاجسام ❖ اما بسيطة واما مركبة والانسائط هي الاجسام التي لا تنقسم الى اجسام مختلفات الطبايع مثل السموات والارض والماء والهواء والنار . والمركبة هي التي تنحل الى اجزاء مختلفة الصور منها تركيبت مثل النبات والحيوان . والاجسام البسيطة قبل المركبة وهي اما بسيطة من شأنها ان يؤلف منها الاجسام المركبة واما بسيطة ليس من شأنها ذلك . كل جسم يقبل التركيب عنه فمن شأنه ان يفارق موضعه الطبيعي بالتسرو وقد سمح ان كل جسم بهذه الصفة ففيه مبدأ حركة مستقيمة وكل ما ليس فيه مبدأ حركة مستقيمة فليس بمبدأ التركيب عنه ❖ والانسقطسات ❖ هي الاجسام الثقيلة والخفيفة وتشارك في اوائل المحسوسات من الكيفيات واولائل المحسوسات هي الملوسات ولهذا لا يوجد في حيز الاجسام المستقيمة الحركة جسم الا وله كيفية ملوسة وقد

وقد يعبرى عن المطعومة والمذوقة والمشهومة واولائل الملوسات الحار والبارد والرطب واليابس وما سوى ذلك فلما متكون عنهما او لازم اياها . اما المتكون فخل اللزوجة عن شدة اجتماع الرطب واليابس . واما اللازم فخل التخلخل الطبيعي فانه يتبع الحار والملاسة الطبيعية فانها تلزم الرطب فالاجسام البسيطة حارة وباردة ورطبة ويابسة فاذا تركيبت حصل من ذلك حار يابس وذلك النار خصوصا الصريف الذي هو جزء الشعلة والجزء الآخر هو الدخان وحار رطب وهو الهواء فانه لولا انه حار لما كان متخللا ينسل عن الماء والبرد الذي في اسفله هو بسبب ما يخالطه من البخار المائى الغالب عليه عند قرب الارض واقواه حيث منتهى شعاع الشمس المنعكس عن الارض اعنى السخن للارض او لا ثم ما يجاوره عن قريب ثانيا فاذا انقطع كان بخارا باردا ثم هواء حارا صرفا واما رطوبته فلانه اقبل الاجسام واتركها للاشكال واطوعها في الانفصال والاتصال وبارد رطب وهو الماء لاشك فيه . وبارد يابس ولا يابس من الارض واما برده فيذلك عليه تكاثفه وثقله ومكان الحار فوق مكان البارد ومكان البارد فوق الاقل بردا واليابس في الباقين اشد افراطا اعنى البارد اليابس اثقل والحار اليابس اخف وهذه الانسقطسات متصلة بحيث تفعل المؤثرات السماوية فيها والمؤثر الظاهر فيها هو الشمس ثم القمر وخصوصا فيما هو رطب فيريده رطوبة وتخلخلا وزيادة ولذلك ما يزيد المد مع التبدر والادمغة وتضج الفواكه والثمار . واما الكواكب الاخرى فافعالها خفية لكننها خفية لا يطلع عليها باني النظر والشمس اذا اشرفت على صفحة الارض حلت وصعدت فالتحلل الرطب بخار والتحلل اليابس دخان واذا تصاعدا صعد اليابس وبقي الرطب فبردى في الجزء البارد من الجو فقطر مطرا بعدما انعمد ضميا او ثلجا ان جهد السحاب وهو سحاب او انضغط البرد الى باطن السحاب فمحمرا عن حر مستول على ظاهره كما في الزبيع والخريف

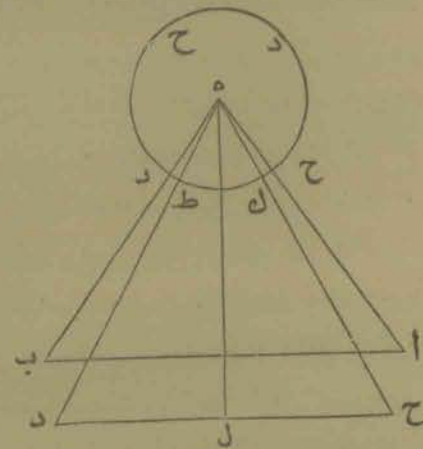
جد القطر بردا وربما قام الهواء الرطب المائي كالآراء للنيرات على حسب المسامات فلاحث خيالات وقسي قرح وشمسيات و نيازك و اذا انتهى المتصعد الى حيز النار اشتعل ساريا فيه الاشتعال فان تعلق بمرعة و اتحل ناراً شق فرؤى كأنطقى وانما هو مستحيل نارا و النار الصرفة مشقة لا لون لها . تأمل اصول الشعيل حيث النار قوية مثل الخلاء ينفذ فيه البصر فان لم تحلل بمرعة وبقى كان من ذلك الكواكب ذوات الذوائب والاذناب و الشهب و ان استجم لم يشتعل رؤيت علامات حر هائلة في الجوى و ان كانت مستفحمة رؤيت كالهوات و الكرات الغائرة المظلة واقفة حذاء جرد من السماء و اذا برد الدخان في الجوى قبل الانتهاء الى حيز الاشتعال هبط ريحا و هذه الابخرة و الدواخن اذا احتبست في الارض و لم تحلل حدث منها امور اما الابخرة فتتفجر عيوننا و اما الدواخن فهي اذا لم تنسل في المنافذ و المسام زلزات الارض فربما خفت وربما خلصت نارا مشتعلة لشدة الحركة جارية مجرى الريح المحبسة في السحاب فانها تحدث بشدة حركتها صوت الرعد و تنفصل مشتعلة يرقا او صاعقة ان كانت غليظة كثيرة فاذا لم يبلغ قدر الابخرة و الدواخن في الارض ان تنفجر عيوننا او تزلزل بقعه الخلط على ضروب من الاختلاط مختلفة في الكم و الكيف تتكون منها الاجسام الارضية لما كان يذوب و لا يشتعل مثل الذهب و الفضة فانها عليها المائية و ما كان منها يذوب و يشتعل كالكبريت و الزرنيخ فانها غالب عليها مع المائية الهوائية و ما كان منها لا يذوب فانها غالب عليها الارضية و ما كان ينطرق فيه دهانة لا تجمد و ما كان يذوب و لا ينطرق فائتة خالصة لادهنية فيه و هذه اول ما يتكون عن الاستقطات و اذا تركبت الاستقطات تركبا اقرب الى الاعتدال حدث النبات و تشارك الحيوانات في قوى التغذية و التوليد ولها نفس نباتية هي مبدأ استنبقاء الشخص بالغذاء و تميته به و استنباء النوع بتوليد مثل الشخص و تلك النفس

النفس قوة غاذية من شانها ان تحيل جسما شبيها بجسم ما هي فيه بالقوة الى ان تكون شبيهة بالفعل لرد بدل ما يحلل وقوة نامية وهي التي من شانها ان تستعمل الغذاء في اقطار المغذى تزيدا عرضا وعمقا وطولا الى ان تبلغ به تمام الشوعلى نسبة طبيعية وقوة مولدة تولد جزءا من الجسم الذى هي فيه يصلح ان يتكون عنه جسم آخر بالعدد مثله بالنوع . ثم يتولد الحيوان باعتدال اكثر فيكون مزاجه مستحفا لان يكمل بنفس دراية محركة بالاختيار فل هذه النفس قوتان قوة مدركة وقوة محركة ❖ والقوة المدركة ❖ اما في الظاهر فهي هذه الحواس الخمس و اما في الباطن فالحس المشترك و المتصورة و التخيلة و المتذكرة و المتوهمة قاول الحواس و اوجبها للحيوان و به يكون الحيوان من بين سائر الحواس هو اللمس وهي قوة من شانها ان تحس بها الاعضاء الظاهرة باللماسة ككفيات الحر و البرد و الرطوبة و اليبوسة و الثقل و الخفة و الملاسة و الحشونة و سائر ما يتوسط بين هذه و يتركب عنها . ثم قوة الذوق وهي مشعر المطاعم وعضوها اللسان . ثم قوة الشم وهي مشعر الروائح وعضوها جزءان من الدماغ في متدنه شبيهان بحلمتى الثدي . ثم قوة السمع وهي مشعر الاصوات وعضوها العصبية المنفرشة على سطح باطن الصماخ . ثم قوة البصر وهي مشعر الالوان وعضوها الرطوبة الجلدية في الحدقة . و كل واحد من هذه المشاعر فان الحسوس يتأدى اليه . اما الملموس فيكون بلا واسطة غريبة بل باللماسة . و اما المطعومة فتتوسط الرطوبة . و قد غلط من ظن ان الابصار يكون بخروج شئ من البصر الى المبصرات يلاقها فانه ان كان جسما امتنع ان يكون في بصر الانسان جسم يبلغ من مقداره ان يلاقى نصف كرة العالم و ينبسط عليها و ان كان مع ذلك متصلا بالبصر فهو اعظم و ان كان منفصلا لم تتأ مدركة الى البصر و كان يجب ان يكون غير تام الاتصال اذ لا يدخل جسم في جسم فتكون تأديته محالة

لانتطاعه او يكون ما يتخلله من الهواء يؤدي فلا يحتاج الى خروجه وان كان عرضا كان من العجيب ان يخرج عرض من جسم الى جسم آخر وان كان ايضا جسما فلما ان تكون حركته بالطبع او بالارادة فان كان بالارادة كان لتامع التحديق ان تقبضه اليها فلا ترى به شيئا وان كان خروجه طبيعيا كان الى بعض الجهات دون بعض فان الحركة الطبيعية الى جهة واحدة تكون . وان كان اذا خالط الهواء قليله احال الهواء آلة الادراك كان يجب اذا كثرت الناظرون ان يرى كل واحد منهم احسن مما لو انفرد لان الهواء يكون اكل انفعالا للكيفية المحتاجة اليها في ان تكون آلة ولو كان الاحساس بلامسته لكان المقدار يدرك كما هو وان كان بالتأدية الى الرطوبة الجليدية فتقول ❖ انه يجب ان يكون الابدع يرى اصغر برهان ذلك لكن الرطوبة الجليدية

❖ دائرة د ح حول ه وليكن

ا ب ح د مقدارين متساويين وابعدهما ح د وليكن ه ل عودا عليهما جيعا وليصل ه ر ب ه ح ا ه ك ه ط د فلان مثلثي ا ب ه ه ح د كل واحد منهما متساوي الساقين وقاعدتاها متساويتان وارتفاع



ه ح د اطول فزاوية ه ح د اصغر وزاوية ح ه د توتر قوس ط ك وزاوية ا ه ب توتر قوس ح ل يكون قوس ح ل اكبر من قوس ط ك وشيخ ا ب يرتسم في ح ل وشيخ ح د يرتسم في ط ك فاذا ما يرتسم فيه شيخ الابدع اصغر فهو اذا يرى باجزاء تحاذيه اقل والمرأى الحقيقي هو هذا الشيخ فاذا ابن كان الشيخ يرد على البصر يجب ان يكون الابدع شبيحه اصغر فيرى اصغر فاذا

فاذا صغر الزواية يغني في صغر الابصار حيث يكون قبول الشيخ لا ملافاة له بالشعاع * واما القوى المدركة من الباطن فتبعض القوى التي تبعث منها قوى الخواس الظاهرة وتبضع بتأديها اليها ويسمى الحس المشترك ولولاه ما كنا اذا احسنا بلون العسل ابصارا حكيمنا بحلاوته وان لم نحس في الوقت حلاوته لولا ان قوة واحدة اجتمع فيها ما اداه احساس حلاوة و لون في شئ واحد فلما ورد عليه احدهما كان كأنه ورد معه ولولا ان فينا شيئا اجتمع فيه صورة الحلو والصفرة لما كان لنا ان نحكم ان الحلاوة غير الصفرة ولا ان نحكم ان هذا الاصفر هو حلو وهذا الحس المشترك يقترن به قوة تحفظ ما تؤديه الحواس اليه من صور المحسوسات حتى اذا غابت عن الحس ثبتت فيه بعد غيبتها وهذا يسمى الخيال والمصورة وعضوها مقدم الدماغ . وههنا قوة اخرى في الباطن تدرك في الامور المحسوسة ما لا يدركه الحس مثل القوة التي في الشاة التي تدرك من الذنب معنى لا يدركه الحس ولا يؤديه الحس فان الحس ليس يؤدي الا الشكل واللون فلما ان هذا ضار او عدو او منفور منه فتدركها قوة اخرى وتسمى وهما وكما ان للحس المشترك خزانة هي المصورة فكذلك للوهم خزانة تسمى الحافظة والتذكرة وعضو هذه الخزانة مؤخر الدماغ . وههنا قوة تفعل في الخيالات تركيبا وتفصيلا تجمع بين بعضها وبعض وتفرق بين بعضها وبعض وكذلك تجتمع بينهما وبين المعاني التي في الذكر وتفرق وهذه القوة اذا استعملها العقل سميت مفكرة واذا استعملها الوهم سميت متخيلة وعضوها الدودة التي في وسط الدماغ فهذه هي القوى التي في باطن الحيوانات اعني الحس المشترك والخيال والوهم والتخيلة والحافظة والحس المشترك غير الخيال بل المعنى لان الحافظ غير القابل فالحفظ في كل شئ لقوة غير القبول ولو كان الحفظ لقوة القبول لكان الماء يحفظ الاشكال كما يقبلها بل للماء قوة قابلة وليس له قوة حافظة . والقوة التخيلية خاصتها دوام الحركة ما لم تغلب حركتها المحاكاة لاشياء

بأشباهاها واضدادها فتارة تحاكى المزاج كمن تغلب عليه السوداء فتخيل
 له صورا سودا او محاكاة اذكار سلفت او محاكاة افكار رجيت واما القوة
 المحركة * فهي مبدأ انتقال الاعضاء بتوسط العصب والعضل بالارادة
 ولها اعوان اولى وثانية فالعون الاول هو المدرك اما التخيل واما
 العاقل والعونان الآخران قوتا النزاع الى المدرك اما نزاع نحو دفع
 او نزاع نحو جذب . فالنزاع نحو الجذب هو للتخيل او المظنون نافعا
 او ملاميا وهذه القوة تسمى شهوانية . والنزاع نحو الدفع هو للتخيل
 ضارا او غير ملائم على سبيل الغلبة وتسمى غضبية وهما مبدأ استعمال
 القوة المحركة في الحيوان الغير الناطق وفي الحيوان الناطق لا من
 حيث انه ناطق احدى القوتين لدفع الضار والاخرى لجذب الضروري
 والنافع فهذه هي القوى المشتركة في الحيوانات الكاملة من حيث هي
 حيوانات كاملة ولها كالات اجسام على سبيل تصور تلك الاجسام بها
 فلذلك لا تتم افعالها الا بالاجسام وتختلف بحسب الاجسام . اما المدركة
 فيعرض لها اذا انفعت آتيا ان لا تدرك او تدرك قليلا او تدرك لا على
 ما ينبغي كما ان البصر اما ان لا يرى او يرى رؤيصة ضعيفة او يرى غير
 الموجود على خلاف ما عليه الموجود بحسب انفعال الآلة . ويعرض
 لها ان لا تحس بالكيفية التي في آتيا اذ لا آلة لها الى آتيا واما تدرك
 بالآلة . ويعرض لها ان لا تدرك فعلها لانها لا آلة لها الى فعلها . ويعرض لها
 ان لا تدرك ذاتها لانه لا آلة لها الى ذاتها . ويعرض لها اذا انفعت
 عن محسوس قوى لم يحس بالضعيف اثره لانها انما تدرك بانفعال الآلة واذ
 اشتد الانفعال ثبت الاثر واذ ثبت الاثر لم يتم اتعش غيره معه . ويعرض لها
 ان البدن في كل شخص اذا اخذ بضعف بعد سن الوقوف ان تضعف جميعا
 في كل شخص فلا يكون ولا شخص واحد تسل فيه القوة الحساسة فاذا
 هذه كلها بدنية وكذلك المحركة وذلك فيها اظهر لانها تحرك آلات
 هي فيها ولا وجود لها من حيث هي كذلك ذا فعل خاص . ومن
 الحيوان

الحيوان الانسان يختص بنفس انسانية تسمى نفسا ناطقة اذ كان اشهر
 افعالها واول آثارها الخاصة بها النطق وليس يعنى بقولهم النفس الناطقة
 انها مبدأ النطق فقط بل جعل هذا اللفظ لفظا يدل به على ذاتها ولها
 خواص منها ما هو من باب الادراك ومنها ما هو من باب الفعل ومنها ما
 هو من باب الانفعال . اما الذي لها من باب الفعل في البدن والانفعال ففعل
 ليس يصدر عن مجرد ذاتها واما الادراك الخاص ففعل يصدر عن مجرد
 ذاتها من غير حاجة الى البدن ولتفسر كل واحدة من هذه فاما الافعال
 التي تصدر عنها بمشراكة البدن فالقوى البدنية والتعلل والتروية في الامور
 الجزئية فيما ينبغي ان يفعل وما ينبغي ان لا يفعل بحسب الاختيار وتعلق
 بهذا الباب استنباط الصناعات العلمية والتصرف فيها كالملاحة والفلاحة
 والصياغة والتجارة . واما الانفعالات فاحوال تتبع استعدادات تعرض
 للبدن مع مشاركة النفس الناطقة كالاستعداد للضحك والبكي والحجل
 والحياء والرحمة والانفة وغير ذلك واما الذي يخصها وهو الادراك
 فهو التصور للمعاني الكلية وبنا حاجة الى ان تصور لك كيفية هذا الادراك
 فنقول ان كل واحد من اشخاص الناس مثلا هو انسان لكن له احوال
 ليست داخلية في انه انسان ولا يعرى هو منها في الوجود مثل حده في
 قده ولونه وشكله والملوس منه وسائر ذلك فان تلك كلها وان كانت
 انسانية فليست بشرط في انه انسان والانساي في كل اشخاص
 الناس كلهم ومع ذلك فاننا نعقل ان هناك شيئا هو الانسان وبئس ما
 قال من قال ان الانسان هو هذه الجملة المحسوسة فانك لا تجد جلتين بحال
 واحدة وهذه الاحوال القرينية تلزم الطبيعة من جهة قبول مادتها
 صورتها فان كل واحد من اشخاص الناس يتفق له مادة على مزاج
 واستعداد خاص وكذلك يتفق له وقت وزمان واسباب اخرى تتعاون
 على الحاق هذه الاحوال به الحاقا مخصوصا فهذه الاحوال للماهيات
 من جهة موادها . ثم الحس اذا ادرك الانسان فانه يتطبع فيه صورة

ما للانسان من حيث هي مخالطة لهذه الاعراض والاحوال الجسمانية ولا سبيل لها الى ان يرسم فيها مجرد ماهية الانسانية حتى يكون ما يتشكل فيها نفس تلك الماهية وهذا يظهر بادنى تأمل والحس كأنه تزعم تلك الصورة عن الماتة واخذها في نفس، لكن نزعا اذا غابت الماتة غاب وزعا مع العلائق العرضية الماتية فاذا لا مختص للحس الى مجرد الصورة . واما الخيال فانه قد يجرد الصورة تجريدا اكثر من ذلك وذلك انه يستحفظ الصورة وان غابت الماتة لكن ما يزرع الخيال من الصورة المأخوذة عن الانسان مثلا لا تكون مجردة عن العلائق المادية فان الخيال ان يتخيل صورة الاعلى نحو ما من شان الحس ان يؤدي اليه . فاما الوهم فانه وان استثبت معنى غير محسوس فلا يجرده الا معلما بصورة خيالية فاذا لا سبيل لشيء من هذه القوى الى ان تصور ماهية شيء مجردة عن علائق الماتة وزوائدها الا النفس الانسانية فانها التي تصور كل شيء بمجده كما تصدر عنه العلائق المادية وهو المعنى الذي من شأنه ان يوقع على كثيرين كالانسان من حيث هو انسان فقط فاذا تصور هذه المعاني تعدى التصور الى التصديق بان يؤلف بينها على سبيل القول اجتزأ فالتى في الإنسان الذي تصدر عنه هذه الافعال وتسمى نفسا ناطقة له قوتان احدهما معدة نحو العمل ووجهها الى البدن وبها يميز بين ما ينبغي ان يفعل وبين ما لا ينبغي ان يفعل وما يحسن ويقبح في الامور الجزئية ويقال له العقل العملي ويستكمل في الانسان بالتجارب والعادات والثانية قوة معدة نحو النظر والفعل الخاص بالنفس ووجهها الى فوق وبها ينال الفيض الالهى . وهذه القوة قد تكون بعد بالقوة لم تعقل شيئا ولم تصور بل هي مستعدة لان تعمل المعقولات بل هي استعداد ما للنفس نحو تصور المعقولات وهذا يسمى العقل بالقوة والعقل الهولاني وقد تكون قوة اخرى احوج منها الى الفعل وذلك ان يحصل للنفس المعقولات الاول على نحو الحصول الذي ذكره وهذا

وهذا يسمى العقل بالملكة ودرجة تالفة ان يحصل للنفس المعقولات المكتسبة فتجعل النفس عقلا بالفعل ونفس ذلك العقل يسمى عقلا مستقانا ولان كل ما يخرج من القوة الى الفعل فلما يخرج بشيء تفيده تلك الصورة فاذا العقل بالقوة انما يصير عقلا بالفعل بسبب تفيده المعقولات ويتصل به اثره وهذا الشيء هو الذي يفعل العقل فينا وليس شيء من الاجسام بهذه الصفة فاذا هذا الشيء عقل بالفعل وفعال فينا فيسمى عقلا فعلا وقياسه من عقولنا قياس الشمس من ابصارنا فكما ان الشمس تشرق على المبصرات فتصلها بالبصر كذلك اثر العقل الفعال يشرق على التخيلات فيجعلها بالتجريد عن عوارض الماتة معقولات فنصلها بنفسها ❖ فنقول ❖ ادراك المعقولات شيء للنفس بذاتها من دون آلة لانك قد علمت ان الافعال التي بالآلة كيف ينبغي ان تكون ونجد افعال النفس مخالفة لها ولو كان يعقل بالآلة لكان لا يعقل الآلة الا دائما لانها لا تخلو اما ان تعقل الآلة بحصول صورة الآلة او بحصول صورة اخرى ومحال ان يعقل الشيء بصورة شيء آخر فاذا تعقله بصورته فاذا يجب ان تحصل صورته وحصول صورته لا يخلو من وجوه اما ان تحصل الصورة في نفس النفس مباينة للآلة او تحصل الصورة في نفس الآلة او تحصل الصورة فيهما جميعا فان كانت الصورة تحصل في النفس وهي مباينة فلها فعل خاص لانها قد قبلت الصورة من غير ان حلت تلك الصورة معها في الآلة وان كان حصول الصورة في الآلة فيجب ان يكون العلم بها دائما اذ كان العلم بحصول الصورة في الآلة وان كان بحصوله في كليهما فهذا اعلى وجهين احدهما ان يكون اذا حصل في ايهما كان حصل في الآخر لمقارنة الذاتين فيجب ان يكون اذا كانت في الآلة صورتها ان تكون ايضا في النفس اذا كانت لمقارنة الذاتين فيكون حينئذ العلم يجب ان يكون دائما او يكون يحتاج ان تحصل صورة اخرى من الذاتين فتكون في الآلة صورتان مرتين

ومحال ان تكثر الصور الاموانها واعراضها فاذا كانت المادة واحدة
والاعراض واحدة لم تكن هناك صورتان بل صورة واحدة ثم ان كان
صورتان لا يكون بينهما فرق بوجه من الوجوه فلا ينبغي ان يكون احدهما
معتولا دون الآخر وان سألنا وقلنا ان الصورة وحدها لا تنهي
ان تكون معقولة ما لم نجد صورة اخرى فلا بد من ان نقول حينئذ ان
كل واحدة من الصورتين معقولة فاذا لا يمكن ان نعقل الآلة الامرتين
ولا يمكن ان نعقله مرة واحدة فان كان شرط حصول صورتين منهما
ليس على سبيل التمركة بل على سبيل ان يحصل في كل واحد منهما
صورة ليست هي بالعدد التي هي في الاخرى رجع الكلام الى ان للنفس
بانفراضها صورة وقواما فقد بان من هذا ان للنفس افعالا خاصة وقبولا
للصورة المعقولة ولا تنطبق تلك الصورة في الجسم فيكون جوهر الجسم
بانفراضه محلا لتلك الصورة . واما يوضح هذا ان الصورة المعقولة لو
كانت تحمل جسما او قوة في جسم لكان يحتمل الانقسام فكان الامر
الوجداني لا يعقل وليس يلزم من هذا ان الامر المركب يجب ان لا يعقل
مما لا ينقسم وذلك لان وحدة الموضوع لا تمنع تكثر المحمول فيه لكن
تكثر الموضوع يوجب تكثر المحمول وايضا المعنى المنقسم في نفسه اذا
حل جسما وعرض له الانقسام لا يتخلو اما ان تؤدي التسمية الى الانفصال
الى تلك المعاني او لا تؤدي فان كانت تؤدي بعرض منه محالات من ذلك
ان يكون وضع لغير التسمية موجبا لتغير وضع المعنى فيه ومن ذلك ان
يحتمل المعنى الانقسام الى مباد معقولة غير متناهية ومن ذلك ان يكون
من حيث هو واحد غير معقول لانه من حيث هو واحد غير منقسم
واجزاء الحد ليس تكفي فيها الوحدة بالاجتماع بل وحدة اتحاد طبيعية
واحدة ومن حيث هو ذلك الواحد معقول ومن حيث هو ذلك الواحد
غير منقسم فمن حيث هو ذلك المعقول غير منقسم ومن حيث يكون في
الجسم منقسم فاذا ليس من حيث هو معقول في الجسم البتة ولان المساهية
المشتركة

المشتركة بين الاشخاص تجرد عن الوضع وسائر الواحق فاما ان يكون
تجرده عن الوضع في الوجود الخارج او في وجود العقل او في كليهما
او لافي واحد منهما فان كان وجوده في الوضع في كليهما فاذا ليس
يتجرد عن الوضع البتة اعني الخاصة لكننا فرضنا ان له تجردا من حيث
هو مشترك فيه عن الوضع الخاص او يكون لافي احد منهما وهذا
كذب لانه ذو وضع في الاعيان او يكون ذا وضع في العقل وليس ذا وضع
من خارج وهذا كذب . فيبقى ان يكون لا وضع له في المعقول وله وضع
من خارج فان تصوره الجسم في المعقول كان له ايضا وضع في المعقول
وهذا محال وايضا فانه ليس لشيء من الاجسام قوة ان يطلب او ان
يعقل امورا من غير نهاية والمعقولات التي للعقل ان يعقل ايها شاء
كالصور العددية والشكل وغير ذلك بلا نهاية فاذا هذه القوة العقلية ليست
بجسم لان كل جسم قوته الفعلية متناهية لست اعني الانفعالية فان ذلك
لا يتبع * فقد بان لك ان مدرك المعقولات وهو النفس الانسانية جوهر
غير مختلط للمادة يرى عن الاجسام منفرد الذات بالفعل والقوام *

وليكن هذا آخر ما اقوله في الطبيعيات والمجد لله اولا

واخيرا وصلواته وتسليته على خير خلقه

محمد النبي وآله وصحبه * وشيعته

وحزبه *

**



✽ الرسالة الثانية ✽

✽ في الاجرام العلوية ✽

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الشيخ الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا رحمه الله هذه
الرسالة حررتها في تعريف الرأي المحصل الذي ختمت عليه روية
الاقدمين في جوهر الاجسام السماوية والعبارة عن مذهبهم المحقق عندي
بقدار اطلاعي على ما أخذهم والله تعالى ولي التوفيق ✽ فصل ✽
قالوا ان الاجسام الطبيعية تنحصر في قسمين قسم مركب وقسم بسيط .
ويعنون بالمركب كل جسم وجوده ونوعيته بسبب اجتماع اجسام مختلفة
الطبائع والانواع فيه مثل الحيوان والنبات . ويعنون بالبسيط ما وجوده
ليس كذلك فلا يتحل في الوهم ولا في العقل الى اجسام الامتثابهة
الطبائع والانواع مثل الماء والارض المحضة وغير ذلك واما الحجارة وما
اشبهها فان الحس يوهم انها متشابهة الاجزاء وليس كذلك فانه
بالامتحان بالنار يعرف ذلك لافتراقها عند شدة الجنى الى جوهر متصعد

والى جوهر زرين ثم الاجسام البسيطة عندهم مركبة باعتبار آخر وذلك
انها مركبة عندهم من جوهر يسمى مادة في لغتهم هيولى ومن متم لهذا
الجوهر بالفعل ويسمى صورة واذا اجتمعا حصل منهما الجسم المهيأ
لقبول الاعراض الجسمانية وهذا الرأى حدث فيهم اخيرا بعد الوف
من السنين لان اوائلهم كانوا يرون ان الاجسام متفرقة الوجود من اجزاء
لها لا تجزى وان من اجتماعها يحدث الجسم ولم يزل هذا الرأى فيهم
مدة وكان مقبولا مسلما ثم جعل يضمحل قليلا قليلا على طول الروية
واطلاع التأخر على ما قصر عنه المتقدم حتى انفسخ بالجملة آخره وانفسخ
ايضا ما كان يتشعب منه من الآراء وصح ان الاجزاء التي لا تجزى لا
يمكن ولا بوجه من الوجوه ان تكون مبادئ لوجود الاجسام واستقر
عليه رأى الجملة كالاتحاد **﴿ فصل ﴾** هذا البحث الذى نحن فيه
عندهم من جملة العلم الذى نسميه طبيعيا والعلم الطبيعى والعلم الهندسى
والعلم العددى وغير ذلك من العلوم التى يختص ببحثها بشئ من الموجودات
او الموضوعات او الموهومات وباحوال ذلك الشئ من جهة ما هو ذلك الشئ
يسمى عندهم علما جزئيا وكل واحد من العلوم الجزئية فله مبادئ تسلبها صاحب
ذلك العلم يبنى عليها ولا كلام له مع من جمدها او عاند فيها من جهة ما هو
صاحب ذلك العلم بل مبادئ العلوم كلها فى ضمان صناعتين اما على
السبيل البرهانى فى ضمان الفلسفة الاولى يسمى العلم الالهى واما على
سبيل الاقناع فى ضمان الجدل ويمكن ان تكون الصناعة
الموسومة فى عصرنا هذا بالكلام قريبة من مرتبة الجدل وقليلة
القصور عنها وهذه الفلسفة الاولى يسمونها علما كليا وذلك
لان الشئ الذى يبحث عنه فيه هو الموجود الكلى من جهة ما هو
موجود كلى ومبادئه التى له من جهة ما هو موجود كلى وهذا هو
واحد هو الله تعالى ولو احدثه من جهة ما هو موجود كلى كالعلة والمعلول
والكثرة والوحدة والقوة والفعل وما ليس بمقتصر المحرق على موجود
دون

دون موجود . واما العلوم الجزئية فلا تبحث عن حال موجود
من جهة ما هو موجود مطلق بل من جهة ما هو موجود ما كالتطبيعى
ينظر فى الجسم القابل للحركة والسكون لا من جهة الموجود المطلق ولا
من جهة الجوهرية المطلقة وان كان من جهة ما هو موجود شأنه
كذا وكذا اعنى قبول الحركة والتغير والسكون وتبحث ايضا عن مبادئه
التي تخصه من جهة ما هو كذا لا عن المبدأ الموجود المطلق وتبحث
عن عوارضه التى تخصه من هذه الجهة كالاتراج والافتراق والصعود
والنزول وغير ذلك وكذلك العددى مع العدد والهندسى مع المقدار
وكل هؤلاء يتقلدون مبادئهم واصولهم تقلد الفقيه مبداء وهو وجوب
العلم بنص الكتاب وخبر الرسول والاجماع والقياس عن المتكلم فان حاول
الفقيه تصحيح هذه الاصول فليس بما هو فقيه ولكن بما استحال متكلمها كذلك
التطبيعى يتقلد عن الالهى حال مبادئ الاجسام التى هى الهيولى والصورة
ثم يبنى بعد ذلك **﴿ فصل ﴾** اعلم ان الالهى منهم لقن الطبيعى ان
الاجسام البسيطة حاصلة الوجود من جوهر لا وجود له بذاته مفردا
ولا ايضا لذاته حلية ولا صفة وانها قابلة لكل حلية وصفة جسمية
وانما جوهريتها لانها ليست فى محل وهى اخس الجواهر واحقرها
وانها انما تقوم موجودة بالفعل بما يحصل فيها من الصفات الاولى لها
فالصفة الاولى التى لولاها اوجدتها لم تكن الهيولى موجودة وهى
تسمى صورة وليست الهيولى تلبس بالصورة الاولى بذاتها ولا الصورة
تستقر فى الهيولى لذاتها بل بصنعة صانع ليس يمكن ان تكون ذاته
اونكيفة من هيولى وصورة ولا شئ يقوم مقام الهيولى والصورة ولا هو
بوجه من الوجوه حجم او مقدار ولا يمكن ان يلحقه حركة او سكون ولا
يجوز ان يكون فى ذاته بالقوة على حال يخرج ثم يخرج بالفعل بل
هو صريح ثبات على وحدة واحدة لا يتكرر ولا يتغير ولا يجانس شيئا
من الهيوليات بالانحصار فى اين او مدة او جهة وذاته ذات قادرة على

غير التناهي من المقدورات فلذلك تعالى ان يكون جسما او متحركا
فهذا القدر من الله تعالى سمح به الالهيون للطبيين وايضا عرفوهم
من امره انه تعالى وضع كل امر طبيعي لغرض وان وجود العالم
واجزائه على اكل ما يمكن وانه لا عيب فيه ولا معطل ولا شيء كائن من
تلقاه نفسه وعرفوهم من تدبيره انه تعالى جعل اختلاف حركات
السمويات اسبابا للاختلاف الكائن في هذا العالم والاتفاق الذي فيه من
جهة ان الحركة المستديرة علة لثبات الكون والفساد لهذا العالم ثم لم
يطلعوهم بعد هذا على شيء من الامور الالهية لان هذا القدر كان
يكفيهم في البناء على مبادئ صناعتهم و بعد ذلك نزلوا من امر الله
واطلاعهم على اصول منه الى تحقيق حال الهيولى والصورة على سبيل
الوضع والتقليد فقالوا لهم ان الهيولى اول ما تنطبع بالقوة المعطية
للمقادير الجسمية وعنوا بالاولية الذاتية لا الزمانية فان الهيولى
لا تسبق الصورة بالزمان ولا الصورة الهيولى ايضا بل هما مبدعان معا
عن لسية ومبدعهما يتقدم الكل بالذات لانه كان معه فيما لم
يزل زمان لان الزمان يحدث مع حدوث الحركة . قالوا و الهيولى
بنفسها لا تقدير لها ولا كم واذا كانت كذلك لم يفترض لها مقدار
معين تكسبه دون ما هو اصغر منه او اكبر منه بل يتبع ذلك حال القوة
التي ينالها اولا ويتوسطها بتكمم فرجا كانت حرارة فتعطي المادة مقدارا
ما او برودة فتعطي مقدارا آخر او قوة اخرى فتعطي مقدارا ثالثا .
وقالوا ان المادة التي خلقت لتبول الحرارة والبرودة فانها اذا حرت ابرت
جمما او مقدارا اكبر واذا بردت ابرت ذلك اصغر لان شيئا انفصل عن
المتصغر بالتكاثف او شيئا انضم الى المتكبر بالتحلل بل لان المادة بعينها
قبلت تارة مقدارا اكبر وتارة مقدارا اصغر وهذا النوع من التحلل والتكاثف
غير الكائن بالانفثاش والانتفاش او الانعصار والانحصار اللذين يتعلقان
بتقارب الاجزاء وتباعدها . قالوا وهذه المادة اذا قامت بالصورة جوهرها
جسمانيا

جسمانيا تهيات لقبول الاعراض الجسمانية ويفرقون بين الصورة والعرض
اذ الصورة ما كان من محمولات الهيولى مقومة لها فلا بد للهيولى منها او من
ضدها ان كان لها ضد و اما الاعراض فهي المحمولات التي حصلت
في الهيولى بعد ان تقوم جوهرها جسمانيا بالفعل فلو ارتفع ولم يخلفه
ضده لم تتحجج الهيولى اليه و الى ضده في القوام وذلك كالالوان والروائح
وقد يكون منها ما هو لازم غير مفارق الا انه ليس لما وجدت اولا
بالذات فتقومت الهيولى بل لما تقومت الهيولى لزمت بالذات . وقالوا
للطبيين ان هذه بعضها يحدث في الهيولى حدوثا اوليا وبعضها بعد
التركيب وتكون مضادة من وجه للصورة التي كانت في حال البساطة وانما
يحدث في الهيولى اوليا في حال البساطة فان مفيد وجود الشيء الذي ليس
بجسم ولا هبولاني اما بلا واسطة و اما بواسطة جواهر روحانية ليست
ايضا جسمانية وهذه المعاني لا توجب لها مماثلة مع المبدع الاول فان قولنا
ليس بجسم في الحقيقة فانه كما ان قولنا ليس بجسم وهو في جسم لا
يوجب المماثلة مماثلة بين السواد والبياض بل بين السواد والحركة
كذلك قولنا ليس بجسم ولا في جسم لا يوجب المماثلة بين المبدع الاول
القبوم الواجب الوجود الحق المتعالى عن ان يكون جوهرها او جسما
او عرضا وبين الجواهر الروحانية . قالوا و اما الصورة الحادثة بعد
المزاج فان المبدع الاول يفيد وجود بعضها بتوسط الاجسام بسببها
كالصورة التي في عالمنا هذا بتوسط الاجسام السماوية مثل المذاقات
والروائح وما اشبه ذلك وهذا توسع في اطلاق لفظة الصور هاهنا
وبعضها لا بتوسط الاجسام مثل الانفس النباتية والحيوانية و خصوصا
الانفس الانسانية بل العقل فان العقل نور يتولى الله افاضته على الانفس
من غير ان يكون لشيء من الجسمانيات فيه واسطة الانسب الى شيء واحد
وهو التهيئة للقبول . قالوا لهم ان المواد للجسام العالمية صنفان
صنف يختص بالتهيؤ لقبول صورة واحدة لا ضد لها فيكون حدوثها

على سبيل الابداع لا على سبيل التكوين من شئ آخر وقتدها على سبيل
 الفناء لا على سبيل الفساد الى شئ آخر والى هذا يرجع قول الحكيم
 في كتبه ان السماء غير مكونة من شئ ولا فاسدة الى شئ لانها لا ضد لها
 لكن العمامة من المتفلسفة صرفوا هذا القول الى غير معناه فامعنوا
 في الالحاد والقول بقدم العالم فهذا صنف وخصوه باسم الاثير والصنف
 الثاني صنف منتهى لقبول الصورة المتضادة فيكون تارة هذا بالفعل
 وذلك بالقوة وتارة بالعكس وسموه العنصر فجعلوا الاجسام اثيرية
 وعنصرية والزمو بعد هذا تابعيهم من الطبيعيين ان يعتقدوا ان كل
 جسم فيه قوة هي مبدأ حركة له بالذات وان يعتقدوا ان الصانع
 الحق لم يجعل للاجسام حركات ذاتية مختلفة الا ولها
 مبادئ حركات ذاتية مختلفة وانه لم يجعل فيها مبادئ مختلفة للحركات
 الا وتلك الاجسام مختلفة الانواع كالنار والارض فذى صاعدة
 بالذات وتلك هابطة بالذات والمحرك هو الاله تعالى ولكن بتوسط
 اعتماد خلق فيهما ذاتي للنار وذاتي للارض وهذا الاعتماد هو مبدأ
 الحركة يسمى طبيعة ان كان كونه مبدأ للحركة والسكون على سبيل
 التسخير مجرد عن القصد ونفسا ان كان مبدأ لهما على سبيل قصد وعسى
 النفس ليس باعتماد بل مبدأ النوع من الاعتماد فهذه هي الاصول التي
 قبلها الطبيعيون من الالهيين ❖ فصل ❖ ثم ان الطبيعيين في درجتهم
 لاحت لهم اصول اخرى فلزم لهم ان يكون كل جسم بسيط يختص
 باين محض يخصصه غير مشارك فيه والمركب يبيل الى جهة الغالب من
 البسائط فيه وانه لا يمكن ان يكون لجسم بسيط متفق النوع مكانان
 طبيعيان ولا مكان واحد لجسمين بسيطين وان كل جسم بسيط اذا حصل
 في مكانه الطبيعي لم يتحرك عنه الاقسرا واذا فارقه تحرك اليه طبعيا
 وتلك الحركة على الاستقامة وان الجسم الذي ليس من شأنه ان
 يفارق موضعه الطبيعي فليس فيه مبدأ حركة مستقيمة اصلا ليس
 كل

كل جسم ليس فيه مبدأ حركة مستقيمة اصلا فقيه مبدأ حركة
 مستديرة ضرورة وذلك في مكانه الطبيعي وان ما كان كذلك
 فيوجب القياس البرهاني انه لا ضد لحركته الطبيعية وان ما كان
 كذلك فيوجب القياس البرهاني انه لا ضد لطبيعته وان الاماكن لا تعين
 للاجسام المستقيمة الحركة الا بعد تعين الجهات وان الجهات لا تعين الا
 بعد تعين حدودها واليها النسبة فيكون السفلى هو ما يأخذ الى نقطة
 ما او حدا ما والعلو وكذلك في مقابلته ولا يجوز ان يكون السفلى
 بلا نهاية والعلو بلا نهاية والافل صار هذا سفلا وهذا علوا وبما ذا
 تميز او تضاد او كلام داويل برهاني في بيان هذا اوفي ان الجهات لا
 تعين اطرافها وحدودها الا بالنسبة الى جسم متقدم على حدود الجهات
 بالذات فيكون غاية القرب عنه حد جهة وغاية البعد عنه حد جهة وان
 غاية القرب وغاية البعد لا يتحدد في فضاء غير متناه او ملاء غير متناه
 كيف كان بل يتحدد على سبيل المركز والمحيط فيكون المركز غاية
 قرب او بعد والمحيط غاية قرب او بعد ولا يمكن فيما برهنوا ان يكون على
 جهة اخرى . وقالوا لا يمكن ان يكون مقدارا غير متناه لا ملاء ولا خلا
 وان الكل متناه وان نهايته هناك الجسم الذي بالقياس اليه تحدد جهات
 حركات الاجسام المستقيمة الحركة وبالجملة انشعب من هذه الاصول
 ثمانمائة مقدمة دقيقة يتوصل بها الى تحقيق الكلام في الاركان الاولى للعالم
 الجسماني التي بعضها اركان عالم العنصر اعنى الارض والهواء والماء
 والنار وبعضها اركان العالم الاثير اعنى الافلاك والكواكب فعرف منها
 ان عددها العدد الثام ونظامها النظام الافضل والتدبير فيها تدبير
 واحد وانه لا تفاوت فيها ولا فطور وظهر للحكماء الطبيعيين في الاجسام
 البسيطة والمركبة غير الحيوانية تسعة الاف دليل على تدبير الحكيم
 وقد عد وعرف في الكتب الحكيمة اربعة الاف دليل حكيمة وحكم في
 الحيوان والانسان يشتمل على كثير من ذلك كتاب منافع الاعضاء لجالينوس
 (٥)

فأستقران اجساما قبل العناصر بالطبع لا بالزمان هي بسيطة لانها قبل
 البسائط وان حركاتها مستديرة وانها مجوفة تحشى بالعناصر وان التسفل
 تباعد عنها الى جهة المركز الموهوم وان الصعود اقتراب اليها الى جهة
 المحيط وان الحركات الطبيعية الاولى التي للاجسام البسيطة ثلاثة حركة
 تخص الاجسام الاثيرة وهي التي على الوسط وحركتان تخصان الاجسام
 العنصرية وهما اللتان احدهما الى الوسط للثقال والاخرى عن الوسط
 للخطاف وان الحركتين المستقيمتين لا يعرضان للاجسام العنصرية الا اذا
 حدث فيها حادث غريب وهو الخروج عن مواضعها الطبيعية واما لم
 قبل ان هذه الاحوال هي هكذا ولم كان يجب في نفس الوجود والتدبير
 المحكم ان يكون هكذا وما الحكمة في الحركة المستديرة ولم هي ولم بعضها
 شرقية وبعضها غربية ولم الافلاك مشفة والكواكب منيرة ولم الافلاك
 اوج وحضيض ولم لها اوفيا فلك تدوير ولم حركات الافلاك التي تحت
 الفلك الاول بطيئة والحركة الاولى بغاية السرعة ولم الكواكب ميل
 وعرض عن منطفة الحركة الاولى شمالا وجنوبا ولم كانت الطبائع
 العنصرية الاولى اربعا ولم كانت الارض في غاية البعد عن الفلك والنار
 في غاية القرب ولم كانت النار والهواء والماء مشفة عديدة اللون وكانت
 الارض ملونة ولم كانت العناصر يحيط بعضها ببعض الا الماء فانه
 لا يحيط بالارض وما السبب الطبيعي فيه الذي ينتهي الى المبدأ الفاعلي
 وما السبب السياسي فيه الذي ينتهي الى المبدأ الثابت ولم كانت المسكونة شمالا
 واربعا فذلك يضيق عنه مثل هذا التصدد ومباحث اخرى مثل هذه اذا
 عرفت ذلك على حكمة الصانع تعالى وعرفت ان المعرفة بكل شيء
 افضل من الجهل به وانه ليس شيء من العلوم حريا بالمجر وان الناس
 اعداء ما جهلوا وان الحق تعالى واحد بذاته متفق من جميع جهاته
 وان مقتضى العقل الصريح لا ينافي موجب الشرع الصريح ﴿ فصل ﴾
 ان القوة التي تسمى طبيعية قد تكون في الاجرام البسيطة وقد تكون

في الاجرام المركبة اما في الاجرام البسيطة فمثل الطبيعة النارية التي هي
 محرقة لما من شأنه ان يحترق ومصعدة لما من شأنه ان يصعد ومخمدة
 لاشياء ومحللة لاشياء ولها اولافى النار نفسها فعل هو التميل الى فوق
 واحداث السخونة المحسوسة فيه ثم بتوسط ذلك يفعل في الملاقات للنار
 واما في الاجرام المركبة مثل الطبيعة التي للسمونيا في اسهال الصفراء
 وللأفنيون في اسهال السوداء وهذه الطبيعة حادثة في جوهر السمونيا
 بعد حدوث مزاج، وهي زيادة طبع مستفاد له بالمزاج لم تكن في عناصره
 فان للمركبات طبيعتين طبيعة مستفاد من العناصر كما ان الحرارة الغاية
 في السمونيا لاجل ان العنصر الحار وهو النار فيها اغلب واكثر
 بالقوة من العنصر البارد وطبيعة حاصلة لها بعد المزاج من العناصر
 كاسهال الصفراء وهذه الطبيعة الحاصلة بعد المزاج تسمى باسم خاص
 وهو الخاصية ثم الجهال من الطبيعيين ومن يشبه بهم يأخذون في طلب
 علة لوجود هذه الخاصية مستفاد من العناصر كما انهم يطلبون ايضا
 ان يخلل لهم كل قوة وكل طبيعة حتى تصير مر تسمية في القوة المصورة .
 وكلا الطرفين محال . اما الاول فلان غاية ما يمكن ان يعطى من السبب
 وجود الطبائع للمطبوعات اسباب ثلاثة . احدها الفاعل وهو تدبير
 الصانع وجوده وعدله واعطاؤه كل شيء ما يوجب الحكمة والوجود
 اعطاء اياه فالصانع اعطى الهوى التي ابدعها من الصور ما كان يجب
 في حكمته وجوده على التقسيم والتقسيم الذي كان يقتضيه عدل تقديره .
 والثاني القابل وهو ان القابل كان مستعدا لهذا الضرب من التخليق
 والتصوير والتطبيع والتقوية وكان استعداد ما يحصل له قبل التركيب
 وفي حال البساطة واستعداد آخر يحصل له بعد التركيب والمزاج .
 وبسبب كل نوع من التركيب والمزاج يحدث استعداد آخر .
 والثالث الغاية وهو الغرض الحكمي الذي صنع الصانع ما صنع لاجله وله
 الخلق والامر تعالى عما يصفه به الجاهلون واما ما وراء هذا فحال ان

يطلب كيفية استفادة امر من العناصر له والعناصر عادمة له اذا جل
 البحث عن كيفية حدوث الاستعداد بالمزاج مما يسوغ العقل الاشتغال
 به الا ان اكثر ذلك مما يقصر الذهن الانساني عن ادراكه والعجب
 من هؤلاء اذ هم لا يتعجبون من النار كيف تفرق المجتمع وكيف تحيل
 اجساما كثيرة الى مثل طبيعته في ساعة ولا يشتغلون بالبحث عن علته
 وغاية ما يحصون عنه لو سئلوا عن ذلك ان يقولوا لان النار حارة ثم
 السؤال لازم في ان الحار لم يفعل هذا فيكون منتهى الجواب الطبيعي
 ان يقال ان الحرارة قوة من شاتها ان تفعل هذا الفعل ثم ان سئلوا
 بعد هذا انه لم كان هذا الجسم حارا دون البارد ولم يكن جوابهم الا
 الجواب الالهى ان ارادة الصانع هكذا اقتضت ثم يتعجبون من المغناطيس
 اذا جذب الحديد و يشتغلون بالبحث عن علته ولا يقتنعون بجواب المجيب
 لان في المغناطيس قوة جاذبة للحديد و ان وجودها بسبب ارادة الصانع
 عند استعداد المادة و يسخرون ممن يجيب هذا الجواب وليس هذا
 الجواب قاصرا عن الجواب الاول ثم يخترعون لذلك عللا فاضحة
 و وجوها شتعة وليس جذب الحديد هو بحاله سالم بانجذب من تسيله
 وتلينه و اذابته كالماء فان النار تفعل ذلك اذا اوقدت بتدبير و تحريك
 الى فوق صاعدا فان للنار ايضا ان تفعل ذلك في الحديد اذا اوقدت
 بتدبير لكن القوم يتعجبون مما استندروه فالفهم التعجب والبحث عن
 العلة ولم يعرض لهم ذلك فيما كثرت مشاهدتهم له و الدليل على
 ذلك ان في المركبات ما حكمه اعجب من حكم المغناطيس في جذب الحديد
 وهذا هو الحيوان الحساس المتحرك بالارادة الذي يغتدى ويتو و يولد
 بل الانسان و ما يخصه من الاحكام الانسانية و هؤلاء القوم المتفلسفة
 لمالم يعرفوا الاصول و اخذوا يتعجبون من النار و اخذوا يتكرونها
 ايضا ذلك النادر اذا لم يضطرهم الى الاقرار به المشاهدة فانكروا
 الوحي و معجزات الانبياء عليهم الصلاة و السلام و الرؤيا و العين
 والكهانة

و الكهانة و النوهم و العرافة و كثيرا من امثال هذه الاشياء * واما
 المحققون من الحكماء ففرقة موجبة لوجود جميع هذه الاشياء لما اعنت
 في البحث امعانا مستقصيا و فرقة مجوزة لما كادت ان تبلغ درجاتهم
 ولم تبلغ بعد و المشهورون من اهل الدرجة الاولى عددهم قليل و يوشك
 ان يكون عددهم من اعرافه منهم في هذه السنة الالف سنة من المتفلسفة
 ثلاثة او اربعة و لهذا نحن نذكر ان يشتغل الناس بهذه العلوم فان
 المستعدين لها قليل و المستفرغين من المستعدين اقل و الصابرين بعد
 الفراغ اقل كثيرا و الله تعالى نسال ان يعصمنا من الضلالة و ان يسلك
 بنا سواء السبيل و يثبتنا ادعاء الفضل فهو ولي الرحمة و اما الطلب الثاني
 فلانا انما يمكننا ان نحيل بالقول ما كان نفسه محسوسا من جنس الالوان
 و الاراييح و الطعوم و الاصوات و الملامس و ايضا ما يجري معها كالاتكال
 و الحركات و السموات و المقادير و الاعداد و الاوضاع و مع ذلك فان
 القول منا لا يكون موقعا للخيال بل مذكرا او منبها فان المحسوس لا يمكن
 ان يحيل البتة الا بالقول الا ان يكون ليسبق لمثله خيال فيذكر بالقول و اما
 ابتداء الا ان يقرب المحسوس من الحاسة ولهذا لا يمكن ان يفهم الاك
 هيئة لون و العين لذة جاع فكيف ما ليس ذاته محسوسة البتة و مع ذلك
 بالقول و القول لا يحيل المحسوس فضلا عن غير المحسوس و ليس جميع
 القوى و العوارض التي في الاجسام بدخلة في الحس فان الامراضية
 و الصحاحية و الاخلاق و الانفعالات النفسانية كلها مثل الغضب و الخوف
 و غير ذلك مما لا يحيل و لا يحيل ايضا فان القاصرين من الطبيعيين يظنون
 ان طبيعة الماء الباردة و طبيعة النار الحارة يحس كلا فان الماء فيه معنيان
 يسميان كلاهما بالبرد و في النار معنيان يسميان كلاهما بالحر و هما مفتوقان
 و احدهما صورة داخلية في الحد و الاخر عرض و خارج عن الحد و ليس
 البرد الذي يحدثه الماء هو هذا البرد المحسوس الذي يزول و لا يعدم
 الماء كما انه ليس النطق الذي يحدثه الانسان هو هذا النطق المحسوس

الذي ينقطع ولا يعدم الانسان بل كما ان النطق الداخل في حد الانسان هو القوة الاولى التي اذا حصلت للانسان كان انسانا واعرض بها لامور اظهرها النطق وفضلها النطق اذا صحت البنية وليس لتلك القوة في اصطلاح الجمهور تسمية واخترع اهل الصناعة لها اسما من هذا الفعل الصادر عنها فكذلك البرد الذي يدخل في حد الماء وهو القوة والطبيعة التي بها يتقوم الماء فيتجمد ويلزمها امورا افضلها التبريد لجسمها اذا لم يكن عائق وليس لها عند الجمهور تسمية ففرض لها من هذا الفعل اسم فهذا هو البرد الداخل في حد الماء وليس بحسوس البنية فلا يتوقع منا ان ننسب طبائع الاجسام وقواها كلها الى جهة تخيل لها للحس ❖ فصل ❖ فلتقرر الآن ما تخمر عليه رأى الاوائل في جوهر الفلك وذلك بعد ان تذكر مما سبقناه من القول ان طليين قد ارتفعوا عنا احدهما ان الفلك من اى الاجسام كون وذلك لان الفلك قد قلنا انه بسيط فلا يجوز ان يكون تكونه من اجسام اخرى على سبيل التركيب والمزاج وقد قلنا ان صورته المختصة بالمادة لا ضلها فلا يجوز ان يكون تكونه من جسم آخر كما يكون الماء من الهواء بان يبرد ويفارق الحر لان الصورة التي تتكون في مادة يجب ان يعقب زوالها صورة اخرى او تفسد المادة هي مضادة للصورة الاولى بل وجود جوهر الفلك من امر البارى وهو على سبيل الاختراع والابداع وهذا لا يتافى الكتاب العزيز فان الكتاب دل على ان الفلك كالدهان فهذا يدل على ان جوهر السماء كان على حال اخرى اختراعية لانه كان على صورة اخرى طبيعية والطلب الثاني هو ان كيف تخيل طبيعته التي تخصه اما من جهته شكله المستدير وحالته في اشفاق جواهره واستنارة اخرى وانه ليس من الاعسالك بحيث لا يمكن ان يندفع فيه جسم يفرقه فانه يمكن ان يخيل واما القوة الطبيعية التي تخصه فلا يمكن ان تخيل فوق ان ندل عليها بافعالها وبعد هذا فانا نجمل القول في طباع الفلك ثم

ثم نفضل اما القول المجمل فهو ان الفلك جوهر جسماني مستدير الشكل والحركة بالطباع ولا يترشح عن موضعه الطبيعي ولا ايضا يسكن على موضع واحد في موضعه الطبيعي وقوته وطبيعته مبدأ للاحوال العارضة الحادثة في عالم العنصر وان حركته المستديرة على سبيل التسبيح لامر الله تعالى امره ولا يمكن ان يتحرك بالاستقامة البتة وليس من شأنه ان يفعل من الاجسام العنصرية البتة بجملة التعريف الذي على قوته هي انها قوة فعلها في جسمها التحريك المستدير في الموضع الطبيعي طاعة لامر الله تعالى وافاضة قوى فعالة في جواهر ما تشتمل عليه من الاجسام العنصرية فيكون هذا خاصتها وقوتها بالقياس الى الاجسام العنصرية ان خاصية الاجسام العنصرية بالقياس وقوة بالقياس الى الاجسام العنصرية بالقياس اليها انهما غير متحركة البتة في امكنتها الطبيعية وغير متحركة بالطبع البتة الا في امكنة غريبة فليست متحركة بالطبع الاستقيمة وانهادائمة الانفعال عن الاجسام الاثيرة وكما ان العنصرية لا شراكتها في هذه الخاصية لا يجب ان يمتنع فيها الاختلاف بالنوع كذلك الاثيرة وان اشتركت في الخاصية المباشرة لطبيعة كل حار وبارد وخفيف وثقيل فلا يمتنع ان تختلف في طباعها فتختلف لذلك اما كونها ما تختلف حرارتها وتختلف افعالها واذا بلغنا هذا المبلغ فان الطبيعيين يجدون لهذه الاجرام افعالا في اجرام هذا العالم مختلفة تدل على اختلاف طباعها الذاتية . فالذي يشبه ان يفيض من الجرم الاقصى في هذا العالم اما في الاجسام فهو الاستعداد الكلي للمادة الكلية الى الجسم الكلي واما في الانفس فالتهيؤ لقبول العقل بالفعل الذي هو العلم اليقين . والذي يشبه ان يفيض من الجرم الذي يتلوه وهو فلك الكواكب الثابتة فتميمه ما يبعث عن الجرم الاول الاقصى بان يؤتى شكلا وترتبا ووضعها طبيعيا واما في الانفس فالاستعداد لقبول الراى المحمود الذي هو الظن الراجح المتعارف وبه تتم معايشة اشخاص الناس بعضهم مع بعض .

* وكوكب زحل * يفيض منه قوة تفعل في الاجسام بردا وجودا
 ويسا واذعانات للتغير واستحالة في الانفس استعدادا لقبول التخيل والذكر
 والتفكر والتوهم وله في صنف صنف فعل * وكوكب المشترى *
 يفيض منه في الاجسام قوة تحفظ كمال كل جسم وتبهي كل مركب
 للثبات على اعتداله الذي يخصه وفي الانفس تهيؤ لقبول قوة الحس واما
 * المريخ * فانه يفيض منه في الاجسام قوة تفعل فيها حرارة غريزية
 واذعانا للتغير والاستحالة وبهذا الثاني يشارك زحل واما في الانفس
 فتبهي النفس الغضبية للحركات الزائدة واما * الشمس * فيفيض
 منها في الاجسام قوة تبهي المركبات ليقول كالاتها المزاجية
 وتعطيها الحرارة الغريزية وفي الانفس قبول تبهي الانفس الطبيعية الى
 الحركات الزائدة وربما اثرت في الانفس الانسانية فضل حركة
 الى التسلط واما * الزهرة * فيفيض منها في الاجسام قوة تفيدها برودة
 وموافقة وفي الانفس استعداد القوة المولدة وربما اثرت في الانفس الانسانية
 زيادة فضل حركة الى الفرح واللذة واما * عطارد * فيفيض منه في الاجسام
 قوة تفيدها اليبس الطبيعي وفي الانفس استعداد للقوة المرية وربما اثرت
 في الانفس الانسانية زيادة جلاء الذهن وتمكين للعقل من الخيال وحركة
 الى التخيل واما * القمر * فيفيض منه في الاجسام قوة تفيدها
 الرطوبة الطبيعية وتعمل فيها وفي الانفس استعداد للقوة الغازية وربما
 اثرت في الانفس الانسانية هيئة تكون بها سرعة التحول والتبدل عن
 خلق وقصد الى آخر . ثم لكل منها في كل نوع فعل يخصه وكما
 ان الشمس البيضاء تسود والحركة لاجل الحرارة لها تسخن فكذلك
 يجوز ان تسخن الشمس بتوسط شعاعها وهي غير حارة ويبرد زحل
 وهو غير بارد وكذلك في فعل فعل ويشبه ان تكون الشعاعات حوامل
 التوى الفائضة والله اعلم واحكم . (تمت الرسالة بحمد الله)

الرسالة الثالثة

في القوى الانسانية وادراكاتها



الرسالة الثالثة

في القوى الانسانية وادراكاتها

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الشيخ الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا رحمه الله ان الانسان ينقسم الى سر وعلن . اما علنه فهذا الجسم المحسوس باعضائه وامشاجه وقد وقف الحس على ظاهره ودل التشریح على باطنه . واما سره فقوى روحه . فصل . ان قوى روح الانسان تنقسم الى قسمين قسم موكل بالعمل وقسم موكل بالادراك والعمل ثلاثة اقسام نشئ وانساني وحيواني والادراك قسمان حيواني وانساني . وهذه الاقسام الخمسة موجودة في الانسان ويشاركه في كثير منها غيره العمل النشئ في غيره حفظ الشخص وتبينه بالغذاء وحفظ النوع بالتوليد وقد سلط عليهما احدى قوى روح الانسان وقوم يجهلونها القوة النباتية ولا حاجة بنا الى شرحها فيما يخصه من الجهة العمل الحيواني . جذب النافع وتقتضيه الشهوة ودفع الضار ويستدعيه الخوف ويتولاه الغضب

الغضب وهذه من قوى روح الانسان العمل الانساني اختيار الجميل والنافع في القصد العبور اليه بالحياة العاجلة وسد فاقة الشمة على العدل ويهدي اليه عقل يفيد التجارب ويفيد التأديب فيؤت به العيش بعد صحة العقل الاصيل . الادراك يناسب الانتفاش فكما ان الشمع اجنبي عن الخاتم حتى اذا طاقه معانقة ضامة اخذ عنه بمعرفة ومشاكله صورة كذلك المدرك يكون اجنبا عن المدرك فاذا اختلس عنه صورته عقد معه المعرفة كالحس يأخذ من المحسوس صورة يستودعها الذكر فيتبل في الذكر وان غاب المحسوس الادراك الحيواني اما في الظاهر واما في الباطن فالادراك الظاهر هو بالحواس الخمس التي هي المشاعر والادراك الباطن من الحيوان بالوهم وحوله كل حس من الحواس الظاهرة يتأثر من المحسوس مثل كيفية فان كان المحسوس قويا خلف فيه صورته زمانا وان زال كالبحر اذا احدث الى الشمس تحيل فيه شبح شمس فاذا اعرض عن جرم الشمس بقي فيه ذلك الاثر زمانا وربما استولى على غريزة الحدقة فافدها وكذلك السمع اذا اعرض عن الصوت القوي باشهره طنين متعب مدة ما وكذلك حكم الائمة والطمع وهذا في اللمس اظهر البصر مرآة يتشبع فيها خيال البصر مادام يحاذيه فاذا زال ولم يكن قويا انسلخ السمع جونة يتوج فيها الهواء المنفلت المتصاك على شكله فيسمع اللمس عضو معتدل يحس بما يحدث فيه من استحالة بسبب ملاق مؤثر وكذلك حال الشم والذوق . ان وراء المشاعر الظاهرة شبكا وحياتل لاصطياد ما يقتنصه الحس من الصور من ذلك قوة تسمى مصورة وقد رتبت في مقدم الدماغ وهي التي تستثبت صور المحسوسات بعد زوالها عن مسامحة الحواس وملاقاتها وتزول عن الحس ويبقى فيها . وقوة تسمى وهما وهي التي تدرك من المحسوس ما لا يحس مثل القوة التي في الشاة التي اذا تشبع صورة الذئب في حاسة الشاة تشبعت عداوته وردائه فيها اذ كانت الحاسة لا تدرك ذلك . وقوة تسمى حافظلة وهي خزانة ما يدركه الوهم كما ان المصورة

خزانة ما يدركه الحس . وقوة تسمى مفكرة وهي التي تسلط على
الودائع في خزانة المصورة والحافظة فتخلط بعضها ببعض وتفصل
بعضها من بعض وانما تسمى مفكرة اذا استعملها روح الانسان والعقل
فان استعملها الوهم تسمى تخيلية **الحواس** لا يدرك صرف المعنى
بل خطأ ولا يستثبه بعد زوال المحسوس فان الحس لا يدرك زيدا من حيث
هو صرف انسان بل انسان له زيادة احوال من كم وكيف واين ووضع
وغير ذلك لو كانت تلك الاحوال داخله في حقيقة الانسانية لتشارك فيها
الناس كلهم والحس مع ذلك ينسلخ عن هذه الصور اذا فارقه المحسوس
ولا يدرك الصورة الا في المادة والاعم علائق المادة **الوهم** **الحواس**
الباطن لا يدرك المعنى صرفا بل خلطا ولكنه يستثبه بعد زوال المحسوس
فان الوهم والتخيل ايضا لا يحضران في الباطن صورة انسانية صرفة
بل على نحو ما يحس من خارج مخلوطة بزوائد وغواشي من كم وكيف
واين ووضع فاذا حاول ان يمثل فيه الانسانية من حيث هي انسانية
بلا زيادة اخرى لم يمكنه ذلك انما يمكنه استثبات صورة الانسانية المخلوطة
المأخوذة من الحس وان فارق المحسوس **الروح الانسانية** هي
التي تتمكن من تصور المعنى بحده وحقيقته منفوضا عنه اللواحق الغريبة
مأخوذا من حيث يشترك فيه الكثير وذلك بقوة تسمى العقل النظري
وهذه الروح كرامة وهذا العقل النظري كصقالها وهذه العقول
ترسم فيها من الفيض الالهي كما ترسم الاشباح في المرايا الصقيلة اذا
لم يفسد صقالها بطبع ولم تعرض بجهة صقالها عن الجانب الاعلى
مشغلة بما تحتها من الشهوة والنضب والحس والتخيل فاذا اعرضت عن
هذه وتوجهت تلقاء عالم الامر لحظت الملكوت الاعلى واتصلت باللذة
العلي **الروح القدس** لا تشغلها جهة تحت عن جهة فوق
ولا يستغرق الحس الظاهر حسها الباطن ويتعدى تأثيرها الى بدنهما
بلا اجسام العالم وما فيه وتقبل العقول من الروح الملكية بلا تعليم

من الناس * الارواح العامية الضعيفة اذا مالت الى الباطن غابت عن
الظاهر واذا مالت الى الظاهر غابت عن الباطن واذا ركنت من الظاهر
الى مستقر غابت عن الآخر واذا جنحت من الباطن بلا قوة غابت عن
الاخري فلذلك التبصر يحل في السمع والخوف يشغل عن الشهوة
والشهوة تشغل عن النضب والفكرة تصد عن التذكر والتذكر يصد
عن التفكير **فصل** **الروح القدس** لا يشغلها شان عن شان .
في الحس المشترك بين الباطن والظاهر قوة هي مجمع تادية الحواس
وعندها بالحقيقة الاحساس وعندها ترسم صورة آفة تتحرك بالمجلة
فتبقى الصور محفوظة فيها وان زالت حتى نحس . كخط مستقيم او خط
مستدير من غير ان يكون كذلك الا ان ذلك لا يطول اثباته فيها وهذه
القوة ايضا مكان لتعذر الصور الباطنة عند النوم فان المدرك بالحقيقة
ما يتصور فيها سواء ورد عليها من خارج او صدر اليها من داخل فما
تصور فيها حصل مشاهدا ولربما حزب الباطن في شغله ما اشتد من
حركة الباطن اشتدادا فان امتهنها الحس الظاهر تعطلت على الباطن
واذا عطلمها الظاهر تمكن منها الباطن الذي لا يهدأ فتشبح فيها مثل
ما يحول في الباطن حتى يصير مشاهدا كما في النوم ولربما حزب الباطن
حازب حده في شغله فاشتدت حركة الباطن اشتدادا يستولى سلطانه
لحينئذ لا يتخلو من وجهين اما ان يعدل العقل حركته ويغشا غليانه واما
ان يعجز عنه فيقرب من جواره فان اتفق من العقل عجز ومن الخيال
تسلط قوى ما يمثل في الخيال قوة ياتر لها في هذه المرآة فيتصور فيها
الصور التخيلية فتصير مشاهدة كما يعرض لمن يغلب في باطنه استشعار
امر او تمكن خوف فيسمع اصواتا ويصير اشخاصا وهذا التسلط ربما قوى
الباطن وقصرت عنه يد الظاهر فلاح فيه سر من الملكوت الاعلى
فالخير بالغيب كما يلوح في النوم عند هدو الحواس وسكون
المساعر فيرى الاحلام وربما ضبطت القوة الحافظة الرويا كلها فلم تحجج

الى عبارة وربما انتقلت القوة المخيالة بحركاتها التشبيهية عن المرأى
 بنفسه الى امور نجانسه فحينئذ تخساج الى التعبير والتعبير هو حدس من
 المعبر يستخرج فيه الاصل من الفرع وليس من شأن المحسوس من حيث
 هو محسوس ان يعقل ولا من شأن العقول من حيث هو معقول ان يحس
 وان يستم الاحساس الابالة جسمانية فيما ينشج صورة المحسوس تشجها
 مستجبا للواحق غريبة ولن يستم الادراك العتلى باكة جسمانية فان المنصور
 فيها مخصوص والعام المشترك فيه لا يتصور في منقسم بل الروح الانسانية
 التي تلتقى العقولات بالعقول جوهر جسماني ولا متجزئ ولا متمكن بل
 غير داخل في وهم ولا مدرك بالحس لانه من خبز الامر * فصل *
 الحس تصرفه فيما هو من عالم الخلق والعقل تصرفه فيما هو من عالم
 الامر وما هو فوق الخلق والامر فهو محتجب عن الحس والعقل
 وليس حجاب غير انكشافه كالشمس لو انتبت سيرا استعلت كثيرا *
 الذات الاحدية لا سبل الى ادراكها بل تعرف صفاتها وغاية السبل اليها
 الاستبصار بان لا سبل اليها تعالى عما يصفه به الجاهلون علوا كبيرا
 * فصل * الملائكة ذواتها حقيقة ولها ذوات بحسب التماس الى
 الناس فاما ذواتها الحقيقة فامرية واما يلاقيها من القوى البشرية
 الروح القدس الانسانية فاذا تخاطبا انجذب الحس الباطن والظاهر الى
 فوق فيتمثل لها من الملك بحسب ما يحتملها فرأى ذلك على غير صورته
 ويسمع كلامه صوتا بعد ما هو وحى والوحى لوح من مراد الملك للروح
 الانسانية بلا واسطة وذلك هو الكلام الحقيقي فان الكلام انما يراد به
 تصوير ما يتفهمه باطن المخاطب ليصير مثله فاذا عجز المخاطب عن حس
 باطن المخاطب بباطنه مس الخاتم للسمع فيجعل مثل نفسه اتخذ اى المخاطب
 فيما بين الباطنين سفيرا من الظاهرين فكلم بالصوت او كتب او اشار
 واذا كان المخاطب روحا لا حجاب بينه وبين الروح اطعم عليه اطلاق
 الشمس على الماء الصافي فانتقم منه الحس المنتقم في الروح من شانه
 يسبح

يسبح الى الحس الباطن واذا كان قويا فينتطبع في القوة المذكورة فتشاهد
 فيكون الموحى اليه يتصل بالملك بباطنه ويتلقى وحيه بباطنه يتمثل للملك
 صورة محسوسة ولكلامه اصوات مسموعة فيكون الملك والوحى يتأدى
 الى قواه المدركة من وجهين ويعرض للقوى الحسية شبيه الدهش
 والموحى اليه شبيه الفشي ثم ينسرى عنه * فصل * لا تظن ان القلم
 آلة جمادية واللوح بسيط مسطح والكتابة نقش مرقوم بل القلم ملك
 روحاني واللوح ملك روحاني والكتابة تصور الحقائق فالقلم يتلقى ما في
 الامر من المعاني ويستودعه اللوح بالكتابة الروحانية فيبعث القضاء
 من القلم والتقدير من اللوح اما القضاء فيشتمل على مضمون امره الواحد
 والتقدير يشتمل على مضمون التنزيل بقدر معلوم ومنها يسبح الى الملائكة
 التي في السموات ثم يفيض الى الملائكة التي في الارضين ثم يحصل المقدر
 في الوجود كل ما لم يكن ثم كان فله سبب وان يكون المعدوم سببا
 لخصوله في الوجود والسبب اذا لم يكن سببا ثم صار سببا فله سبب صار
 سببا وينتهي الى مبدأ ترتب عنه اسباب الاشياء على ترتيب علمه فيها
 فلن تجد في عالم الكون طبعا حادثا واختيارا حادثا الا عن سبب ويرتقى
 الى مسبب الاسباب ولا يجوز ان يكون الانسان مبتدئا فعلا من الافعال
 من غير استناد الى الاسباب الخارجة التي ليست باختيار وتستند تلك
 الاسباب الخارجة الى الترتيب والترتيب يستند الى التقدير والتقدير يستند
 الى القضاء والقضاء ينبعث عن الامر فكل شيء بقدر فان ظن ظان انه
 يفعل ما يريد ويختار ما يشاء استكشف عن اختياره هل هو حادث
 فيه بعد ما لم يكن او غير حادث فيه فان كان غير حادث فيه لزم ان
 يصحبه ذلك الاختيار منذ وجوده ولزم ان يكون مطبوعا على ذلك
 الاختيار لا ينفك عنه ولزم القول بان اختياره غير مقضى فيه من غيره
 وان كان حادثا فلكل حادث سبب ولكل حادث محدث فيكون اختياره
 عن سبب اقتضاه محدث احده واما ان يكون هو او غيره فان كان هو

نفسه فلا يخلو اما ان يكون اجاده للاختيار بالاختيار وهذا يتسلسل الى غير النهاية او يكون وجود الاختيار فيه لا باختياره فيكون محمولا على ذلك الاختيار من غيره وينتهي الى الاسباب الخارجة عنه التي ليست باختياره فينتهي الى الاختيار الازلي الذي اوجب الكل على ما هو عليه فانه ان انتهى الى اختيار حادث عائد من الرأس الى الارادة الازلية * كل ادراك اما ان يكون لشيء خاص كزيد او لشيء عام كالانسان والعام لا تقع عليه رؤية ولا يصل بحاسة واما الشيء الخاص فالما ان يدرك بالاستدلال او بغير استدلال واسم المشاهدة يقع على ما وجوده في ذاته الخاصة بعينها من غير واسطة استدلال فان الاستدلال على الغائب والغائب ينال باستدلال وما لا يستدل عليه ويحكم مع ذلك بايقينه بلا شك فليس بغائب فهو شاهد وادراك الشاهد هو المشاهدة والمشاهدة اما مباشرة وملافة واما من غير ملافة ومباشرة وهذا هو الرؤية والحق الاول لا تخفى عليه ذاته فليس ادراكه باستدلال فحاز على ذاته المشاهدة كمال من ذاته فاذا تجسلى لغيره مغنيا عن الاستدلال وان كان بلا مباشرة ولا مماسة كان مرئيا لذلك الغير حتى لو جازت المباشرة تعالى عنها لكان ملموسا او مذوقا او غير ذلك واذا كان في قدرة الصانع ان يجعل قوة هذا الادراك في عضو البصر اعني البصر الذي يكون بعد البعث لم يعد ان يكون تعالى مرئيا بعد القيامة من غير تشبيه ولا تكيف ولا مسامحة ولا مجازاة تعالى عما يشركون علوا كبيرا

﴿ تمت الرسالة بحمد الله وعونه وحسن توفيقه والحمد لله ﴾

﴿ والمنة له وصلواته وتسليماته على سيدنا ﴾

﴿ وسندنا وملائتنا محمد النبي وآله ﴾

﴿ وصحبه * وشيعته ﴾

﴿ وجزبه * ﴾

﴿ آمين ﴾

••

﴿ الرسالة الرابعة ﴾

﴿ في الحدود ﴾



اما الصعوبة التي بحسب الحد الحقيقي فهي امر ليس بعادتنا و اشفاقنا على نفسنا من الزلة انما هو بحسبها بل هذه الصعوبة اجل من ان توضع موضع ما يكون هو العائق و المتوقى مثل ان يكون واحد من الضعفاء السقاط الذين يلقبهم في كفهم عن مخالطة المحافل ادنى حشمة من الناس يدعى انه يتبعض عن المحافل و العاشرات حذارا ان يستخدمهم الملك بل نحن انما نعتزف بالبحر و القصور و نستعفي عما سألوه لتصورنا عن ابقاء الرسوم حقوقها و الحدود غير الحقيقية حفظها و امن الخطأ فيها * فاما الحدود الحقيقية فان الواجب فيها بحسب ما عرفنا من صناعة المنطق ان تكون دالة على ماهية الشيء و هو كمال وجوده الذاتي حتى لا يشذ من المحمولات الذاتية شيء الا و هو يتضمن فيه اما بالفعل و اما بالقوة و الذي بالقوة ان يكون ككل واحد من الالفاظ المفردة التي فيه اذا تحصلت و حلت الى اجزاء حده و كذلك فعل باجزاء حده انحل آخر الامر الى اجزاء ليس غيرها ذاتي فان الحد اذا كان كذلك كان مساويا للمحدود بالحقيقة اذا كان مساويا له في المعنى كما هو مساو له في العموم لا كالحساس و الحيوان اذ الحساس منهما مساو للآخر في العموم و ليس مساويا له في المعنى لان المراد بلفظ الحساس شيء ذو حس فقط و بالحيوان اشياء اخرى مع هذا الشيء مثلا جسم ذو نفس له بعد و هو حساس متحرك بالارادة فالحيوان اكثر في المعنى من الحساس في المعنى و ان كان مساويا له في العموم و الحكماء انما يقصدون في التحديد لا التمييز الذاتي فانه ربما حصل من جنس عال و من فصل سافل كقولنا الانسان جوهر ناطق مائت بل انما يريدون في التحديد ان ترسم في النفس صورة معقولة مساوية للصورة الموجودة فكما ان الصورة الموجودة هي ماهي بكل اوصافها الذاتية بالقوة او بالفعل فاذا فعلوا هذا يتغير التمييز فطالب التحديد للتمييز كطالب معرفة شيء لاجل شيء آخر فلهذا ما اشترط في التحديد وضع الجنس الاقرب ليتضمن جميع الذاتيات المشتركة فيها ثم امر باتباعه جميع

❖ الرسالة الرابعة في الحدود ❖

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الشيخ الرئيس ابو علي الحسين بن سينا رحمه الله تعالى اما بعد فان اسدقائي سألوني ان املي عليهم حدود اشياء يطالبونني بتحديدتها فاستعفيت من ذلك علما بانه كالامر المتعذر على البشر سواء كان تحديدا او رسما وان المقدم على هذا مجرأة و ثقة حقيق ان يكون من جهة الجهل بالمواضع التي منها تفسد الرسوم و الحدود فلم يمنعهم ذلك بل الحوا على بمساعدتي اياهم وزادوا اقتراحا آخر وهو ان ادلهم على مواضع الزلل التي في الحدود و انما مساعدهم على ملتصمهم و معترف بتقصيري عن بلوغ الحق فيما يلتصمون مني و خصوصا على الارتجال و البدنية الا اني استعين بالله و اهب العقل فاصنع ما يحضرنى على سبيل التذكير حتى اذا اتفق لبعض المشاركين صواب و اصلاح الحق به و نبذني قبل ذلك بالدلالة على صعوبة هذه الصناعة و بالله التوفيق ❖ فنقول ❖

الفصول فان كانت بواحد منها كفاية في التمييز حتى قبل لا يقتصر في التحديد على الفصل الصوري دون الهيولاني ولا الهيولاني دون الصوري وان كفي احدهما بالتمييز فانظر من ابن للبشر ان يحضره في التحديد آفا ان بأخذ لازمهما لا يفارق ولا يجوز رفعه في التوهم مكان الذاتي ومن ابن له ان يأخذ الجنس الاقرب في كل موضع ولا يغفل فيأخذ الابعد على انه هو الاقرب فان التركيب لا يبدله عليه والقسم لا ضيرة فيها اصعب شئ واصطباد هذا بالبرهان عسر جدا ثم نضع انه قد حصل جميع ما حصله ذاتيا ليس فيه من اللوازم الغير الذاتية شئ واخذ الجنس الاقرب من ابن للبشر ان يحصل جميع الفصول المقومة للمحدود حتى كانت مساوية وان لا يغفله حصول التمييز في بعضها عن طلب الباقي وكيف يجد في كل واحد وجه الطلب وكذلك في الاقسام التي تقع بفصول متداخلة انه كيف يحفظ ذلك اذا كانت في الاجناس التي فوق الجنس القريب فيقسم ذلك الجنس ضربين من القسمة التداخلة وكيف يمكن ان يحفظ في كل موضع فيطلب الجنس الاقرب من اولي القسمتين ومع ذلك لا يضع الفصل الذي للقسمة الاخرى ان كان ذاتيا وان كان على ما يقوله بعض الناس ان الفصول الذاتية لا تكون متداخلة وانما يداخل الذاتي غير الذاتي فكيف يمكن الانسان ان يحرز في كل موضع فيأخذ ما توجهه القسمة الذاتية دون غير الذاتية . فهذه الاسباب وما يجري مجراها مما بطول به كلامنا هاهنا توسينا عن ان تكون مقتدرين على توفية الحدود الحقيقية حقها الا في النادر من الامر واما في الحدود الناقصة وفي الرسوم فاسباب مجزنا وتقصيرنا فيها كثيرة ذكرت في طويتنا وان لم تذكر بهذا الوجه * والفرق بين الحد الناقص وبين الرسم ان الحد الناقص هو من الذاتيات اعني من اجناس وفصول بلغ بها مساواة الشئ في العموم ولم يبلغ بها مساواة في المعنى . فمن ذلك انما يقع من التقصير في الجنس ومنه ما يقع في الفصل

الفصل ومنه ما هو مشترك وهذا المشترك هو ايضا مشترك للحد الناقص والرسم فمن الخطأ في الجنس ان يوضع الفصل مكانه كقول القائل العشق افراط المحبة وانما هو المحبة المفرطة . ومن ذلك ان يوضع المادة مكان الجنس كقولهم للكرسي انه حيث يجلس عليه ولا سيف انه حديد يقطع به فان هذين اخذ المادة مكان الجنس . ومن ذلك ان يؤخذ الهيولان مكان الجنس كقولهم للرماد انه خشب محترق . ومن ذلك اخذهم الجزء مكان الكل كقولهم ان العشرة خمسة وخمسة وافرد الحكيم لهذا مثلا آخر وهو قولهم ان الحيوان جسم ذو نفس وفيه سر . ومن ذلك ان يوضع الملكة مكان القوة والقوة مكانها في الجنس الاجناس كقولهم ان العفيف هو الذي يقوى على اجتناب اللذات الشهوانية اذا الفاجر يقوى عليها ايضا ولا يفعل وقد وضع اذا القوة مكان الملكة لاشتباه الملكة بالقوة لان الملكة قوة ثابتة وكقولهم ان القادر على الظلم هو الذي من شأنه وطباعه النزوع الى انتزاع ما ليس له من يد غيره فقد وضع الملكة مكان القوة لان القادر على الظلم قد يكون عادلا ولا يظلم فلا تكون طباعه هكذا . ومن ذلك ان تأخذ اسما مستعارا ومشتبها كقول القائل ان الفهم موافقة وان النفس عدد . ومن ذلك ان يوضع شئ من اللوازم مكان الاجناس كالواحد والوجود ومن ذلك ان تضع النوع مكان الجنس كقولهم ان الشرير من يظلم الناس و الظلم نوع من الشر . واما من جهة الفصل فان تأخذ اللوازم مكان الذاتيات وان تأخذ الجنس مكان الفصل وان تحسب الانفعالات فصولا والانفعالات اذا اشتدت ثبت الشئ وقوى وان تأخذ الاعراض فصولا للجوهر وان تأخذ فصول الكيف غير الكيف وفصول المضاي غير المضاي لا ما اليه الاضافة . واما التوائين المشتركة فمثل ان نعرف الشئ بما هو اخفى منه يكن حد النار بانها جسم شبيه بالنفس فان النفس اخفى من النار او حد الشئ بما هو مساو له في المعرفة او

يتأخر عنه في المعرفة مثال المساوي له في المعرفة قولهم العدد كثره مركبة من الآحاد والعدد والكثرة شيء واحد فهذا قد اخذ نفس الشيء في حده ومن هذا الباب ان تأخذ الضد في حد الضد كقولهم الزوج هو عدد يزيد على الفرد بواحد ثم يقولون العدد الفرد عدد يتقص عن الزوج بواحد وكذلك اذا اخذ المضاف في حد المضاف اليه كما فعل فرفوربوس اذ حسب انه يأخذ الجنس في حد النوع والنوع في حد الجنس وفيه سر واما المتباينات بحسب السلب والعدم فلا بد من ان يأخذ الموجب والملكية في حدهما من غير عكس . واما الذي يأخذ الآخر في حد الشيء فكقولهم الشمس كوكب يطلع نهارا ثم النهار لا يمكن ان يحمد الا بالشمس لانه زمان طلوع الشمس وكذلك الحديد والمشهور للكمية بانها قابلة للمساواة وغير المساواة والكيفية بانها قابلة للمساوية وغير المشابهة فهذا واشباهه من المعاني الصارفة عن الحدود

❖ حد الحد ❖

ما ذكره الحكيم في كتاب طونيقا انه القول الدال على ماهية الشيء اى على كمال وجوده الذاتي وهو ما يتحصل له من جنسه الترتيب وفصله

❖ في الرسم ❖

الرسم التام قول مؤلف من جنس شيء واعراضه اللازمة له حتى يساويه والرسم مطلقا هو قول يعرف الشيء تعريفا غير ذاتي ولكنه خاص او قول مميز للشيء عما سواه لا بالذات ❖ فصل ❖ البارى عز وجل لا حد له ولا رسم لانه لا جنس له ولا فصل له ولا تركب فيه ولا عوارض تلحقه ولكن له قول يشر اسمه وهو انه الموجود الواجب الوجود الذي لا يمكن ان يكون وجوده من غيره او يكون وجوده لسواء الا فائضا عن وجوده فهذا شرح اسمه وتبع هذا الشرح انه الموجود الذي لا يتكرر لا بالعدد ولا بالمقدار ولا باجزاء القوام ولا باجزاء الحد ولا باجزاء الاضافة ولا يتغير لا بالذات ولا في لواحق الذات غير مضافة ولا في لواحق مضافة

❖ حد العقل ❖

العقل اسم مشترك لمعاني عدة فيقال عقل لصحة الفطرة الاولى في الانسان فيكون حده انه قوة بها يوجد التمييز بين الامور التبيحة والحسنة ويقال عقل لما يكسبه الانسان بالتجارب من الاحكام الكلية فيكون حده انه معان مجمعة في الذهن تكون مقدمات تستنبط بها المصالح والاغراض ويقال عقل لمعنى آخر وحده انه هيئة مجمودة للانسان في حركاته وسكناته وكلامه واختياره فهذه المعاني الثلاثة هي التي يطلق عليها الجمهور اسم العقل واما الذي يدل عليه اسم العقل عند الحكماء فهي ثمانية معان ❖ احدها ❖ العقل الذي ذكره الفيلسوف في كتاب البرهان وفرق بينه وبين العلم فقال ما معناه هذا العقل هو التصورات والتصديقات الحاصلة للنفس بالفطرة والعلم ما حصل بالاكتساب ❖ ومنها ❖ العقول المذكورة في كتاب النفس ❖ فمن ذلك ❖ العقل النظري والعقل العملي فالعقل النظري قوة للنفس تقبل ماهيات الامور الكلية من جهة ما هي كلية والعقل العملي قوة للنفس هي مبدأ لتحريك القوة الشوقية الى ما يختار من الجزئيات من اجل غاية مظنونة ثم يقال لتوى كثيرة من العقل النظري عقل ❖ فمن ذلك ❖ العقل الهبولانى وهى قوة للنفس مستعدة لقبول ماهيات الاشياء مجردة عن المواد ❖ ومن ذلك ❖ العقل بالملكة وهو استكمال هذه القوة حتى تصبح قوة قريبة من الفعل بمحصل الذي سماه في كتاب البرهان عقلا ❖ ومن ذلك ❖ العقل بالفعل وهو استكمال النفس في صورة ما او صورة معقولة حتى متى شاء عقلها واحصرها بالفعل ❖ ومن ذلك ❖ العقل المستفاد وهو ماهية مجردة عن المادة مرسخة في النفس على سبيل الحصول من خارج ❖ ومن ذلك ❖ العقول التي يقال لها العقول الفعالة وهى كل ماهية مجردة عن المادة اصلا ❖ فحد العقل الفعال ❖ اما من جهة ما هو عقل فهو انه جوهر صورى ذاته ماهية مجردة في ذاتها لا بتجريد غيرها عن المادة وعن

علائق المادة هي ماهية كل موجود واما من جهة ما هو عقل فعال فهو انه جوهر بالصفة المذكورة من شأنه ان يخرج العقل الهيلاني من القوة الى الفعل باسرافه عليه

﴿ حد النفس ﴾

اسم مشترك يقع على معنى مشترك فيه الانسان والحيوان والنبات وعلى معنى مشترك فيه الانسان والملائكة السماوية ﴿ فحد المعنى الاول ﴾ انه كمال جسم طبيعي الى ذى حياة بالقوة ﴿ وحد النفس بالمعنى الآخر ﴾ انه جوهر غير جسم هو كمال لجسم محرك له بالاختيار عن مبدأ ذنقى اى عقلى بالفعل او بالقوة فالذى بالقوة هو فصل النفس الانسانية والذى بالفعل هو فصل اوخاصة للنفس الكلية الملكية ويقال العقل الكلى وعقل الكل والنفس الكلى ونفس الكل . فالعقل الكلى هو المعنى المعقول المقول على كثيرين مختلفين بالعدد من العقول التى لاشخاص الناس ولا وجود له فى القوام بل فى التصور . فاما عقل الكل فيقال لمعنيين لاجل ان الكل يقال لمعنيين احدهما جملة العالم والثانى الجرم الاقصى الذى يقال بجرمه جرم الكل وحركته حركة الكل لان الكل تحت حركته فعقل الكل والكل فيه باعتبار المعنى الاول لشرح اسمه انه جملة الذوات المجردة عن المادة من جميع الجهات التى لا تحرك بالذات ولا بالعرض ولا تحرك الا بالتشويق وآخر عدة هذه الجملة هو العقل الفعال فى الانفس الانسانية وهذه الجملة هي مبادئ الكل بعد البدء الاول والمبدأ الاول هو مبدع الكل واما الكل منه بالاعتبار الثانى فهو العقل الذى هو جوهر مجرد عن المادة من كل الجهات وهو المحرك بحركة الكل على سبيل التشويق لنفسه ووجوده اول وجود مستفاد عن الموجود الاول . واما النفس الكلية ونفس الكل فنفس الكليسة هو المعنى المقول على كثيرين مختلفين فى جواب ما هو و التى كل واحد منها نفس خاصة لشخص ونفس الكل على قياس عقل الكل جملة الجواهر الغير الجسمانية التى هي كالات

كالات مدبرة للاجسام السماوية المحركة لها على سبيل الاختيار العقلى والجوهر الغير الجسمانى الذى هو كمال اول الجرم الاقصى يحرك به تحركة الكل على سبيل الاختيار العقلى ونسبة نفس الكل الى عقل الكل نسبة انفسنا الى العقل الفعال ونفس الكل هو مبدأ قريب لوجود الاجسام الطبيعية ومرتبته فى نيل الوجود بعد مرتبة عقل الكل ووجوده فانض عن وجوده

﴿ حد الصورة ﴾

الصورة اسم مشترك يقال على معان على النوع وعلى كل ماهية لشيء كيف كان وعلى الكمال الذى به يستكمل النوع استكمالته الثوانى وعلى الحقيقة التى تقوم المحل الذى لها وعلى الحقيقة التى تقوم النوع . فحد الصورة بالمعنى الاول وهو النوع انه المقول على كثيرين فى جواب ما هو ويقال عليه آخر فى جواب ما هو بالشركة مع غيره . وحد المعنى الثانى كل موجود فى شيء لا كجزء منه ولا يصح قوامه دونه كيف كان . وحد الصورة بالمعنى الثالث انه الموجود فى الشيء لا كجزء منه ولا يصح قوامه دونه ولا جله وحد الشيء مثل العلوم والفضائل للانسان . وحد الصورة بالمعنى الرابع انه الموجود فى شيء آخر لا كجزء منه ولا يصح وجوده مفارقا له لكن وجود ما هو فيه بالفعل خاصا به مثل صورة النار فى هبولى النار فان هبولى النار انما يقوم بالفعل بصورة النار او بصورة اخرى حكمها حكم صورة النار . وحد الصورة بالمعنى الخامس انه الموجود فى شيء لا كجزء منه ولا يصح قوامه دونه مفارقا له ويصح قوام ما فيه دونه الا ان النوع الطبيعى يحصل به كصورة الانسانية والحيوانية فى الجسم الطبيعى الموضوع له وربما قيل صورة للكمال المفارق مثل النفس فحده انه جزء غير جسمانى مفارق يتميز به وجزء جسمانى نوع طبيعى

حد الهبولى

الهبولى المطلقة فهى جوهر و وجوده بالفعل انما يحصل لقبول الصورة الجسمية لقوة فيه قابلة للصور و ليس له فى ذاته صورة تخصه الا معنى القوة و معنى قوى لها هى جوهر هو ان وجودها حاصل لها بالفعل لذاتها و يقال هبولى لكل شئ من شأنه ان يقبل كالا ما و امره ليس فيه فيكون بالقياس الى ما ليس فيه هبولى و بالقياس الى ما فيه موضوع

فى الموضوع

يقال موضوع لما ذكرنا و هو كل شئ من شأنه ان يكون له كمال ما و قد كان له و يقال موضوع لكل محل متقوم بذاته مقوم لما يحل فيه كما يقال هبولى للمحل الغير المتقوم بذاته بل ما يحل به و يقال موضوع لكل معنى يحكم عليه بسلب او ايجاب

فى المادة

المادة قد تقال اسما مرانفا للهبولى و يقال مادة لكل موضوع يقبل الكمال باجماعه الى غيره و وروده يسيرا يسيرا مثل المني و الدم لصورة الحيوان فرجا كان ما يجمعه من نوعه و رجا لم يكن من نوعه

فى العنصر

العنصر اسم للاصل الاول فى الموضوعات فيقال عنصر للعنصر الاول الذى باستحاله يقبل صوراً تنوع بها كائنات عنها اما مطلقا و هو الهبولى الاول و اما بشرط الجسمية و هو المحل الاول من الاجسام التى يتكون عنها سائر الاجسام الكائنة بقبول صورتها

فى الاسطقس

الاسطقس هو الجسم الاول الذى باجماعه الى اجسام اولى مخالفة له فى النوع يقال له اسطقس لها فلذلك قيل انه آخر ما ينتهى اليه تحليل الاجسام فلا توجد فيه قسمة الا الى اجزاء متشابهة

فى الركن

الركن هو جسم بسيط هو جزء ذاتى للعالم مثل الافلاك و العناصر فالشى بالقياس الى العالم ركن و بالقياس الى ما يتركب منه اسطقس و بالقياس الى ما يتكون عنه سواء كان كونه عنه بالتركيب و الاستحالة معا او بالاستحالة عنه عنصرا فان الهواء عنصر للسحاب بكائفه و ليس اسطقسا له و هو اسطقس و عنصر للنبات و الفلك هو ركن و ليس باسطقس و لا عنصر لصورة و لصورته موضوع و ليس له عنصر و لا هبولى اذ اعنى بالموضوع محلا لا امر فيه بالفعل و لم نعن به محلا متقوما بنفسه و نعنى بالهبولى و العنصر محلا هو بالقوة شئ ما يكون عنه و لم نعن بالهبولى الجوهر المستكمل بكمال محله و هذه الاشياء هى الهبولى و الموضوع و العنصر و المادة

فى الطبيعة

الطبيعة مبدأ اول بالذات بحركة ما هو فيه بالذات و سكونه بالذات و بالجملة لكل تغير و ثبات ذاتى و القوم الذين جعلوا فى هذا الحد زيادة اذ قالوا انها قوة سارية فى الاجسام هى مبدأ كذا و كذا فقد سهوا و اخطأوا لان حد القوة المستعملة فى هذا الموضع انما هو مبدأ تغير فى غير المتغير فكأنهم قالوا ان الطبيعة هى مبدأ تغير هو مبدأ تغيره و هذا هذيان و قد يقال الطبيعة للعنصر و للصورة الذاتية و الماكبة و للحركة التى عن غير الطبيعة بتشابه الاسم و الاطباء يستعملون اسم الطبيعة على المزاج و على الحرارة الغريزية و على هيئات الاعضاء و على الحركات و على النفس النباتية و سجد كل واحد من هذه

فى الطبع

الطبع هو كل هيئة يستكمل بها نوع من انواع فمالية كانت او انفعالية و كأنها اعم من الطبيعة و قد يكون الشئ عن الطبيعة و ليس عن الطبع مثل الاصبع الزائفة و يشبه ان يكون هو بالطبع بحسب الطبيعة الشخصية و ليست بالطبع بحسب الطبيعة الكلية

الجسم اسم مشترك يقال على معان فيقال جسم لكل متصل بمحدود مسموح في ابعاد ثلاثة بالقوة ويقال جسم بصورة يمكن ان يعرض فيه ابعاد كيف شئت طولاً وعرضاً وعمماً ذات حدود معينة ويقال جسم لجوهر مؤلف من هيولى وصورة بهذه الصفة والفرق بين الكم وبين هذه الصورة ان قطعة من الماء او الشمع كلما بدلت شكله تبدلت فيه الابعاد المحدودة المسووحة ولم يبق واحد منها بعينه واحداً فيه بالعدد وبقيت الصورة القابلة لهذه الاحوال وهى جسمية واحدة بالعدد من غير تبدل ولا تغير ولذلك اذا تكاثف وتخلخل لم تستحل صورته الجسمية واستحال ابعاده فاذن فرق بين الصورة الجسمية التى هى من باب الكم وبين الصورة التى هى من باب الجوهر

❖ في الجوهر ❖

الجوهر اسم مشترك يقال جوهر بالذات لكل شئ كان كالانسان او كالبياض ويقال جوهر لكل موجود لذاته لانه يحتاج في الوجود الى ذات اخرى يقارنها حتى يقوم بالفعل وهذا معنى قولهم الجوهر قائم بذاته ويقال جوهر لما كان بهذه الصفة وكان من شأنه ان يقبل الاضداد بتعاقبها عليه ويقال جوهر لكل ذات وجوده ليس في محل جوهر ويقال لكل ذات وجوده ليس في موضوع وعليه اصطلح الفلاسفة القدماء منذ عهد ارسطو في استعمالهم لفظة الجوهر وقد فرغنا من الموضوع والمحل قبل هذا فيكون معنى قولهم الموجود لا في موضوع موجود غير مقارن الوجود لمحل قائم بنفسه بالفعل مقوم له ولا باس بان يكون في محل لا يقوم المحل دونه بالفعل فانه وان كان في محل فليس في موضوع فكل موجود وان كان كالبياض والحرارة والحركة فهو جوهر بالمعنى الاول والمبدأ الاول جوهر بالوجه الثانى والرابع والخامس وليس جوهر بالمعنى الثالث والهيولى جوهر بالمعنى الرابع والخامس . وليس جوهر بالمعنى

بالمعنى الثانى والثالث والصورة جوهر بالمعنى الخامس وليست جوهر بالمعنى الثانى والثالث والرابع ولا مشاحة في الاسماء

❖ في العرض ❖

العرض اسم مشترك فيقال عرض لكل موجود في محل . ويقال عرض لكل موجود في موضوع . ويقال عرض للمعنى المفرد الكلى المحمول على كثيرين جملاً غير مقوم وهو العرضى . ويقال عرض لكل معنى موجود للشئ خارج عن طبعه . ويقال عرض لكل معنى يحتمل على الشئ لاجل وجوده في آخر يقارنه . ويقال عرض لكل معنى وجوده في اول الامر لا يكون فالصورة عرض بالمعنى الاول فقط . والابيض اى الشئ ذو البياض الذى يحتمل على النفس والتلج ليس هو عرضاً بالوجه الاول والثانى . وهو عرض بالوجه الثالث وذلك لان هذا الابيض الذى هو محمول غير مقوم هو في جوهر ليس في موضوع ولا في محل بل البياض هو كذلك ثم البياض لا يحتمل على النفس والتلج الا بالاشتقاق ولا يحتمل كما هو . وحركة الارض الى اسفل عرض بالوجه الاول والثانى والثالث وليس عرضاً بالوجه السادس والخامس والرابع بل حركتها الى فوق هو عرض بجميع هذه الوجوه وحركة القاعد في السفينة عرض بالوجه السادس والرابع

❖ حد الملك ❖

هو جوهر بسيط ذو حياة و نطق عقلى غير مايت وهو واسطة بين البارى عز وجل و الاجسام الارضية فله عقلى ومنه نفسى ومنه جسمانى

❖ حد الفلك ❖

هو جوهر بسيط كرى غير قابل للكون والفساد متحرك بالتابع على الوسط مشتمل عليه

حد الكوكب

هو جسم بسيط كرى مكانه الطبيعي نفس الفلك من شأنه ان يبر غير قابل للكون و الفساد متحرك على الوسط غير مشتمل عليه

حد الشمس

هو اعظم الكواكب كلها جرما و اشدها ضوءا و مكانه الطبيعي في الكرة الرابعة

حد القمر

هو كوكب مكانه الطبيعي في الفلك الاسفل من شأنه ان يقبل النور من الشمس على اشكال مختلفة و لونه الذاتي الى السواد

حد الجن

هو حيوان هوأى ناطق مشف الجرم من شأنه ان يتشكل باشكال مختلفة و ليس هذا رسمه بل هو معنى اسمه

حد النار

هو جرم بسيط طباعه ان يكون حارا يابس متحركا بالطبع عن الوسط يستقر تحت كرة القمر

حد الهواء

هو جرم بسيط طباعه ان يكون حارا رطبا مشفا لطيفا متحركا الى المكان الذي تحت كرة النار و فوق كرة الماء و الارض

حد الماء

جوهر بسيط طباعه ان يكون باردا رطبا مشفا متحركا الى المكان الذي تحت كرة الهواء و فوق الارض

الارض

جوهر بسيط طباعه ان يكون باردا يابس متحركا الى الوسط نازلا فيه

العالم

هو مجموع الاجسام الطبيعية البسيطة كلها و يقال عالم لكل جملة موجود ذات متجانسة كقولهم عالم الطبيعة و عالم النفس و عالم العقل الحركة

الحركة

كالم اول لما بالقوة من جهة ما هو بالقوة و ان شئت قلت هو خروج من القوة الى الفعل لا في آن واحد و اما حركة الكل فهي حركة الجرم الاقصى على الوسط مشتملة على جميع الحركات التي على الوسط و اسرع منها

الدهر

هو المعنى المعقول من اضافة الثبات الى النفس في الزمان كله

الزمان

هو مقدار الحركة من جهة المتقدم و المتأخر

الآن

هو طرف موهوم يشترك فيه الماضي و المستقبل من الزمان و قد يقال آن زمان صغير المقدار عند الوهم متصل بالآن الحقيقي من جنسه

النهاية

هي ما به يصير الشيء ذو الكمية الى حيث لا يوجد و آءه من اذ شيء فيه ما لا نهاية له

هو كم اى اجزائه اخذت وجدت منه شيئا خارجا عنه غير مكرر

النتطة

ذات غير مستقيمة و لها وضع وهي نهاية الخط

الخط

هو مقدار لا يقبل الانقسام الا من جهة واحدة و ايضا الخط هو مقدار لا ينقسم في غير جهة امتداده بوجه و هو نهاية السطح

السطح

مقدار يمكن ان يحدث فيه قسمان متقاطعان على قوائم وهو نهاية الجسم

البعد

هو كل ما يكون بين نهايتين غير متلاقيتين و اشارة المشير من جهة و من شأنه ان يتوهم فيه ايضا نهايات من نوع تلك النهايتين و الفرق بين

البعد وبين المقادير الثلاثة انه قد يكون بعد خطي من غير خط وبعد سطحي من غير سطح ❖ مثاله ❖ انه اذا فرض في جسم لا انفصال في داخله بالفعل نقطتان كان بينهما بعد ولم يكن بينهما خط وكذلك اذا توهم فيه خطان متقابلان كان بينهما بعد ولم يكن بينهما سطح لانه انما يكون ذاتها سطحا اذا انفصل بالفعل باحد وجوه الانفصال وانما يكون فيها خط اذا كان فيها سطح ففرق بين الطول والخط والعرض والسطح لان البعد الذي بين النقطتين المذكورتين هو طول وليس بخط والبعد الذي بين الخطين المذكورين هو عرض وليس بسطح وان كان كل خط ذا طول وكل سطح ذا عرض

❖ المكان ❖

هو السطح الباطن من الجرم الخاوي المماس للسطح الظاهر للجسم المحوى . ويقال مكان للسطح الاسفل الذي يستقر عليه جسم ثقيل . ويقال مكان بمعنى ثالث الا انه غير موجود وهي ابعاد مساوية لابعاد الممكن تسخل فيه ابعاد الممكن فان كان يجوز ان يبقى من غير ممكن كانت نفسها هي الخلاء وان كان لا يجوز الا ان يشغلها جسم كانت هي ابعاد غير ابعاد الخلاء الا ان هذا المعنى من لفظ المكان غير موجود

❖ الخلاء ❖

بعد يمكن ان تعرض فيه ابعاد ثلاثة قائم لا في مادة من شأنه ان يملأه جسم وان تخلو عنه

❖ الملاء ❖

هو جسم من جهة ما يمنع ابعاده دخول جسم آخر فيه

❖ العدم ❖

الذي هو احد الابداء هو ان لا يكون في شيء ذات شيء من شأنه ان يقبله ويكون فيه

السكون

❖ السكون ❖

هو عدم الحركة فيما من شأنه ان يتحرك بان يكون هو في حالة واحدة من الكم والكيف والايين والوضع زمانا ما فيوجد عليه في آئين

❖ السرعة ❖

كون الحركة قاطعة لمسافة طويلة في زمان قصير

❖ البطء ❖

كون الحركة قاطعة لمسافة قصيرة في زمان طويل

❖ الاعتماد والميل ❖

هو كيفية يكون بها الجسم مدافعا لما يمانعه عن الحركة الى جهة ما

❖ الخفة ❖

قوة طبيعية يتحرك بها الجسم عن الوسط بالطبع

❖ الثقل ❖

قوة طبيعية يتحرك بها الجسم الى الوسط بالطبع

❖ الحرارة ❖

كيفية فعلية محرركة لما تكون فيه الى فوق لاحداثها الخفة فيعرض ان تجمع المتجانسات وتفرق المختلفات وتحدث الخلاء من باب الكيف في الكثيف وتكثفها من باب الوضع فيه لتحليله وتصعيده اللطيف

❖ البرودة ❖

كيفية فعلية تفعل جعاً بين المتجانسات وغير المتجانسات بحصره الاجسام بتكثيفها وعتدها اللذين من باب الكيف . اقول ويجب ان تسقط من الحدين ما اورد لفهم اللفظ المشترك وتستعمل الباقي

❖ الرطوبة ❖

كيفية انفعالية تقبل الحصر والتشكيل الغريب بسهولة ولا تحفظ ذلك بل ترجع الى شكل نفسها ووضعها اللذين بحسب حركة جرمها في الطبع

﴿ البيوضة ﴾

كيفية انفعالية عسرة القبول للحصر والشكل الغريب عسرة الترك له والعود الى شكله الطبيعي

﴿ الخشن ﴾

هو جرم سطحه ينقسم الى اجزاء مختلفة الوضع

﴿ الاملس ﴾

هو جرم سطحه ينقسم الى اجزاء متساوية الوضع

﴿ الصلب ﴾

هو الجرم الذي لا يقبل دفع سطحه الى داخله الا بعسر

﴿ اللين ﴾

هو الجرم الذي يقبل ذلك بسهولة

﴿ الرخو ﴾

جرم لين سريع الانفصال

﴿ الهش ﴾

جرم صلب سريع الانصال

﴿ المشف ﴾

جرم ليس في ذاته لون ومن شأنه ان يرى بتوسطه لون ما وراه

﴿ التخلخل ﴾

اسم مشترك فيقال تخلخل حركة الجرم من مقدار الى مقدار اكبر يلزمه ان بصير قوامه ارق مع وجود اتصاله . ويقال تخلخل لكيفية هذا القوام . ويقال تخلخل حركة اجزاء الجسم عن تفاوت بينهما الى تباعد فيتخللها جرم ارق منها فهذه حركة في الوضع واول في الكيف . ويقال تخلخل لهيئة وضع اجزاء على التخلخل ويعلم انه مشترك يقع على اربعة معان مقابلة لتلك المعاني واحد منها حركة في الكيم والآخر كيفية والثالث حركة في الوضع والرابع وضع .

الاجتماع

﴿ الاجتماع ﴾

وجود اشياء كثيرة يعنها معنى واحد والافتراق مقابله

﴿ التماسان ﴾

هما اللذان نهايتاهما معا في الوضع ليس يجوز ان يقع بينهما شيء ذو وضع

﴿ المداخل ﴾

هو الذي يلاقي الآخر بكليته حتى يكفيهما مكان واحد

﴿ المتصل ﴾

اسم مشترك يقال لثلاثة معان احدها هو الذي يقال له متصل في نفسه الذي هو فصل من فصول الكيم وحده انه من شأنه ان يوجد بين اجزائه متصل مشترك ورسمه انه القابل للانقسام بغير نهاية والثاني والثالث بمعنى المتصل فاولهما من عوارض الكيم المتصل بالمعنى الاول من جهة ما هو كم متصل وهو ان المتصلين هما اللذان نهايتاهما واحدة . والثاني حركة في الوضع لكن مع وضع فكل ما نهايته ونهاية شيء آخر واحد بالفعل يقال انه متصل مثل خطي زاوية . والمعنى الثالث هو من عوارض الكيم المتصل من جهة ما هو في مادة وهو ان المتصلين بهذا المعنى هما اللذان نهاية كل واحد منهما ملازمة لنهاية الاخرى في الحركة وان كان غيره بالفعل مثل اتصال الاعضاء بعضها ببعض واتصال الرباطات بالعظام واتصال المغريات بالغراء وبالجملة كل تماس ملازم عسر القبول لمقابل التماس

﴿ الاتحاد ﴾

اسم مشترك فيقال اتحاد لاشترك اشياء في محمول واحد ذاتي او عرضي مثل اتحاد النفس والثلج في البياض والثور والانسان في الحيوان ويقال اتحاد لاشترك محمولات في موضوع واحد مثل اتحاد الطعام والاشعة في التفاحة ويقال اتحاد لاجتماع الموضوع والمحمول في ذات واحدة كحصول الانسان من البدن والنفس ويقال اتحاد لاجتماع اجسام كثيرة اما ببيان كالمدينة واما بالتماس كالكرسي والسرير واما بالاتصال كاعضاء

الحيوان . واحق هذا الباب باسم الاتحاد هو حصول جسم واحد بالعدد من اجتماع اجسام كثيرة بطلان خاصياتها لاجل ارتفاع حدودها المشتركة وبطلان نهاياتها بالاتصال

❖ التالي ❖

كون الاشياء التي لها وضع ليس بينها شي آخر من جنسها

❖ التوالى ❖

هو كون شي بعد شي بالقياس الى مبدأ محدود وليس بينهما شي مما بينها

❖ العلة ❖

كل ذات وجود ذات آخر بالفعل من وجودها هذا بالفعل ووجود هذا بالفعل ليس من وجود ذلك بالفعل

❖ المعلول ❖

كل ذات وجودها بالفعل من وجود غيرها ووجود ذلك الغير ليس من وجودها ومعنى قولنا من وجودها غير معنى قولنا مع وجودها فان كان قولنا من وجودها هو ان تكون الذات باعتبار نفسها ممكنة الوجود وانما يجب وجودها بالفعل لا من ذاتها بل لان ذاتا اخرى موجودة بالفعل يلزم عنها وجود هذه الذات ويكون لها في نفسها بلا شرط الامكان . ولها في نفسها بشرط الوجود . ولها في نفسها بشرط لا علة الامتناع . وفرق بين قولنا بلا شرط وبين قولنا بشرط لا كالفرق بين قولنا عود ايض لا وبين قولنا عود لا ايض . واما معنى قولنا مع وجودها فهو ان يكون اى واحد من الذاتين فرض موجودا لزم ان يعلم ان الآخر موجود واذا فرض مرفوعا لزم ان الآخر مرفوع والعلة والمعلول بمعنى هذين اللزومين وان كان وجهها اللزومين مختلفين لان احدهما وهو المعلول اذا فرض موجودا لزم ان يكون الآخر قد كان بذاته موجودا حتى وجد لزم ان يكون الآخر قد كان بذاته موجودا حتى وجد فريدا واما الآخر وهو العلة فلما فرضت

فرضت موجودة لزم ان يتبع وجوده المعلول واذا كان المعلول مرفوعا لزم ان يحكم ان العلة كانت اولا مرفوعة حتى صح رفع هذا لان رفع المعلول اوجب رفع العلة فلما العلة فاذا رفعناها وجب رفع المعلول باليجاب رفع العلة التي رفعها ❖ الابداع ❖

اسم لفهومين احدهما تأسيس الشئ لا عن شي ولا بواسطة شي والمفهوم الثاني ان يكون للشئ وجود مطلق عن سبب بلا توسط وله في ذاته ان لا يكون موجودا وقد افقد الذى له في ذاته افتقادا تاما

❖ الخلق ❖

اسم مشترك فيقال خلق لافادة وجود كيف كان . ويقال خلق لافادة وجود حاصل عن مادة وصورة كيف كان . ويقال خلق لهذا المعنى الثاني بعد ان يكون لم يتقدمه وجود ما بالقوة ليلازم المادة والصورة في الوجود

❖ الاحداث ❖

يقال على وجهين احدهما زمانى والآخر غير زمانى ومعنى الاحداث الزمانى ايجاد شي بعد ما لم يكن له وجود في زمان سابق ومعنى الاحداث الغير الزمانى هو افادة الشئ وجودا وليس له في ذاته ذلك الوجود لا بحسب زمان دون زمان بل في كل زمان كلا الامرين

❖ القدم ❖

يقال على وجوه فيقال قدم بالقياس هو شي زمانه في الماضى اكثر من زمان شي آخر هو قديم بالقياس اليه واما التديم المطلق فهو ايضا يقال على وجهين بحسب الزمان وبحسب الذات اما الذى بحسب الزمان فهو الشئ الذى وجد في زمان ماض غير متناه . واما القديم بحسب الذات فهو الشئ الذى ليس لوجود ذاته مبدأ به وجب ذلك قديم بحسب الزمان هو الذى ليس له مبدأ زمانى والتديم بحسب الذات هو الذى ليس له مبدأ يتعلق به وهو الواحد الحق تعالى عما يقول الظالمون علوا كبيرا

❖ تم الكتاب بحمد الله ومنه و صلى الله على سيدنا محمد النبي ❖

❖ وآله وصحبه وسلم * وشرف وكرم * ❖

﴿ الرسالة الخامسة ﴾

﴿ في اقسام العلوم العقلية ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

المجد لله ملهم الصواب * ومنور الالباب * وواهب العقل * والمتكفل
بالعدل * وصلواته على المصطفين من انبيائه خصوصا محمدا النبي
 وآله * وبعد * فقد التمت مني ان اشير الى اقسام العلوم العقلية
 اشارة تجمع الى الايجاز الكمال * والى البيان الاكمال * والى التحقيق
 التقريب * والى الثوب والترتيب * فبادرت الى مساعدتك ونزلت
 عند اقتراحك ولم اعد شرطك ولا تجاوزت مقالك واستعنت بمن ضمن
 للجاهدين فيه الهداية * واولى اولياء المخلصين الرعايه * وايه اسأل
 التوفيق * لسواء الطريق *

﴿ فصل في ماهية الحكمة ﴾

الحكمة صناعة نظر يستفيد منها الانسان تحصيل ما عليه الوجود كله
 في نفسه وما عليه الواجب مما ينبغي ان يكسبه فعله لتشرف بذلك نفسه
 وتتكامل وتصير عالما معقولا مضاهيا للعالم الموجود وتستعد للسعادة
 القصوى بالآخرة وذلك بحسب الطاقة الانسانية

فصل في اول اقسام الحكمة

الحكمة تنقسم الى قسم نظري مجرد وقسم عملي . والقسم النظري هو الذي الغاية فيه حصول الاعتقاد اليقيني بحال الموجودات التي لا يتعلق وجودها بفعل الانسان ويكون المقصود انما هو حصول رأى فقط مثل علم التوحيد وعلم الهيئة . والقسم العملي هو الذي ليس الغاية فيه حصول الاعتقاد اليقيني بالموجودات بل ربما يكون المقصود فيه حصول صحة رأى في امر يحصل بكسب الانسان ليكتسب ما هو الخير منه فلا يكون المقصود حصول رأى فقط بل حصول رأى لاجل عمل فغاية النظرى هو الحق وغاية العملى هو الخير

فصل في اقسام الحكمة النظرية

اقسام الحكمة النظرية ثلاثة . العلم الاسفل ويسمى العلم الطبيعي . والعلم الاوسط ويسمى العلم الرياضى . والعلم الاعلى ويسمى العلم الالهى وانما كانت اقسامه هذه الاقسام لان الامور التي يبحث عنها اما ان تكون امورا حدودها وجودها متعلقات بالسادة الجسمانية والحركة مثل اجرام الفلك والعناصر الاربعة وما يتكون منها وما يوجد من الاحوال خصوصا بها مثل الحركة والسكون والتغير والاستحالة والكون والفساد والنشور والبلى والقوى والكيفيات التي عنها تصدر هذه الاحوال وسائر ما يشبهها فهذا قسم واما ان تكون امورا وجودها متعلق بالمادة والحركة وحدودها غير متعلقة بهما مثل التربيع والتدوير والكربة والمخروطية ومثل العدد وخواصه فانك تفهم الكرة من غير ان تحتاج في تفهمها الى فهم انها من خشب او ذهب او فضة ولا تفهم الانسان الا وتحتاج الى ان تفهم ان صورته من لحم وعظم وكذلك تفهم التعبير من غير حاجة الى فهم الشئ الذي فيه الفطوسة . ولا تفهم الفطوسة الا مع حاجة الى فهم الشئ الذي فيه الفطوسة ومع هذا كله فالتدوير والتربيع والتعبير والاحديداب لا توجد الا فيما يحملها من الاجرام الواقعة

الواقعة في الحركة فهذا قسم ثان واما ان تكون امورا لا وجودها ولا حدودها مفترقين الى المادة والحركة . واما من الذوات مثل ذات الاحد الحق رب العالمين واما من الصفات مثل الهوية والوحدة والكثرة والعللة والمعلول والجزئية والكليّة والتمامية والنقصان وما اشبه هذه المعاني . ولما كانت الموجودات على هذه الاقسام الثلاثة فكانت العلوم النظرية بحسبها على اقسام ثلاثة والعلم الخاص بالقسم الاول يسمى طبيعيا والعلم الخاص بالقسم الثاني يسمى رياضيا والعلم الخاص بالقسم الثالث يسمى الهيا

فصل في اقسام الحكمة العملية

لما كان تدبير الانسان اما ان يكون خاصا بشخص واحد واما ان يكون غير خاص بشخص واحد والذي يكون غير خاص هو الذي انما يتم بالشركة والشركة اما بحسب اجتماع منزلى علوى واما بحسب اجتماع مدنى كانت العلوم العملية ثلاثة . واحد منها خاص بالقسم الاول ويعرف به ان الانسان كيف ينبغي ان يكون اخلاقه وافعاله حتى تكون حياته الاولى والاخرى سعيدة ويشتمل عليه كتاب ارسطاطاليس في الاخلاق . والثاني منها خاص بالقسم الثاني ويعرف منه ان الانسان كيف ينبغي ان يكون تدبيره لمنزله المشترك بينه وبين زوجته وولده ومملوكه حتى تكون حاله منتظمة مؤدية الى التمكن من كسب السعادة ويشتمل عليه كتاب ارونس في تدبير المنزل وكتب فيه لقوم آخرين غيره . والثالث منها خاص بالقسم الثالث ويعرف به اصناف السياسات والرئاسات والاجتماعات المدنية الفاضلة والزيدية ويعرف وجه استيفاء كل واحد منها وعللة زواله وجهة انتقاله ما كان يتعلق من ذلك بالملك فيشتمل عليه كتاب افلاطون وارسطو في السياسة وما كان من ذلك يتعلق باننبوة والشريعة فيشتمل عليه كتابان هما في النواميس والفلاسفة لا تزيد ناموس ما تظنه العامة ان الناموس هو الحيلة والخديعة بل الناموس عندهم هو

السنة والشال القائم الثابت ونزول الوحى والعرب ايضا نسمى الملك
النازل بالوحى ناموسا وهذا الجزء من الحكمة العملية يعرف به وجود النبوة
وحاجة نوع الانسان فى وجوده وبفائه ومثله الى الشريعة وتعرف
بعض الحكمة فى الحدود الكلية المشتركة فى الشرائع والى تخص شريعة
شريعة بحسب قوم قوم وزمان زمان ويعرف به الفرق بين النبوة الالهية
وبين الدعاوى الباطلة كلها

﴿ فصل فى اقسام الحكمة الطبيعية ﴾

الحكمة الطبيعية عنها ما يقوم مقام الاصل ومنها ما يقوم مقام الفرع واقسام
ما يقوم منها مقام الاصل ثمانية ﴿ قسم ﴾ به تعرف الامور العامة لجميع
الطبيعات مثل المادة والصورة والحركة والطبيعة والانسان بالنهاية وغير
النهاية وتعلق الحركات بالمحركات والياتها الى محرك اول واحد غير متحرك
وغير متناهى القوة لا جسم ولا فى جسم ويشتمل عليه كتاب الكيان
﴿ والقسم الثانى ﴾ يعرف به احوال الاجسام التى هى اركان العالم وهى
السموات وما فيها والعناصر الاربعة وطبائعها وحرركاتها ومواضعها
وتعرف الحكمة فيما صنعها ونصدها ويشتمل عليه كتاب السماء والعالم
﴿ والقسم الثالث ﴾ يعرف منه حال الكون والفساد والتوليد والتشو
والبلى والاستحالات مطلقا من غير تفصيل ويبين فيه عدد الاجسام الاولة
القابلة لهذه الاحوال ولطيف الصنع الالهى فى ربط الارضيات بالسموات
واستبقاء الانواع على فساد الاشخاص بالحركتين السماويتين اللتين احدهما
شرقية والاخرى غربية منحرفة عنها ومواجهة لها ويحقق ان هذه كلها
بتقدير العزيز العليم ويشتمل عليه كتاب الكون والفساد ﴿ والقسم الرابع ﴾
نتكلم فيه فى الاحوال التى تعرض فى العناصر الاربعة قبل الامتراج لما
يعرض لها من انواع الحركات والتخلخل والتكاثف بتأثير السموات فيها
فنتكلم بالعلامات والشهب والغيوم والامطار والرعد والبرق والهالة
وقوس قزح والصواعق والرياح والزلازل والبحار والجبال ويشتمل على

ثلاث

ثلاث مقالات من كتاب الآثار العلوية ﴿ والقسم الخامس ﴾ يعرف منه
حال الكائنات ويشتمل عليه كتاب المعادن وهو المقالة الرابعة من
الآثار العلوية ﴿ والقسم السادس ﴾ يعرف منه حال الكائنات النباتية
ويشتمل عليه كتاب النبات ﴿ والقسم السابع ﴾ يعرف منه حال الكائنات
الحيوانية ويشتمل عليه كتاب طبائع الحيوان ﴿ والقسم الثامن ﴾ يشتمل
على معرفة النفس والقوى الإدراكية التى فى الحيوانات وخصوصا التى
فى الانسان ويبين ان النفس التى فى الانسان لا تموت بموت البدن وانها
جوهر روحانى الهى ويشتمل عليه كتاب النفس والحس والمحسوس

﴿ اقسام الحكمة الفرعية الطبيعية ﴾

﴿ فى ذلك ﴾ الطب والغرض فيه معرفة مبادئ البدن الانسانى واحواله
من الصحة والمرض واسبابها ودلائلها ليدفع المرض ويحفظ الصحة
﴿ ومن ذلك ﴾ احكام النجوم وهو علم تخمينى والغرض فيه الاستدلال من
اشكال الكواكب بقياس بعضها الى بعض وقياسها الى درج البروج وقياس
جولة ذلك الى الارض على ما يكون من احوال ادوار العالم والملك والممالك
والبلدان والمواليد والتحويل والتساير والاختيارات والمسائل ﴿ ومن
ذلك ﴾ علم الفراسة والغرض فيه الاستدلال من الخلق على الاخلاق
﴿ ومن ذلك ﴾ علم التعبير والغرض فيه الاستدلال فى التخليلات الحكيمية
على ما شاهدته النفس من علم الغيب فخيلاء القوة الخيالية بمثال غيره
﴿ ومن ذلك ﴾ علم الطلسمات والغرض فيه تمزيج القوى السماوية بقوى
بعض الاجرام الارضية ليألف من ذلك قوة تفعل فعلا غريبا فى عالم
الارض ﴿ ومن ذلك ﴾ التيرنجيات والغرض فيه تمزيج القوى فى جواهر
العالم الارضى ليحدث عنها قوة يصدر عنها فعل غريب ﴿ ومن ذلك ﴾
علم الكيمياء والغرض فيه سلب الجواهر المعدنية خواصها وافادتها
خواص غيرها وافادة بعضها خواص بعض ليتوصل الى اتخاذ
الذهب والفضة من غيرها من الاجسام

❖ الاقسام الاصلية للحكمة الرياضية ❖

وهي اربعة علم العدد . وعلم الهندسة . وعلم الهيئة . وعلم الموسيقى .
علم العدد يعرف منه حال انواع العدد وخاصة كل نوع في نفسه
وحال النسب بعضها من بعض . وعلم الهندسة يعرف منه حال اوضاع
الخطوط واشكال السطوح واشكال المتسطحات والنسب كلها الى المقادير
كلها انما هي مقادير والنسب التي لها جما هي ذوات اشكال واوضاع ويشتمل
عليه اصول كتاب اقليدس . وعلم الهيئة يعرف فيه حال اجزاء العالم في
اشكالها واوضاع بعضها عند بعض ومقاديرها وابعاد ما بينها وحال
الحركات التي للافلاك والتي للكواكب وتقدير الكرات والقطوع والدوائر
التي بها تتم الحركات ويشتمل عليه كتاب المجسطي . وعلم الموسيقى
يعرف منه حال النغم ويعطى العلة في اتفاقها واختلافها او حال الابعاد
والاجناس والجموع والانتقالات والايقاع وكيفية تأليف اللحن والهداية
الى معرفة الملامهي كلها بالبرهان

❖ والاقسام الفرعية للعلوم الرياضية ❖

من فروع العدد عمل الجمع والتفريق بالهندي . وعمل الجبر والمقابلة *
ومن فروع الهندسة . علم المساحة . وعمل الخيل التحركة . وعمل جر
الاثقال . وعلم الاوزان و الموازين . وعلم آلات الجزئية . وعلم المناظر
والمرايا . وعلم نقل المياه * ومن فروع علم الهيئة عمل الزيجات
والتقاويم * ومن فروع علم الموسيقى اتخاذ الآلات الجيئة التريبة مثل
الارغل وما اشبهه

❖ الاقسام الاصلية للعلم الالهي ❖

هي خمسة ❖ الاول ❖ منها النظر في معرفة المعاني العامة لجميع
الموجودات من الهوية والوحدة والكثرة والوافق والخللاف والتضاد
والقوة والفعل والعلة والمعلول ❖ والقسم الثاني ❖ هو النظر في
الاصول والمبادئ مثل علم الطبيعيين والرياضيين وعلم المنطق ومناقضة
الآراء

الآراء الفاسدة فيها ❖ والقسم الثالث ❖ هو النظر في اثبات
الحق الاول وتوحيده و الدلالة على تفرده وربوبيته وامتناع مشاركة
موجود له في مرتبة وجوده و انه وحده واجب الوجود بذاته و وجود
ما سواه يجب به ثم النظر في صفاته و انها كيف تكون صفاته
وان الموهوم من لفظ كل صفة ما هو وان الالفاظ المستعملة في
صفاته مثل الواحد و الموجود و القديم و العالم و المتناهي و كل
واحد منها على معنى آخر ولا يجوز ان يكون الشيء الواحد الذي لا
كثرة فيه بوجه له معان كثيرة كل واحد منها غير الآخر وتعرف كيف
يجب ان تفهم هذه الصفات له حتى لا توجب في ذاته غيره وكثرة ولا
يقدر في وحدانيته الذاتية الحقيقية ❖ والقسم الرابع ❖ هو النظر
في اثبات الجواهر الاول الروحانية التي هي مبدعاته و اقرب مخلوقاته
منزلة عنده و الدلالة على كثرتها واختلاف مراتبها وطبقاتها والغنى
الذي يتعلق بكل منها في تميم الكل وهذه رتبة الملائكة الكروبيين ثم في
اثبات الجواهر الروحانية الثانية التي هي بالجملة دون جملة تلك الاولى
و دون درجاتها وطبقاتها و اقوالها وهذه هي الملائكة الموكلية
بالسموات و جملة العرش ومدبرات الطبيعة و متعهدات ما يتولد في عالم
التكون والفساد ❖ والقسم الخامس ❖ في تسخير الجواهر الجسمية
السموية و الارضية لتلك الجواهر الروحانية التي بعضها عاملة في محرقة
و بعضها آمرة مروية عن رب العالمين وحيه و امره و الدلالة على ارتباط
الارضيات بالسمويات و السماويات بالملائكة العاملة بالملائكة
المبلغة المثلثة و ارتباط الكل بالامر الذي ما هو الا واحدة كلح البصر
و بيان ان الكل ابداع لا تفاوت فيه ولا فطور ولا في اجزائه و ان
مجره الحقيقي على مقتضى الخير المحض و ان الشرف فيه ليس بمحض بل
وهو الحكمة و مصلحة و هو ينبع في جهة خير فهذه اقسام الفلاسفة الاولى

اعني العلم الالهي ويشتمل عليه كتاب ما طاطا نوسنا الى ما بعد الطبيعة
ويعرف جميع هذا بالبرهان اليقيني

﴿ فروع العلم الالهي ﴾

﴿ فمن ذلك ﴾ معرفة كيفية نزول الوحي والجواهر الروحانية التي
تؤدي الوحي وان الوحي كيف يتأدى حتى يصير مبصر او مسموما بعد
روحانيته وان الذي يأتي خاصة تكون له تصدر عنه المعجزات المخالفة
لمجرى الطبيعة وكيف يتغير بالغيب وان الاررار الاتقياء كيف يكون لهم
الهام شبيه بالوحي وكرامات تشبه المعجزات وما الروح الامين روح القدس
وان الروح الامين من طينيات الجواهر الروحانية الثابتة وان
روح القدس من طبقة الكروبيين ﴿ ومن ذلك ﴾ علم المعاد ويشتمل
على تعريف الانسان لو لم يبعث بدنه مثلا لكان له بقاء روحه
بعد موته ثواب وعقاب غير بدنين وكانت ازوح التقية التي هي النفس
المطهنة الصحيحة الاعتقاد للعق العاملة بالخير الذي يوجب الشرع والعقل
فائزة بسعادة وغبطة ولذة فوق كل سعادة وغبطة ولذة
وانها اجل من الذي صح بالشرع ولم يخالفه العقل انها تكون لبده الا
ان الله تعالى اكرم عباده المتقين على لسان رسله عليهم السلام بموعده
بالجمع بين السعادتين الروحانية بقاء النفس والجسمانية ببعث البدن الذي
هو عليه قدير ان شاء هو ومتى شاء هو وتبين ان تلك السعادة الروحانية
كيف ان العقل وحده طريق الى معرفتها واما السعادة البدنية فلا يبي
بوضعها الا الوحي والشرعية وبمثل ذلك يعرف حال الشقاوة الروحانية
التي لانفس الفجار وانها اشد ابلا ما وادامة الشقاوة التي اوعدوا
بحلولها بهم بعد البعث ويعرف ان تلك الشقاوة على من تدوم وعن
تقطع واما التي تختص بالبدن فالشرعية اوقفتهم على صحتها دون النظر
والعقل وحده واما الشقاوة الروحانية فان العقل طريق اليها من جهة
النظر والقياس والبرهان والجسمانية تصح بالنبوة التي صحت بالعقل
ووجبت

ووجبت بالدليل وهي متممة بالعقل فان كل ما لا يتوصل العقل الى
اثبات وجوده او وجوده بالدليل فالما يكون معه جوازه فقط فان النبوة
تعقد على وجوده او عدمه فضلا وقد صح عنده صدقها ويتم عنده
صدقها فيتم عنده ما صح وقصر عنده من معرفته واذ قد اتى وصفنا
على الاقسام الاصلية والفرعية للحكم فقد حان لنا ان نعرف
اقسام العلم الذي هو آلة للانسان موصلة الى كسب الحكم النظرية
والعملية واقية عن السهو والغلط عن البحث والرؤية مرشدة الى
الطريق الذي يجب ان يسلك في كل بحث ومعرفة حقيقة الصحيح
وحقيقة الدليل الصحيح الذي هو البرهان وحقيقة الجدلي المقارب
للبرهان وحقيقة الافناعي الفاصر عنهما وحقيقة المعالطي المدلس
منها وحقيقة الشعري الموهم تخيلا وهو صناعة المنطق

﴿ في اقسام الحكمة التي هي المنطق اقسامها التسعة ﴾

﴿ القسم الاول ﴾ يتبين فيه اقسام الالفاظ والمعاني من حيث هي
ثلاثة ومفردة ويشتمل عليه كتابا ايساغوجي تصنيف فرنوس وهو
المعروف بالدخول ﴿ والقسم الثاني ﴾ يتبين فيه عدد المعاني المفردة
الذاتية والشاملة بالعموم لجميع الموجودات من جهة ما هي تلك المعاني
من غير شرط تحصلها في الوجود او قوامها في العقل ويشتمل عليه
كتاب ارسطو المعروف بقاطيغورياس اي المقولات ﴿ والقسم الثالث ﴾
يتبين فيه تركيب المعاني المفردة بالسلب والايجاب حتى تصير قضية وخبرا
يلزمه ان يكون صادقا او كاذبا ويشتمل عليه كتاب ارسطو المعروف
بناراميناس اي العبارة ﴿ والقسم الرابع ﴾ يتبين فيه تركيب القضايا حتى
يتألف منها دليل يفيد علما بمجهول وهو القياس ويشتمل عليه كتاب
ارسطو المعروف بانولوطيقا اي التحليل بالقياس ﴿ والقسم الخامس ﴾
يعرف منه شرائط القياس في تأليف قضاياها التي هي مقدماته حتى يكون
ما يكتب به يقينا لا شك فيه وعليه يشتمل كتابه المعروف بابانوطيقا

الثانية وما نود وطبق اي البرهان ﴿ والقسم السادس ﴾ يشتمل على تعريف القياسات النافعة في مخاطبات من تفص فهمه او علمه عن تبين البرهان في كل شيء في التي لا بد منها للحجج والبراهين التي يراد منها الزام محمود او محرز عن الزام مذموم والمواضع التي تكتسب منها الحجج في الجدل والوصايا المحيية والسائل ويتضمنه كتابه المعروف بطونيقا اي صحة المواضع ويرسم ايضا بدال تطبق اي الجدل وبالجملة تعرف منه القياسات الافتتاحية في الامور الكلية ﴿ والقسم السابع ﴾ يشتمل على تعريف المغالطات التي تقع في الحجج والدلائل والمجاز والسهو والزلة فيها وتعميدها باسمها كم هي والتبني على وجه التحرز منها ويتضمنه كتابه المعروف بسوفسطيقا اي نقض شبه المغالطين ﴿ والقسم الثامن ﴾ يشتمل على تعريف المنايس الخطائية البلاغية النافعة في مخاطبات الجهة ور على سبيل المشاورات والمخاضات في المشاعر او المدح او الذم او الخيل النافعة في الاستعطف والاستمالة والاعزاء وتضخيم الامر وتعليقه ووجوه المعاذير والمعاتبات ووجوه ترتيب الكلام في كل قصة وقصة وخطبة ويتضمنه كتابه المعروف بروطوريقي اي الخطابة ﴿ والقسم التاسع ﴾ يشتمل على الكلام الشعري انه كيف يجب ان يكون في فن فن وما انواع التصدير والنص فيه ويشتمل عليه كتابه المعروف بغرايطما ويقال رطوريقي اي الشعري * فقد دللت على اقسام الحكمة وظهر انه ليس شيء منها يشتمل على ما يخالف الشرع فان الذين يدعونها ثم يزيفون من منهاج الشرع انما يضلون من تلقاء انفسهم ومن يحجزهم وتقصيرهم لان الصناعة نفسها توجبها فانها بريئة منهم * فلنختم الآن مقالنا هذه بالمحمد لو اهب العقل والتوفيق والحمد لله وصلواته على خير خلقه محمد وآله الطاهرين *
وصحابتهم اجمعين *

جملة العلوم المعقولة المضبوطة في هذه الرسالة العظيمة
ثلاثة وخمسون علما

﴿ الرسالة السادسة في اثبات النبوات وتاويل ﴾

﴿ رموزهم وامثالهم ﴾



﴿ الرسالة السادسة في اثبات النبوات وتأويل رموزهم ﴾

﴿ وامثالهم ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الرئيس ابو علي الحسين بن سينا رحمة الله تعالى ﴿ سألت ﴿ اصلحك
الله تعالى ان اجعل جل ما خاطبتك به في ازالة الشكوك المتأكدة عندك
في تصديق النبوة لاشتمال دعاويهم على ممكن سلك به مسلك الواجب
ولم يقم عليه حجة لا برهانية ولا جدلية ومنها ممتعة تجرى مجرى الخرافات
التي للاشتغال في استيضاحها من المدعى ما يستحق ان يهزأ به في رسالة
﴿ فاجبتك ﴿ مد الله في عمرك الى ذلك فابتدأت بان قلت ان كل شيء
في شيء بالذات فهو بعد بالفعل مادام هو وكل شيء في شيء بالعرض فهو فيه
بالقوة ومرة بالفعل ومن له ذلك بالذات فهو فيه بالفعل ابدا وهو المخرج
لما فيه بالقوة الى الفعل اما بواسطة او بغير واسطة مثل ذلك الضوء
مرئي بالذات وعلته الخروج كل مرئي بالقوة الى الفعل كالنار وهو الحار
بالذات وهو المسخن لسائر الاشياء اما بواسطة تسخينه الماء بتوسطه
القمقمة

القمقمة واما بلا واسطة كتسخينه القمقمة بذاته اعني بماسة بلا متوسط
ولهذا امثلة كثيرة وكل شيء هو مركب من معين فاذا وجد احد
المعنين مفارقا للثاني وجد الثاني مفارقا له مثاله السكتنجين مركب
من الخل والعسل فاذا وجد الخل بلا عسل وجد العسل بلا خل وكالصنم
المصور المركب من نحاس وصورة انسان اذا وجد النحاس بلا صورة
انسان وجد تلك الصورة بلا نحاس وكذلك يوجد في الاستمراء ولهذا
امثلة كثيرة ﴿ فاقول ﴿ ان في الانسان قوة تباين به سائر الحيوان
وغيره وهي المسماة بالنفس الناطقة وهي موجودة في جميع الناس على
الاطلاق واما في التفصيل فلان في قواها تفاوتات في الناس فقوة اولي
متهيئة لان تصير صور الكليات منترعة عن موادها ليس لها في ذاتها
صورة ولهذا سميت العقل الهولاني تشبيها بالهيولي وهي عقل تا بالقوة
كالنار بالقوة مبردة لا كالنار بقوة محرق وقوة ثانية لها قدرة وملكية
على التصور بالصور الكلية لاحتوائها على الآراء المسئلة العامة وهو
عقل قام بالقوة ايضا كقوتنا النار لها على الاحراق قوة او قوة ثالثة
متصورة بصور الكليات المعقولة بالفعل منها القوتان الماضيتان وخرجنا
الى العقل وهو المسمى بالعقل الفعال وليس وجوده في العقل الهولاني
بالفعل فليس وجوده فيه بالذات فاذا وجوده فيه من موجود هو فيه بالذات
به خرج ما كان بالقوة الى الفعل وهو الموسوم بالعقل الكلي والنفس الكلي
ونفس العالم واذا كان القبول ممن له القوة المتبولة بالذات على وجهين اما
بواسطة واما بغير واسطة وكذلك اذا وجد القبول من العقل الفعال الكلي
على وجهين فلما القبول عنه بلا واسطة فلكي القبول الآراء العامة وبداية
العقول واما القبول بتوسط فلكي القبول المعقولات الشانية بتوسط الآلات
والموان وكالحس الظاهر والحس المشترك والوهم والفكرة واذا كانت
النفس الناطقة تقبل كما بينا مرة بتوسط ومرة بغير توسط فليس له القبول
بغير توسط بالذات فهو فيه بالعرض فهو في آخر بالذات مستفاد وهذا هو

العقل الملكي الذي يقبل بغير توسط بالذات ويصير قبوله علة لقبول غيره من القوى وليس اختصاص العقولات الاول بالتبول بغير توسط الامن جهتين على الاختصار من اجل سهولة قبولها او من اجل ان القابل ليس يقوى ان يقبل بغير توسط الا ليسهل قبوله ثم رأينا في القابل والمقبول تفاوتنا في القوة والضعف والسهولة والعسورة وكان محالا ان لا يتناهي لان النهاية في طرف الضعف ان لا يقبل ولا معنولا واحدا بتوسط ولا بغير توسط والنهاية في القوة هو ان يتقبل بغير توسط فيكون يتناهي في الطرفين وهذا خلف لا يمكن وقد بين ان الشيء المركب من معين اذا وجد احد المعينين مفارقا للثاني وجد الثاني مفارقا له * وقد رأينا اشياء لا تقبل بغير واسطة وتقبل بغير واسطة ووجدنا اشياء لا تقبل من افاضات العقل بغير واسطة واشياء تقبل كل الافاضات العقلية بغير واسطة واذا تناهى في الطرف الضعفي يتناهي في الطرف القوي واذا كان التفاضل في الاسباب يجري على ما افول ان من الاسباب ما هي قائمة بذاتها ومنها غير قائمة بذاتها والاول افضل . والقائم بداته اما صورة واثبات لا في مواد او صورة ملابسة للمواد والاول افضل . ولتقسم الثاني اذا كان المطلوب فيه والصور والمواد التي هي الاجسام اما نامية او غير نامية والاول افضل . والناتق اما ملكة او بغير ملكة والاول افضل . والحسوان اما ناتق او غير ناتق والاول افضل . والناتق اما بملكة او بغير ملكة والاول افضل . وذو الملكة اما خارج الى الفعل التام او غير خارج والاول افضل . والخارج اما بغير واسطة او بواسطة والاول افضل . وهو المسمى بالنبي واليه انتهى التفاضل في الصور المادية وان كان كل فاضل يسود المفضول ويروسه فاذا النبي يسود ويروس جميع الاجناس التي فضلها . والوحي هذه الافاضة والملك هو هذه القوة المقبولة المقيضة كأنها عليه افاضة متصلة بافاضة العقل الكلي مجرة عنه لا لذاته بل بالعرض وهو المرئي القابل وسميت

الملائكة باسمي مختلفة لاجل معاني مختلفة والجملة واحدة غير متجزئة بذاتها الا بالعرض من اجل تجري القابل . والرسالة هي اذا ما قيل من الافاضة السمائة وحياء على اي عبارة استصوبت لصلاح عالمي البقاء والفساد علما وسياسة والرسود هو البلق ما استفاد من الافاضة السمائة وحياء على عبارة استصوبت ليحصل بآرائه صلاح العالم الحسي بالسياسة والعالم العقلي بالعلم . فهذا مختصر القول في اثبات النبوة وبيان ماهيتها وذكر الوحي والملك والوحي واما صحة نبوة محمد صلى الله عليه وسلم فتبين صحة دعوته للعاقل اذا قاس بينه وبين غيره من الانبياء عليهم السلام ونحن معرضون عن التطويل * وتأخذ الآن في حل المرامير التي سألتني عنها وقيل ان المشترط على النبي ان يكون كلامه رحما والفاظه ايماء وكما يذكر افلاطون في كتاب النواميس ان من لم يقف على معاني رموز الرسل لم يتل الملكوت الالهي وكذلك اجلة فلاسفة يونان وانبيائهم كانوا يستعملون في كتبهم المرامير والاشارات التي حشوا فيها اسرارهم كفيثاغورس وسقراط وافلاطون واما افلاطون فقد عدل ارسطاطاليس في اذاعته الحكمة واطهاره العلم حتى قال ارسطاطاليس فاني وان عملت كذا فقد تركت في كتبي مهاوي كثيرة لا يقف عليها الا القليل من العلماء العقلاء وممن كان يمكن النبي محمدا صلى الله عليه وسلم ان يوقف على العلم اعرايا جافيا ولا سيما البشر كلهم اذ كان مبعوثا اليهم كلهم . فاما السياسة فانها سهلة للانبياء والتكليف ايضا فكان اول ما سألتني عنه ما بلغ محمد صلى الله عليه وسلم عن ربه عز وجل . الله نور السموات والارض مثل نوره كشكاة فيها مصباح المصباح في زجاجة الزجاجة كأنها كوكب دري نوقد من شجرة مباركة زيتونة لا شرقية ولا غربية يكاد زيتها يضيء ولو لم تمسسه نار نور على نور يهدي الله لنور من يشاء . ويضرب الله الامثال للناس والله بكل شيء عليم * فاقول * النور اسم مشترك لمعتين ذاتي ومستعار . والذاتي هو كمال المشف من

حيث هو مشف كما ذكر ارسطاطاليس . والمستعار على وجهين اما
 الخير واما السبب الموصل الى الخير والعنى ههنا هو القسم المستعار
 بكلى في قسمه اعنى الله تعالى خيرا بذاته وهو سبب لكل خير كذلك
 الحكم في الذاتى وغير الذاتى . وقوله السموات والارض عبارة عن
 الكل وقوله مشكاة فهو عبارة عن العقل الهولانى والنفس الناطقة
 لان المشكاة متقاربة الجدران جيدة التهيئ للاستضاءة لان كل ما يقارب
 الجدران كان الانعكاس فيه اشد والضوء اكثر وكما ان العقل
 بالفعل مشبه بالنور كذلك قابله مشبه . بقابله وهو المشف
 وافضل المشفات الهواء وافضل الاهوية هو المشكاة فالرموز
 بالمشكاة هو العقل الهولانى الذى نسبته الى العقل المستفاد
 كناية المشكاة الى النور والمصباح هو عبارة عن العقل المستفاد بالفعل
 لان النور كما هو كمال للمشف كما حد به الفلاسفة ومخرج له من القوة
 الى الفعل ونسبة العقل المستفاد الى العقل الهولانى كناية المصباح
 الى المشكاة * وقوله في زجاجة لما كان بين العقل الهولانى والمستفاد
 مرتبة اخرى وموضع آخر نسبة كناية الذى بين المشف والمصباح فهو
 الذى لا يصل في العيان المصباح الى المشف الا بتوسط وهو المرسجة
 ويخرج من المسارج الزجاجية لانها من المشفات القوابل للضوء * ثم قال
 بعد ذلك كأنها كوكب درى يجعلها الزجاج الصافى المشف لا الزجاج
 المتلون الذى لا يستشف فليس شئ من التلوينات يستشف . توقد من شجرة
 مباركة زيتونة يعنى به القوة الفكرية التى هى موضوع مادة للافعال
 العقلية كما ان الدهن موضوع ومادة للسراج لاشرقية ولاغربية الشرق
 فى اللغة حيث يشرق منه النور والغرب حيث فيه يفقد النور ويستعار
 الشرق فى حيث يوجد فيه النور والغرب فى حيث يفقد فيه النور فانظر
 كيف راعى التمثيل وشرائطه حين جعل اصل الكلام النور بناء عليه وقربه
 ثلاث ومعادنها فالرمز بقوله لا شرقية ولاغربية ما اقول ان الفكرية

على

على الاطلاق ليست من القوى المحضة النطقية التى يشرق فيها النور على
 الاطلاق فهذا معنى قوله شجرة لا شرقية ولا هى من القوى البهيمية
 الحيوانية التى يفقد فيها النور على الاطلاق وهذا معنى قوله ولاغربية
 قوله يكاد زيتها يضى ولو لم تسمه نار مدح القوة الفكرية ثم قال ولو مسها
 يعنى بالمسى الاتصال والاقاضة وقوله نار لما جعل النور المستعار ممثلا بالنور
 الحقيقى وآلاته وتوابعه بالآته وتوابعه مثل الحامل الذاتى الذى هو سبب
 له فى غيره بالحامل له فى العادة وهو النار وان لم تكن النار بذى لون فى
 الحقيقة فالعادة العامة انها مضيئة فانظر كيف راعى الشرائط وايضا لما
 كانت النار محيطة بالامهات مشبها بها المحيط على العالم لا احاطة سقفية بل
 احاطة تولية مجازية وهو العقل الكلى وليس هذا العقل كما ظن الاسكندر
 الافرويسى ونسب الظن الى ارسطو بالاله الحق الاول لان هذا العقل واحد
 من جهة وكثير من حيث هو صور كليات كثيرة فليس بواحد بالذات
 وهو واحد بالعرض فهو مستفيد الوحدة ممن له ذلك بالذات وهو الله
 الواحد جل جلاله واما ما بلغ النبي عليه السلام عن ربه عز وجل من
 قوله تعالى يحمل عرش ربك فوقهم يومئذ ثمانية * فتقول * ان
 الكلام المستفيض فى استواء الله تعالى على العرش ومن اوضاعه ان
 العرش نهاية الموجودات البدعة الجسمانية وتدعى المشبهة من
 المشرعين ان الله تعالى على العرش لا على سبيل حلول هذا واما فى
 كلام الفلاسفة فانهم جعلوا نهاية الموجودات الجسمانية الفلك التاسع
 الذى هو فلك الافلاك ويذكرون ان الله تعالى هناك وعليه لا على
 حلول كما بين ارسطو فى آخر كتاب سماع الكيان والحكماء المشرعون
 اجتمعوا على ان المعنى بالعرش هو هذا الجرم هذا وقد قالوا ان الفلك
 يتحرك بالنفس حركة شوقية وانما قالوا يتحرك بالنفس لان الحركات
 اما ذاتية واما غير ذاتية والذاتية اما طبيعية واما نفسية . ثم بينوا
 ان نفسها هو الناطق الكامل الفعال ثم بينوا ان الافلاك لا تفنى ولا تتغير

ابد الدهر وقد ذاع في الشرعات ان الملائكة احياء قطعاً لا يموتون
 كالانسان الذي يموت فاذا قيل ان الافلاك احياء بلطفة لا يموت و الحي
 الناطق الغير الميت يسمى ملكاً فالافلاك تسمى ملائكة فاذا تقدم هذه
 المقدمات و صح ان العرش محمول ثمانية و وضع ان تفسير المفسرين انها
 ثمانية افلاك و الحمل يقال على وجهين حمل بشري و هو اولي باسم الحمل
 كالحجر المحمول على ظهر الانسان و حمل طبيعي كقولنا الماء محمول على
 الارض و النار على الهواء و المعنى ههنا هو الحمل الطبيعي لا الاول *
 و قوله يومئذ و الساعة و القيامة قالوا فيها ما ذكره الشارع ان من مات
 قامت قيامته و لما كان تحقيق نفس الانسانية عند المفارقة أكد جعل
 الوعد و الوعيد و اشباههما الى ذلك الوقت * و اما ما بلغ النبي عليه
 الصلاة و السلام عن ربه عز و جل ان على النار صراطا صفتة انه احد
 من السيف و ادق من الشعر و لن يدخل احد الجنة حتى يحوز عليه فن
 جاز عليه نجما و من سقط عنه خسر فحتاج قبل هذا ان تعلم العقاب ما هو
 و اى شئ هو المعنى بالجنة و النار ❖ فقول ❖ اذا كان الثواب هو
 البتة في العناية الالهية الاولى مع عدم النزاع الى ما لا سبيل اليه من
 الاشياء العلية و العملية و لا يحصل ذلك الا بعد الاستكمال من العمليات
 و مجانية خسائس العمليات ثلثا تعود عادة و ملكة تنوق اليها النفس
 توقان الأتوف فيتمنر الصبر عنها و عليها ولن يحصل ذلك الا بعد مخالفة
 النفس الحيوانية في افعالها العملية و ادراكها العلية الا ما لا بد منه فما
 هلك من هلك الا بمطابقة الوهم من القوى الحيوانية الحاكم على الصورة
 المجردة في غيبة الخواس بالكذب و الجسور المتسم بسمة العقل الهولاني
 بحلبة اللب لا جرم لا يعرى عن ارتياب في مقلده و ارتداد في معتقده
 و فساد منتظر و عطب مستقبل فاذا فسد بالصورة المعتقدة وجد النفس
 الناطقة في مطابقتها له نوعا من التطابق عارية عن الصور الشريفة
 العقلية المخرجة لها الى الفعل و قد احوجت طبعها ادراك مانعها

كحجر

كحجر شاهه الى العلو شائل فبلغ به غير مركزه الطبيعي ففارقه
 فانثنى الى السفلى هابطا و الى طبيعته معاودا اذ بيان عائقه و ذلك بعد
 ان فسدت آتاه التي كان يتصرف بها في اكتساب العقل المستفاد كالحس
 الظاهر و الحس الداخلى و الوهم و الذكر و الفكر فبقى مشتاقا الى طبعه
 من اكتساب ما يتم ذاته و ليس معه آلة الكسب و اى محبة اكثر منها و لا
 سيما اذا تقدم الدهر في بقائها على تلك الحالة فاما في مطابقتها له من
 الخسائس العملية فيوشك ان تبقى النفس مفارقة لاحوالها السوء و قد
 الف ما طابقتهم عليه و لم يمانعهم فيه من اللذة الشهوانية الحسية فاني
 يحصل له ذلك و لا قوة شهوانية حسية معه و مثله كما يقال لا تعشق احدا
 من السفر و مات الرجل فيترزع ما يدهمك الباقي فتبقى في حروقة
 الصبابة . و اذ تبين على الاختصار معنى العقاب و الثواب فالآن نتكلم
 في ماهية الجنة و النار ❖ فنقول ❖ و اذا كان العوالم ثلاثا عالم
 حسي و عالم خيالي و وهمي و علم عقلي . فالعالم العقلي حيث المقام
 و هو الجنة . و العالم الخيالي الوهمي كما بين هو حيث العطب و العالم
 الحسي هو عالم القبور * ثم اعلم ان العقل يحتاج في تصور اكثر الكليات
 الى استقراء الجزئيات فلا محالة انها تحتاج الى الحس الظاهر فتعلم انه يأخذ
 من الحس الظاهر الى الخيال الى الوهم وهذا هو من المحيم طريق و صراط
 دقيق صعب حتى يبلغ الى ذاته العقل فهو اذا يرى كيف الحد صراطا
 و طريقا في عالم المحيم فان جاوزه بلغ عالم العقل فان وقف فيه و تخيل
 الوهم عقلا و ما يشير اليه حقا فقد وقف على المحيم و سكن في جهنم
 و هلك و خسر خسرانا مبيتا . فهذا معنى قوله في الصراط . و اما
 ما بلغ النبي محمد عليه الصلاة و السلام عن ربه عز و جل من قوله عليها
 تسعة عشر فاذا قد تبين ان المحيم هو ما هو و بينا انه بالجملة هو النفس
 الحيوانية و بينا انها الباقية الدائمة في جهنم و هي منقسمة قسمين ادراكية
 و عملية . و العملية شوقية و غضبية . و العلية هي تصورات الخيال

المحسوسات بالحواس الظاهرة وتلك المحسوسات ستة عشر والقوة الوهيمية
 الحاكمة على تلك الصور حكما غير واجب واحدة ذاتياني وستة عشر
 وواحد تسعة عشر فقد تبين صحة قوله عليها تسعة عشر واما قوله وما
 جعلنا اصحاب النار الا ملائكة فمن العادة في الشريعة تسمية القوى اللطيفة
 الغير المحسوسة ملائكة . واما ما بلغ النبي محمد عن ربه عز وجل ان
 للنار سبعة ابواب وللجنة ثمانية ابواب فاذا قد علم ان الاشياء المدركة اما
 مدركة للجزيئات كالحواس الظاهرة وهي خمسة وادراكها الصور مع
 المواد او مدركة متصورة بغير مواد كخزانة الحواس المسماة بالخيال
 وقوة حاكمة عليها حكما غير واجب وهو الوهم وقوة حاكمة حكما واجبا
 وهو العقل فذلك ثمانية فاذا اجتمعت الثمانية جملة ادت الى السعادة
 السرمدية والدخول في الجنة وان حصل سبعة منها لا تستم الا بالثامن ادت
 الى الشقاوة السرمدية والمستعمل في اللغات ان الشيء المؤدى
 الى الشيء يسمى باباله فالسبعة المؤدية الى النار سميت ابوابا لها
 والثمانية المؤدية الى الجنة سميت ابوابا لها . فهذا ابانة
 جميع ما سألت عنه على الايجاز والحمد لو اهب العقل
 وصلاته على اشرف خلقه محمد النبي وآله
 الطاهرين وصحبه اجمعين

آمين

••



❖ الرسالة السابعة ❖

❖ النيروزية ❖



التحفة الحكيمة ووثقت بلطف موقعه من نفس مولاي الشيخ الامير السيد
 ادام الله تعالى عزه واثقت هذه الرسالة مقسومة الى ثلاثة فصول
 ﴿ الاول ﴾ في ترتيب الموجودات والدلالة على خاصية كل مرتبة
 في مراتبها ﴿ الثاني ﴾ في الدلالة على كيفية دلالة الحروف عليها
 ﴿ الثالث ﴾ الغرض وبالله التوفيق

﴿ الفصل الاول ﴾

﴿ في ترتيب الموجودات والدلالة على خاصية كل مرتبة في مراتبها ﴾
 واجب الوجود هو مبدع المبدعات ومنشئ الكل وهو ذات لا يمكن ان
 يكون متكثرا او متغيرا او متقوما بسبب في ذاته او ميبان في ذاته ولا
 يمكن ان يكون وجود في مرتبة وجوده فضلا عن ان يكون فوقه ولا
 وجود غيره ليس هو المفيد اياه قوامه فضلا عن ان يكون مستفيدا عن
 وجود غيره وجوده بل هو ذات هو الوجود المحض والحق المحض والخير
 المحض والعلم المحض والقدرة المحضة والحياة المحضة من غير ان يدل بكل
 واحد من هذه الالفاظ على معنى مفرد على حدة بل المقهوم منها عند
 الحكماء معنى وذات واحد لا يمكن ان يكون في مادة او مخالطة ما بالقوة
 او يتأخر عنه شيء من اوصاف جلالته ذاتيا او فعليا واول ما يبدع عنه
 عالم العقل وهو جملة تشتمل على عدة من الموجودات قائمة بلا مواد خالية
 عن القوة والاستداد عقول ظاهرة وصور باهرة ليس في طباعها ان تتغير
 او تتكثر او تتغير كلها تشناق الى الاول والاقتداء به والاظهار لامره
 والالتذاذ بالقرب العقلي منه سرمد الدهر على نسبة واحدة . ثم العالم
 النفسى هو يشتمل على جملة كثيرة من ذوات معقولة ليست مفارقة للمواد
 كل المفارقة بل هي ملابستها نوعا من الملابس وموانها مواد ثابتة
 سماوية فلذلك هي افضل الصور المادية وهي مدبرات الاجرام
 الفلكية وبواسطتها للعنصرية ولها في طباعها نوع من التغير ونوع

﴿ الرسالة السابعة التبرؤية ﴾

﴿ في معاني الحروف الهجائية ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا رحمه الله هذه الرسالة
 في معاني الحروف الهجائية التي في فوائج بعض السور الفرقانية كثيرة
 الفوائد ﴿ فاقول ﴾ كل تنزع به همته الى خدمة نيروز مولانا
 الشيخ الامير السيد ابى بكر محمد بن عبد الرحيم ادام الله عزه بتحفة
 تجود بها ذات يده ولما رغبت في ان اكون واحد القوم وتابع السواد
 الاعظم في اقامة الرسم وكانت حالى تقعدنى عن اهداء تحفة دنيوية
 تشاكل خزانته الكريمة ورأيت الحكم افضل مرغوب فيه واجل متحف
 به لاسيما الحكمة الالهية وخصوصا ما كان حكيما مليا ثم ما كان يكشف
 سرا هو من اغمض اسرار الحكمة والملة وهو الانبياء عن الغرض
 المضمن في الحروف الهجائية فواتح عدة من السور الفرقانية اتخذت فيه
 رسالة وجعلتها هديتي التبرؤية اليه فان افضل الهدية واشرف
 التحف

من التكثر لا على الاطلاق وكلها عشاق للعالم العقلي لكل عدة مرتبطة في جملة منها ارتباطا بواحد من العقول فهو عامل على المثال الكلي المرسم في ذات مبدئه المفارق مستفاد عن ذات الاول . ثم عالم الطبيعة ويشتمل على قوى سارية في الاجسام ملازمة للمادة على التمام تفعل فيها الحركات والسكونات الذاتية وترقى عليها الكمالات الجوهرية على سبيل التسخير فهذه القوى كلها فعال وبعدها العالم الجسماني وهو ينقسم الى اثري وعنصري . وخاصة الاثري استدارة الشكل والحركة واستغراق الصورة للمادة وخلق الجوهر عن المضادة وخاصة العنصري التهيؤ للاشكال المختلفة والاحوال المتغيرة وانقسام المادة من الصورتين المتضادتين ايتهما كانت بالفعل كانت الاخرى بالقوة وليس وجود احدهما للاخرى وجودا سرمديا بل وجودا زمانيا ومباديه الفعالية فيه هي القوى السماوية بتوسط الحركات ويبقى كماله الاخير ابدا ما هو بالقوة ويكون ما هو اول فيه بالطبع اخرا في الشرف والفضل ولكل واحدة من القوى المذكورة اعتبار بذاته واعتبار بالاصناف الى تاليها الكائن عنها ونسبة الثواني كلها الى الاول بحسب الشركة نسبة الابداع واما على التفصيل فتخص العقل بنسبة الابداع ثم اذا قام متوسط بينه وبين الثواني صارت له نسبة الامر والدرج فيه النفس ثم كان بعده نسبة الخلق والامور العنصرية بما هي كائنة فاسدة نسبة التكوين والابداع يختص بالعقل والامر يفيض منه الى النفس والخلق يختص بالموجودات الطبيعية ويقيم جميعها والتكوين يختص بالكائنة الفاسدة منها واذا كانت الموجودات بالقسمة الكلية اما روحانية واما جسمانية فالنسبة الكلية للمبدأ الخلق اليها انه الذي له الامر والخلق فالامر متعلق بكل ذي ادراك والخلق بكل ذي تسخير وهذا هو غرضنا في الفصل الاول

الفصل

الفصل الثاني

في الدلالة على كيفية دلالة الحروف عليها

من الضرورة انه اذا اريد الدلالة على هذه المعاني بما هو ذوات من الحروف ان يكون الاول منها في الترتيب القديم وهو ترتيب ابجد هوز دالا على الاول وما يتلوه على ما يتلوه وان يكون الدال على هذه المعاني بما هو ذات من الحروف مقدما على الدال عليها من جهة ما هي مضافة وان يكون المعنى الذي يرسم من اضافة بين اثنين منها مدلولاً عليه بالحرف الذي يرسم من ضرب الجزئين الاولين احدهما في الآخر اعني ما يكون من ضرب عددي الحرفين احدهما في الآخر وان يكون ما يحصل من العدد الضربي مدلولاً عليه بحرف واحد مستعملا في هذه الدلالة مثل ي الذي هو من ضرب ه في ب وما يصير مدلولاً عليه بحرفين مثل يه الذي هو من ضرب ح في ه مطرحا لانه مشكل يوهم دلالة كل واحد من ي وه بنفسه ويقع هذا الاشتباه في كل حرفين مجتمعين لكل واحد منهما خاص دلالة في حد نفسه وان يكون الحرف الدال على مرتبة من جهة انها بواسطة مرتبة قبلها هو ما يكون من جمع حرفي المرتبتين . فاذا تقرر هذا فانه ينبغي ضرورة ان تدل بالالف على الباري وبالباء على العقل وبالجيم على النفس وبالدال على الطبيعة هذا اذا اخذت بما هي ذوات ثم بالهاء على الباري وبالواو على العقل وبالزاي على النفس وبالحاء على الطبيعة هذا اذا اخذت بما هي مضافة الى مادونها وتبقى طلهيولي وعالمها وليس له وجود بالاضافة الى شئ تحتها وبعد مرتبة الاحاد يكون الابداع وهو من اضافة الاول الى العقل والعقل غير مضاف بعد مدلولاً عليه بالياء لانه من ضرب ه في ب ولا تصح اضافة الباري الى النفس اذ ليس عدد يدل عليه بحرف واحد لان ه في ح يه و د في ح خ ويكون الامر وهو من اضافة الاول الى العقل والعقل مضاف مدلولاً

عليه باللام وهو من ضرب ه في و ويكون الخلق وهو من اضافة الاول الى الطبيعة مضافة مدلولاً عليه بالميم لانه من ضرب ه في ح ويكون التكوين وهو من اضافة الباري الى الطبيعة وهي ذات مدلول عليه بالكاف لانه من ضرب ه في د ويكون جمع نسبتى الامر والخلق اعنى ترتيب الخلق بواسطة الامر اعنى اللام والميم مدلولاً عليه بحرف ع وعن نسبتى الخلق والتكوين كذلك اعنى الميم والكاف مدلولاً عليه بالسين ويكون مجموع نسبتى طرفى الوجود اعنى الياء والميم مدلولاً عليه بنون ويكون جمع نسب الامر والخلق والتكوين اعنى لام ميم ه مدلولاً عليه بص ويكون اشتمال الجملة في الابداع اعنى حى في نفسه ق وهو ايضا من جمع ص وى ويكون ردها الى الاول الذى هو مبدأ الكل ومنتهاه مدلولاً عليه بالراء ضعف قاف وذلك غرضنا في هذا الفصل

﴿ الفصل الثالث ﴾

﴿ فى الغرض ﴾

فاذا تقرر ذلك ﴿ فاقول ﴾ ان المدلول عليه بالف لام ميم هو القسم بالاول ذى الامر والخلق وبالف ميم ر القسم بالاول ذى الامر والخلق الذى هو الاول والآخر والمبدأ الفاعلى والمبدأ الغائى جميعا وبالف لام ميم صاء القسم بالاول ذى الامر والخلق منشىء الكل وبص القسم بالعناية الكلية وقاف القسم بالابداع المشتمل على الكل بواسطة الابداع المتناول للعقل وبكهيص القسم التى للكاف اعنى عالم التكوين الى المبدأ الاول بنسب الابداع الذى هو حى ثم الخلق بواسطة الابداع صائرا بوفق الاضافة بسبب النسبة امر او هو ع ثم التكوين بواسطة الخلق والامر وهو ص فبين ك و ه ضرورة نسبة الابداع ثم نسبة الخلق والامر ثم نسبة التكوين والخلق والامر ويس قسم باول الفيض وهو الابداع و آخره وهو الخلق المشتمل على التكوين وحى قسم بالعالم الطبيعى

الطبيعى الواقع فى الخلق وحى عسق قسم بمدلول وساطة الخلق فى وجود العالم الطبيعى بنسبة الخلق الى الامر ونسبة الخلق الى التكوين بان يأخذ من هذا ويؤدى الى ذلك فيتم به الابداع وقسم بالابداع الكلى المشتمل على العوالم كلها فاذا اخذت على الاجال لم يكن لهما نسبة الى الاول غير الابداع الكلى الذى يدل عليه بقاف وطس قسم بعالم الهولانى الواقع فى التكوين الواقع فى الخلق وطسم قسم بالعالم الهولانى الواقع فى الخلق المشتمل على التكوين وبالامر الواقع فى الابداع ون قسم بعالم التكوين وعالم الامر اعنى مجموع الكل ولم يمكن ان يكون للحروف دلالة على غير هذا البتة ثم بعد هذا اسرار محتاج

الى المشافهة والله تعالى يمدنى بقاء الامير السيد ويارك له فى

نعمه عنده ويجعلنى ممن يوفق لقضاء ايامه بمنه وسعة

رحمته والحمد لله اولا وآخرا وظاهرا وباطنا

وصلاته وبركاته على سيدنا محمد

النبي وآله الطاهرين *

وصحبه اجمعين *

آمين

••





﴿ الرسالة الثامنة ﴾

﴿ في العهد ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الشيخ الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا رحمه الله في عهد
عاهد الله فيه انه عاهده بتركه نفسه بمقدار ما وهب لها من قوتها
ليخرجها من القوة الى الفعل علما من عوالم العقل فيه الهيئة المجردة عن
المادة وتحصيل كمالها من جهة العلم والحكمة ثم يقبل على هذه النفس
المتريفة بكمالها الذاتي فتحرسها عن التلذذ بما يشينها من الهيئات
الانقيادية للنفس المادية التي اذا ثبتت في النفس كان حالها عند
الانفصال كحالها عند الاتصال اذ جوهرها غير مخالف ولا مشاوب
واما يندسها الهيئة الانقيادية لتلك الصواب بل تفيدها هبات
الاستيلاء والسياسة والاستعلاء والرئاسة حتى لا تقبل البتة من
صواحبها حركة وانفعالا ولا تغير لموجبات تغير حالاتها حالا
برياضة يدوم عليها وان عسرت وامانات النفس يتولاها وان شفت

ولا يترك الخطرة تلوح بمقتضى ان يحار او يدعش فيها بل يدعها
الى ان يستعمل الواجب في معناها وقد يسمى هذا سعة الصدر ايضا
* وكمثال السر * ان يضبط الكلام من الانسان عن اظهار ما في
ضميره مما يضر به اظهاره وابدائه قبل وقته * والعلم * هو ان
يدرك الاشياء التي من شان العقل الانساني ان يدركها ادراكا لا يلحظه فيها
خطأ ولا زلل فان كان ذلك بالحجج اليقينية والبراهين الحقيقية سمي حكمة
* والبيان * هو ان يحسن العبارة عن المعاني التي تهجس في ضميره
فيحتاج الى نقل صورها التخيلية او المعقولة الى ضمير من يخاطبه
* والفتنة وجودة الحس * هو ان يسرع هجومه على حقائق
معاني ما تورده الحواس عليه * واصالة الرأي * ان تجود ملاحظته
لعواقب الامور التي يحير فيها رأيه وفكره حتى تبان جهة الصواب فيما
يحتاج ان يستعمله فيها * والحزم * ان يقدم العمل في الحوادث
الواقعة في باب الامكان بما هو اقرب الى السلامة وابعده عن الضرر
* والصدق * هو ان يواظب باللسان الذي هو الآلة المعبرة عما في
الضمير مما يخبر به وعنه حتى لا يصير امر ما في ضميره مسلوبا بلسانه ولا
مسلوبا في ضميره واجبا بلسانه فيزيل بذلك الامور عن حقائقها ويطل
به احكاما يكون تعلقها به واجبا * والوفاء * هو ان يعقب ما يضمنه
ويعده بالثبات عليه * والرحمة * هي التي تلحقها الرقة على من
يحل به مكروه او ينزل اليه الم * والحياء * هو ان يحسن ارتداع
النفس عن الامور التي يعجب تعاطيها والاقدام عليها لملاحظتها من ذلك
قبح الاحدوث * وعظم الهمة * ان لا تقتصر على بلوغ غاية من
الامور التي تزداد بها فضيلة وشرفا حتى تسهوا ما وراءها مما هو اعظم
قدرا واجل خطرا * وحسن العهد والمحافظة * هو ان تكون
احوال القربان والصدقات التي جرت المعرفة بينهم وبينه محفوظة
عنده واقعة تحت الذكر ممكنة من العناية * والتواضع * هو ان

ينع معرفته بالفتنة التي فطر الانسان عليها من طباع الضعف والتقص
والخور عن قصد الترفع على ذوى جنسه والاستطالة على احد منهم
بفضيلة باحجاب نفسه جسمانية او نفسانية وذكر هذه الفضائل ونسبتها
الى القوى المذكورة تورد ههنا على التول المجمل * واما تحديد القوى
النفسانية والاخلاق التي تعد منها فضائل او رذائل فله موضع آخر
وكذلك تقدير هذه الفضائل وتحديد كل واحد منها مستفاد من ارباب
الملل فالذي يجب على الانسان في ذلك هو تحصيل هذه الفضائل المذكورة
وتجنب الرذائل التي بازاء كل واحدة منها وذلك ان اكثر هذه الفضائل
هو الوسائط بين الرذائل والفضيلة منها وسط بين الرذيلتين اللتين هما
كالافراط والتفريط * فالعفة * وسط بين الشره وما اشبهه وبين
خود الشهوة * والسخاء * وسط بين الخيل والتبذير
* والعدالة * وسط بين الظلم والانظلام * والقناعة * وسط بين
الحرص والاستهانة بتحصيل الكفاية وهي التي تسمى بالانحلال
* والشجاعة * وسط بين الجبن والتهور * ومن الرذائل التي ينبغي
ان تجنب مما هي مضادة للفضائل المذكورة الحسد والحقد سرعة
الانتقام الموضوع بازاء الحلم والبذاة والخشاء والرفث والشتيمة والغيبة
والنميمة والسعاية والكذب والجزع الموضوع بازاء الصبر وضيق الصدر
وضيق الذرع واذاعة السر الموضوع بازاء رجب الباع والجهل الذي
هو من اعظم الرذائل والنقائص المضاد للعلم الذي هو الفضيلة العظمى
من فضائل القوة التمييزية والحي الموضوع بازاء البيان والغباوة بازاء
الفتنة وجودة الحس والحجز الموضوع بازاء الحزم والتندر والحيانة
والقساوة التي بازاء الرحمة والوقاحة وصغر الهمة وسوء العهد وسوء
الرعاية والصلف والبطور والكبر التي بازاء العدالة * فاما وجه التدبير
في تحصيل الفضائل وتجنب الرذائل فقد شرح في موضعه وطول الكلام
فيه والعمدة فيه هو ان تعلم ان كل انسان مفتور على قوة بها يفعل

الافعال الجميلة وتلك القوة بعينها تفعل الافعال التبيجة والاخلاق كلها
الجميل منها والتبيح هي مكتسبة ويمكن للانسان متى لم يكن له خلق
حاصل ان يحصله لنفسه ومتى صادفها ايضا على خلق حاصل ان
ينقل بارادة عن ذلك الخلق والذي يحصل به الانسان لنفسه الخلق
ويكسبه متى لم يكن له او ينقل نفسه عن خلق صادفها عليه هو العادة
واعنى بالعادة تكرير فعل الشيء الواحد مرارا كثيرة زمانا طويلا في
اوقات متقاربة فان الخلق الجميل انما يحصل عن العادة وكذلك الخلق
القيح فينبغي ان نقول في التي اذا اعتدناها حصل لنا باعتيادها الخلق
الجميل والتي اذا اعتدناها حصل لنا الخلق القبيح هي الافعال التي تكون
من اصحاب اخلاق الجميل والقيح ولذلك اذا اعتدنا من اول امرنا افعال
اصحاب الاخلاق الجميلة حصل لنا باعتيادها الخلق الجميل واذا اعتدنا من
اول امرنا افعال اصحاب الاخلاق التبيجة حصل لنا باعتيادها الخلق
القيح والحال في ذلك كالحال في الصناعات فان الخلق في التجارة مثلا انما
يحصل للانسان متى اعتاد فعل من هو تاجر حاذق وتحصل له رداة
التجارة متى اعتاد فعل من هو تاجر ردى والدليل على ان الاخلاق انما
تحصل من اعتياد الافعال التي تصدر عن الاخلاق مثل ما نراه من اصحاب
السياسات الجيدة وافاضل الناس فانهم يعملون اهل المدن اختيارا بما
يعودونهم من افعال الخير وكذلك اصحاب السياسات الردية والمتغلبون
على المدن يعملون اهلها اشرا را بما يعودونهم من افعال الشر فاما
اثر الافعال ما هي تلك فهي متوسطات الافعال فان الافعال متى كانت
متوسطة فانها ان كانت فاعلة قبل حصول الخلق المحمود كسبت الخلق
المحمود ومتى كانت فاعلة بعد حصول الخلق المحمود حفظته على حاله
ومتى كانت زائدة على ما ينبغي او ناقصة فانها ان كانت قبل حصول
الاخلاق الجميلة كسبت الخلق الرذيل وان كان بعد حصولها فانها
تزيلها والحال في ذلك كالحال في الامور البدنية كالصحة فانها متى كانت
حاصلة

حاصلة فينبغي ان تحفظ ومتى لم تكن حاصلة فينبغي ان تكتسب والذي
يكتسب هو الاعتدال في الطعام والتعب وسائر الاشياء التي تعرفها
صناعة الطب فان تلك متى كانت متوسطة اكتسبت الصحة اذا لم تكن الصحة
حاصلة وتحفظ الصحة متى حصلت وكما ان المتوسط فيما يكتسب به الانسان
الصحة او يحفظ الصحة انما يقدر باحوال الابدان التي تعالج و يقدر ذلك
ايضا بحسب الازمان فان الذي هو حار بالاعتدال عند بدن زيد قد يمكن
ان يكون ازيد مما ينبغي عند بدن عمرو وكذلك ما هو حار بالاعتدال في
الشتاء لبدن ما عسى ان لا يكون معتدلا لذلك البدن بعينه في زمن الصيف
كذلك المتوسط في الافعال انما يقدر بحسب الحين وبحسب المكان
وبحسب من منه يكون الفعل وبحسب ما من اجله يكون الفعل وكما ان
الطيب متى صادف البدن اميل الى الحرارة ازال ذلك عنه بالبرودة واذا
وجده اميل الى البرودة ازال ذلك عنه بالحرارة كذلك متى صادفنا انفسنا
قدمت الى الذي من جهة النقصان جذبناها الى الذي من جهة الزيادة
ومتى صادفناها قدمت الى التي من جهة الزيادة جذبناها الى التي من
جهة النقصان الى ان نوقفها على التوسط بحسب تجديدنا الوسط
والوجه في ذلك ان نعودها الافعال الكائنة عن ضد الذي صادفناها عليه
وذلك مثل ان ننظر فان كان ما صادفناها عليه من جهة النقصان فعلنا
الافعال الكائنة من جهة الزيادة ونكرر فعل ذلك زمانا ولا نزال كل
ما صادفنا انفسنا مالت الى جانب املناها الى الجانب الاخر اعنى كلما رأينا
انفسنا مالت الى الزيادة جذبناها الى النقصان وان مالت الى النقصان
جذبناها الى الزيادة الى ان تبلغ الوسط او تقاربه وينبغي ان تعلم ان الانفس
الانسانية ليس فعلها الذي يختص بها اندراك المعقولات فقط بل لها بمشاركة
البدن احوال اخرى يحصل بسببها لها سعادات وذلك اذا كانت تلك
الافعال سابقة الى العدالة ومعنى العدالة ان تتوسط النفس بين الاخلاق
المتضادة فيما تشتهى ولا تشتهى وفيما تفض و لا تفض وفيما تدبر به

الحياة ولا تدبر و الخلق هيئة تحدث للنفس الناطقة من جهة انقيادها
 للبدن وغير انقيادها له فان العلاقة التي بين النفس والبدن توجب بينهما
 فعلا وانفعالا فالبدن بالتوى البدنية يقضى امورا و النفس بالقوة العقلية
 تقضى امورا مضادة لكثير منها فارة تحمل النفس على البدن فتقهره
 وتارة يسلم البدن فيمضى في فعله فاذا تكرر تسلمها له حدث من ذلك هيئة
 اذغائية للبدن حتى يعسر عليها بعد ذلك ما كان لا يعسر قبل من ممانعته
 وكفه عن حركته واذا تكرر وقعها له حدث منه في النفس هيئة
 استعلائية عالية يسهل عليها بذلك من مفارقة البدن فيما يبيل ما كان لا يسهل
 واما يقوم هيئة الاذعان وقوع الافعال من طرف واحد في النفس او
 الافراط ويقوم هيئة الاستعلاء بان تجري الافعال على التوسط فسعادة
 النفس في كمال ذاتها من الجهة التي تخصصها هو صيرورتها عالما عتليا
 وسعادتها من جهة العلاقة التي بينها وبين البدن ان تكون لها الهيئة
 الاستعلائية فالواجب ان نطلب الاستكمال بان نتصور نسبة الامور الى
 الموجودات المفارقة فستعد بذلك للاستكمال الاكل عند المفارقة وان
 نحتمل في ان لا تتعلق بالنفس هيئة بدنية وذلك بان نستعمل هذه القوى
 على التوسط اما الشهوة فعلى سيرة العلة واما الغضب فعلى سيرة الشجاعة
 فمن فارق وهو على هذه الجملة اندرج في اللذة الابدية وانطبعت فيه
 هيئة الجمال الذي لا يتغير مشاهدا فيه الحق الاول وما يترتب بعلة
 وكل ذلك متصور في ذاته وهو كمال ذاته من حيث هو النفس الناطقة فهو
 الملائكة الحقيقي وان لم يشعر بالبدن وبعبارة اخرى ان السعادة الانسانية لانتم
 الاباصلاح الجزء العملي من النفس وذلك بان تحصل ملكة التوسط
 بين الخلتين الضدين اما التوى الحيوانية فبان تحصل فيها هيئة
 الاذعان واما القوى الناطقة فبان تحصل فيها هيئة الاستعلاء والانفعال
 واذا قويت القوى الحيوانية وحصلت لها ملكة استعلائية
 حدث في الناطقة هيئة واثرا نفعالي ورسخ في النفس الناطقة ومن
 شانها

شانها ان يجعلها قوية العلاقة مع البدن شديدة الانصراف اليه واما
 ملكة التوسط فالمراد منه التنزيه عن الهيئات الاتقيادية وتبقية النفس
 الناطقة على جبلتها مع افادة هيئة الاستعلاء والتنزيه وذلك غير مضاد
 لجوهرها ولا مائل بها الى جهة البدن بل عن جهته فاذا فارقت وفيها
 الملكة الحاصلة بسبب الاتصال بالبدن كانت قريبة النسبة من حالها
 وهي فيه ولهذا الكلام تمام ذكر في موضعه والحمد لله
 ملهم الصواب وصلاته وسلامه

على محمد النبي وآله
 واصحابه خير
 الاصحاب



﴿ الرسالة التاسعة ﴾

﴿ في عام الاخلاق ﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا رحمه الله و بعد حمد الله تعالى فان المعنى بامر نفسه المحب لمعرفة فضائله وكيفية اقتنائها لتركوها بنفسه ومعرفة الرذائل وكيفية توقيها لتطهر منها نفسه المؤثر لها ان تسير باقصد السير فيكون قد وفي انسانيته حقها من الكمال المستعد للسعادة الدنيوية والاخروية يجب عليه تكميل قوته النظرية بالعلوم المحصاة المشار الى غاية كل واحد منها في كتب احصاء العلوم وتكميل قوته العملية بالفضائل التي اصولها العفة والشجاعة والحكمة والعدالة المنسوبة الى كل قوة من قواه وتجنب الرذائل التي بازائها * اما العفة فالى الشهوانية والشجاعة الى الفضائية والحكمة الى التمييزية والعدالة اليها مجموعة عند استكمال كل واحدة بفضيلتها وفروعها التي اما كالانواع لها او كالمركب منها وهي السخاء والقناعة والصبر والكرم

والحم والعفة والصفح والتجاوز ورحب الباع وكتمان السر والحكمة
والبيان والفظنة واصالة الرأي والحزم والصدق والوفاء والود
والرحمة والحياء وعظم الهمة وحسن العهد والتواضع . فالسخاء
والقناعة راجعان منسوبان الى القوة الشهوانية والصبر والحلم والكرم
والعفو والصفح والتجاوز ورحب الباع وكتمان السر راجعة ومنسوبة
الى القوة الغضبية . والحكمة والبيان والفظنة واصالة الرأي والحزم
والصدق والوفاء والود والرحمة والحياء وعظم الهمة وحسن العهد
والتواضع راجع الى القوة التمييزية . اما * العفة * فهي ان تمتك
عن الشر الى فنون الشهوات المحسوسات من المأكل والمشرب والمنكح
والانقياد الى شئ منها بل تفهرها وتصرفها بحسب الرأي الصحيح *
واما * القناعة * فهي ان يضبط قوته عن الاشتغال بما يخرج عن
مقدار الكفاية وقدر الحاجة من المعاش والاقوات المقيمة للابدان وان
لا يحرص على ما يشاهد من ذلك عند غيره . واما * السخاء * فان
يسلس قوته ابذل ما يحوزه من الاموال التي لاهل جنسه اليها حاجة
وحسن المواساة بما يجوز ان يواسى به منها . ومن الفضائل الغضبية
فالشجاعة هي الاقدام على ما يجب من الامور التي يحتاج ان يعرض
الانسان نفسه بها لاحتمال المكروه والاستهانة بالاكلام الواصلة اليه منها
كالذب عن الحريم وغير ذلك . واما * الصبر * فهو ان يضبط
قوتها عن ان يقهرها الم مكروه ينزل بالانسان ويلزمه في حكم العقل
احتماله او يغلبها حب مشتهى يتوقف الانسان اليه ويلزمه في حكم
العقل اجتنابه حتى لا يتناولها على غير وجهه . واما * الحلم * فهو
الامساك عن المبادرة الى قضاء الغضب فيمن يجنى عليه جنسية يصل
مكروهها اليه وقد يسمى هذا كراما وصفحاً وعفواً ويجاوزا واحتمالا
وتشيتاً وكظم غيظ . * ورحب الباع * ان لا يدع قوة الجلد عند
ورود الاحداث المهمة على الانسان واختلاجها في قلبه ان بشهوة

او

او غضب او حرص او طمع او خوف مخالفة جوهره الزنى الا فسخه
ومسخه ومجاهه ومحققه ولا يدع فكره في نسخة نفسه وتخيلاها تعاطي
الا الفكرة في جلال المكوت وجناب الجبروت يكون ذلك قصارها
لا يتعداها ولا يترك الخيال في نسخ البتة الامقدمة لرأي اعتقادي او
نظري لينة الهيئة لتصير هيئة راسخة في جوهر النفس وذلك يذكر
القدوس ولا يرخص السنة العقلية في اغفالها لكن يحجر على النفس
ما لا ينبغي اذ لا فائدة فيه فضلا عن فعله حتى يصير تخيل الواجب
والصواب هيئة نفسانية وكذلك يهجر الكذب قولاً وتخيلاً حتى
تحدث للنفس هيئة صدوقة فيصدق الاحلام والفكر وان يجعل
حب الخير للناس والمنفعة فضلا اليهم وعشق الاخيار وحب تقويم
الاشرار وردعهم امرا طبيعيا جوهريا ويحتال حتى لا يكون للموت
عظيم خطر عنده وذلك بكثرة تشويق النفس الى المعاد واخطارها
بكل الفساد بالبال حتى لا يتمكن يمكن المعتاد . واما اللذات فيستعملها على
اصلاح الطبيعة وابقاء الشخص او النوع او السياسة على ان يكون
هذا خاطرا عندما يستعمل بالبال وتكون النفس الناطقة هي المدبرة لان
القوة الشهوانية تدعو اليها ثم تكون النفس الناطقة تابعة لها ولكن
جاعلة لنفسها هذه العلة عنرا بل ينبغي ان تحتال حتى تجعل هيئة بعض
اللذات لذاتها امرا طبيعيا للنفس وكذلك الامور الغلبية والكرامية .
واما المشروب فانه يهجر شره تلهيا بل تشفيا وتداويا وتقويا والمسموعات
يديم استعمالها على الوجه الذي توجه الحكمة لتقوية جوهر النفس
وتأييد جمع القوى الباطنة لئلا يرتبط بهذه من الامور الشهوانية ثم
يعاشر كل فرقة بعادتها ورسمها فيعاشر الرزين بالرزانة والمساكن
بالمجون مسترا باطنه عن الناس ولكن لا يتعاطى في المساعدة فاحشة
ولا يغفل بهجر وان يسمح بالقدور والتقدير من المال لمن تقع له اليه
حاجة من الشركاء له في النوع اذا لم يكن خلل في المعيشة ظاهرا وان يحفظ

سر كل اخ واخاه في اهله واولاده والمتصلين به حتى يقوم في غيبته بجميع ما يحتاجون اليه بمقدار الوسع وان يفي بما يعد او يوعد ولا يجري في اقله الخلف وان يركب بمساعدة الناس كثيرا مما هو خلاف طبعه ثم لا يقصر في الاوضاع الشرعية وتعظيم السنن الالهية والمواظبة على التعبادات البدنية ويكون داه ودوام عمره اذا خلا وخلص من المعاشرين تطرية الزينة في النفس والفكرة في الملك الاول وملكه وكس النفس عن غبار الناس من حيث لا يقف عليه الناس فن عاهد الله ان يسير بهذه السيرة ويدبر بهذه الديانة كان الله له ووفقه لما يتوخاه منه بمنه وسعة جوده والسلام

﴿ تمت الرسالة والمجد لله رب العالمين * وصلى الله على سيدنا ﴾

﴿ محمد النبي وآله الطاهرين وصحباؤه ﴾

﴿ اجمعين ﴾

∴



﴿ قصة سلامان والسال ﴾

﴿ ترجمة حنين بن اسحاق العبادي ﴾

﴿ من اللغة اليونانية ﴾



لهرمانوس جميع معمورة الارض و كان هرمانوس يشكو الى هذا
الحكيم عدم الولد لان هرمانوس كان لا يلتفت الى النساء و كان يكره
معاشرتهن و يأنف الاجتماع بهن فقال له الحكيم ان كنت ايها الملك تأبى
مجالسة النساء و مخالطتهن حتى قد عشت قريبا من ثلاثة قرون
ما ضاجعت امرأة حرصا منك على حياتك و توفر عقلك الا ان المههم
الذي اراه لك ان ترغب في وجود نسل يرث حكمتك و مملكتك و ذلك
بمضاجعتك امرأة ذات حسن و جمال على طالع فلكى مع طلسم ارضي
تحمل منك بتلك الكرة ولدا ذكرا فابي الملك ذلك و قال ان كانت زيادة
المنى تحتاج الى الصب ايضا فالنساء لا قدر لهن عندي لعلمي بخبث
سريرتهن و تفور طبعي منهن . فلما سمع الحكيم ذلك قال ايها الملك
فليس لك سبيل الى اتخاذ ولد الابان نرصد طالعا موافقا و تأخذ بيروحا
صميا و اجعل منيك فيه و الازم انا نفسي تدبير هذا الولد في بيت يصلح
لهذا العمل و اغير هواه الى ما يجب من العمل و اصرف اليه همتي وقوة
فكري حتى تجتمع اجزأؤه و يستدير و يتقبل الحياة قال ففرح الملك بهذه
المقالة و عمد الحكيم الى منى الملك ففعل به التدبير الذي ذكره
فحصل منه مزاج قبل صورة النفس المدبرة و صار انسانا تاما فطلب
الحكيم له امرأة تغذوه بلبنها و سماه سلامان فجأوا بامرأة جميلة يقال
لهما ايسال بنت ثمانى عشرة سنة فارضعت الولد و تولت تربيته
و فرح الملك فرحا شديدا بوجود ابن من منيه من غير ملامسة النساء
و قال للحكيم باي شئ اكافيك يا سلطان العالم السفلى فقال
الحكيم ان كنت تريد مكافأتي فاعنى على ان ابني بناء عظيما لا يخربه
الماء و لا تحرقه النار يكون حصنا لبقاء النفس و شفقة عليها من
الجهال فاني عالم بان الطبائع ستغلب و ان اجعل لهذا البناء بابا مكتوما
الا عن حكماء الحق و اجعل ذلك اطباقا سبعة بين كل طبقة و طبقة
ماثنا ذراع بالذراع التام حتى يكون ذلك محرزا للحكيم عن البلاء فان من

❖ قصة سلامان و ايسال ❖

❖ ترجمة حنين بن اسحاق العبادى ❖

❖ من اللغة اليونانية ❖

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قال حنين بن اسحاق كان في الزمن القديم قبل طوفان النار ملك اسمه
هرمانوس بن هرقل السوفسطي و كانت له مملكة الروم الى ساحل البحر
مع بلاد يونان و ارض مصر . و هذا الملك هو الذي بنى البناء العظيم *
و الطلسم الثابت القديم * الذي لا يدثره مرور مائة الف قرن من
الزمان * ولا تبديه غلبة العناصر و الاركان * و هو البناء المعروف بالاهرام
و كان هذا الملك ذا علم عزيز و ملك و سبع شديد الاطلاع على تأثيرات
الصور الفلكية * محيط باسرار الخواص الارضية * ممارسا للاشكال
الطلسمية * و كان من جملة اصحاب اقليدس و لاس الالهى منه تعلم جميع
العلوم الخفية و كان هذا الرجل الهيا قد ارتاض في مغارة يقال
لهما ساريقون دورا تاما . و كان يفطر في كل اربعين يوما بشئ من
نبات الارض و بلغ من العمر ثلاثة ادوار و بواسطة هذا الرجل تسخر
لهرمانوس

ليس بحكيم فهو بالهلاك اولى . فاجابه الملك الى ذلك وقال اذا كانت
فائدة هذا البناء هكذا فاجعلهما اثنين احدهما لك والآخر لنا نجعل فيه
خزائنا وعلومنا واجسادنا بعد الموت . قال ففرض الحكيم عرض
الهرمين وطولها وشق لهما في الارض اسرابا ممتدة كل سرب مسيرة
عدة ايام وقدر لهما من الآلات كفايتها وكان يعمل فيهما كل يوم سبعة
آلاف ومائتا نفر من صانع الى حجار الى فاعل الى غير ذلك ولم يزل كذلك
الى ان تم بناؤهما على الغرض الذي قصده الحكيم * واما الصبي فلما تم له
مدة الرضاع اراد الملك ان يفرق بينه وبين المرأة فجرع الصبي من ذلك
لشدة شغفه بها فلما رأى الملك ذلك منه تركهما الى حين بلوغ الصبي
فلما بلغ اشتدت محبته للمرأة وقوى عشقه لهما حتى كان في اكثر اوقاته
يقارق خدمة الملك لاصلاح امرها فقال له الملك ايها الابن الشفيق انت
ولدى وليس لي في الدنيا غيرك ولكن اعلم يا بني ان النسوان هن مكاييد
الشرو ومصابده وما افلح من خالطهن الا لاعتبار بهن او ليحصل لهن
خيرا منهن ولا خير فيهن فلا تجعل لامرأة في قلبك مقاما حتى يصير
سلطان عقلك متهورا ونور بصرك وحياتك معمورا فلا احسب هذا
الامن شان البله المغفلين . واعلم يا بني ان الطريق طريقان طريق هو
العروج من الاسفل الى الاعلى والثاني الانحدار من الاعلى الى الاسفل
ولنمثل لك ذلك في عالم الحس حتى يتبين لك الصواب . اعلم ان
كل احد من جملة من هو على بابنا اذا لم يأخذ بطريق العدل والعقل
هل يصير قريب المنزلة منا كلا بل اذا اخذ بطريق العدل
والعقل يصير كل يوم قريب المنزلة منا فكذا الانسان اذا سلك
طريق العقل وتصرف في قواه البدنية التي هي اعوانه على ان يقرب
من عالم التور العالى الذى يبهرك كل نور فبعد مدة يصير قريبا
منه منزلة . ومن علامة ذلك ان يصير نافذ الامر في السفليات
وهذه اخس هذه المنازل بل الوسطى منها هو ان يصير مشاهدا
للائوار

للائوار القاهرة التي تنصل على سبيل الدوام بالعالم السفلى والعليا
منها ان يصير علما بمحقق الموجدات متصرفا فيها على وفق العدل
والحق اقول لك انك ان اردت ان تكون لك امرأة تقبل منك ما تريد
وتفعل لك ما تشتهي ففهم سعيًا فقد نفذ الزاد وبعد المزار وان كنت مالكا
سبيل الايمان طارفا طريقة الايقان فخذ نفسك عن هذه الفاجرة ابسال
اذ لاجابة لك فيها ولا مصلحة لك في مخالطتها فاجعل نفسك رجلا
مخليا بحلية التجرد حتى اخطب لك جارية من العالم العلوى تزف اليك
ابد الأبدى ويرضى عنك رب العالمين وكان سلامان لشدة شغفه
بابسال لا يصغى لكلام الملك فرجع الى بيته وحكى كل ما جرى له مع
الملك لابسال على طريق المشورة فقالت المرأة لا يقرعن سمعك قول الرجل
فانه يريد ان يفوت عليك اللذة بمواعيد أكثرها باطيل واجلها مخايل
والتقدم بالامر عزيمة وانى امرأة مأمورة لك بكل ما تطيب به نفسك
وتشهى فان كنت ذا عقل وحزم فاكشف للملك عن سررك بانك لست
تاركى ولست بتارك لك فلما سمع الصبي الكلام قال لوزير ابيه
هرنوس ما تعلم من ابسال . فلما بلغ الملك هذا الامر تأسف تأسفا
شديدا على ولده ودعاه اليه وقال له اعلم يا بني انه من الحق ما قال الحكيم
انه لا امانة مع الكذب ولا ملك مع الشخ ولا حيلة مع طاعة النسوان وانت
حديث السن أتظن لي في ذلك منفعة وقد عشت قريبا من دورين
كاملين وقد ملكت معمورة الارض كلها ورصدت أكثر الحركات السماوية
وشاهدت افعالها فلو كان لي الى هذه الفواحش ميل اشتغلت بها لكن
الاشتغال بها يشغل عن الخير كله فان كان ولا بد فاجعل حظك قسما
احد القسامين تشتغل بالاستفادة من الحكماء . والثاني تأخذ لنفسك منها
ما تظنه لذة . فقبل الصبي ذلك منه فكان يشتغل أكثر الليل في العلوم
التي تصلح له بحيث يؤثر ذلك في قواه فاذا كان وقت الخدمة وملازمة
الملك يميل الى الرفاهية واللعب مع ابسال فلما عرف الملك منه ذلك شاور

الحكماء على أن يهلك ايسال حتى يستريح منها فقال له هرنوس
 الوزير ايها الملك اعلم انه لا ينبغي ان يقدم احد على تخريب ما لا يمكنه
 عمارته وانت تعلم ان القواهر العلوية عادمة الحجب تنصف
 من الحاكم للحكوم ومن الظالم للمظلوم وانى اخاف انك ان اقدمت
 على هذا الامر الذى ما اقدمت عليه قط في مدة عمرك ان تعزل
 اركان بيتك وتحلل البساط المرصبة في جدرانك ثم لا يفتح لك باب في
 زمرة الكرويين بل السبيل في ذلك النصيح مع الولد حتى لعله يعلم ما ينبغي
 ان يفعل فيترك ذلك عن طوع . فلما جرى هذا الكلام بين الملك
 ووزيره هرنوس مضى بعض من اطاع على هذا الكلام فاخبر به سلامان
 فشاور سلامان ايسال في الخيلة من مكيدة الملك فتقرر عندهما على ان
 يهربا من الملك الى وراء بحر المغرب ويسكنا هناك فلما فعل ذلك اخبر
 الملك بحالهما وكان عند الملك قصبان من ذهب عليهما طلاسم مرسومة
 وعليهما سبعة مواضع من الصفارات بصفر فيها لكل اقليم فيطلع على
 على ما يريد من ذلك الاقليم ويعلمون اطلاعه عليهم فن اهمه معاقبته
 في ذلك الاقليم يجعل في تلك الصفارة قدرا يسيرا من الرماح وينفخ فيحترق
 ذلك الموضع المعين من الاقليم ومن اراده الملك بالحريق . قال فنفخ
 الملك في تلك القصبه فاطلع على سلامان وايسال فوجدهما على اسوأ
 حال من الغربة وضيق الحال فرق لهما واحر لكل واحد منهما بما
 يكفيه واهمل امرهما وقال لعل الصبي ان يعود الى الحق فلما ان مضى
 على ذلك مدة من الزمان غضب الملك على روحانيات شهواتهما فاطلها
 بعلوم كان يعرفها فبقى كل واحد منهما في اشد الم وانحس عذاب
 من رؤية صاحبه وشدة الشوق اليه مع عدم الوصول اليه . قال فعلم
 الصبي بان كل ما يصل اليه من المكروه ليس الا من شدة غضب الملك
 عليه فقام وجاء الى باب الملك معتذرا مستغفرا فقال له الملك اعلم ايها
 الصبي انى وان كنت اقبل عذرك لفرط شغفي بك لكنى ما احب ايسال
 الفاجرة

الفاجرة لانك لا يمكنك ان تجلس على سرير الملك وانت مصاحبها لان
 سرير الملك يريد التوجه التام والفرار له وايسال ايضا تريد كذلك
 وكلاهما لا يجتمعان وطريق مثالهما ان تعلق يدك من السرير وتعلق
 ايسال برجلك فهناك تعلم انه لا يمكنك ان تصعد السرير وايسال معلمة
 برجلك وكذلك ايضا لا يمكنك ان تصعد سرير الافلاك بمرفة القلب
 وحب ايسال معلق برجلي فكرك . قال ثم ان الملك امر ان يتعلقا
 كما قال لهما في المثال الاول فبينا كذلك يومهما اجع فلما كان
 الليل انزلتهما فغضى كل واحد منهما واخذ بيد صاحبه والقوا بالقسما
 في البحر وكان الملك مشرفا عليهما بفكره فامر روحانية الماء
 ان تحفظ سلامان حتى وصلت اليه جماعة من عند الملك فاخرجوه سالما
 واما ايسال فانها غرقت فلما تحقق سلامان ان ايسال قد غرقت كاد ان
 يشرف على الموت لشدة فراقها وقوت امكان مصاحبتهما ولم يزل
 مضطربا مجنونا فقال الملك لقليلو لاس الحكيم اعنى ايها الحكيم على امر
 ولدى فانه قريب من الهلاك وليس لى فى الدنيا غيره فقال الحكيم دعنى
 وسلامان اسدد رأيه ودعا سلامان اليه وقال ياسلامان هل تريد
 وصال ايسال فقال وكيف لا اريد ذلك وهذا هو الذى شوش على
 الامور كلها فقال له الحكيم تعال معى الى مغارة سار يقون حتى
 ادعو وتدعو اربعين يوما فان ايسال تعود اليك بهذا العمل فقبل سلامان
 منه ذلك ومضى معه الى المغارة فقال له الحكيم ان لى عليك ثلاث شرائط
 اما الاولى ان لا تحفنى شيئا من امرك فان المرض اذا لم يشرح على
 الطبيب كان عسر العلاج والثانية انك تلبس مثل لباس ايسال سواء وكل
 ما رأيت منى من الافعال تفعل مثله غير انى صائم اربعين يوما متسالية
 وانت تفطر فى كل سبعة ايام والثالثة ان لا تعشق غير ايسال مدة عمرك
 فانك قد رأيت ما حل بك من الم المحبة . فقال سلامان قد قبلت ذلك
 منك ايها الحكيم . قال ثم ان الحكيم اشتغل بادعية الزهرة وصلواتها

مدة ايام فكان سلامان يرى كل يوم صورة ايسال تتردد اليه وتجالس وتتلطف معه في الكلام فكان سلامان يحكي للحكيم كل ما رآه في تلك المدة ويشكره على ما صنع معه من رؤية ايسال فلما كان يوم الاربعين ظهرت صورة مجيبة وشكل غريب فائق على كل حسن وجمال وهذه صورة الزهرة قال فشغف سلامان بهذه الصورة شغفا شديدا عظيما انساه حب ايسال فقال ايها الحكيم لست ازيد ايسال ولتد لاقيت منها من النصب ما اكرهني صحبتها ولا اريد الا هذه الصورة فقال له الحكيم ألست قد شرطت عليك ان لا تعشق احدا غير ايسال وقد تعبتنا هذه المدة حتى قارب ان يتجاب لنا في عود ايسال اليك فقال سلامان ايها الحكيم اغثنى فاني لا اريد الا هذه الصورة . قال فسخر له الحكيم روحانية هذه الصورة حتى كانت تأتيه في كل وقت ويقضى منها اوطارا ولم يزل كذلك الى ان زال عن قلبه حب هذه الصورة وذلك الوله وصح عقله وصفا من كدورة المحبة الجاذبة له عن مقام الحكمة والملك الى مقام اللهو والمعب فشكر الملك الحكيم على سعيه في اصلاح امر ولده وجلس سلامان على سرير الملك ونظر في الحكمة و صار صاحب دعوة عظيمة وظهرت منه في مدة ملكه عجائب وغرائب وامر ان تكتب هذه القصة على سبعة الواح من ذهب وان تكتب ادعية الكواكب السبعة ايضا في سبعة الواح اخرى من ذهب ووضع الجميع في الهرمين على رأس قبر والده . فلما عمر العالم بعد الطوفانين الناري والمائي ظهر افلاطون الحكيم الالهى واطلع على ما في الهرمين من العلوم الجليلة والذخائر النفيسة بحكمته ومعرفته فسافر اليهما لكن ملوك زمانه لم يساعده على فتحه فافوصى الى تلميذه ارسطاطاليس انه ان تمكن من فتحه يقمحه ويستفيد من العلوم الحفية الروحانية المودعة فيه فلما ظهر الاسكندر وكان الاسكندر من جملة من استفاد ضروريا من الحكمة الالهية من ارسطاطاليس فلما توجه الاسكندر الى جهة المغرب توجه ارسطاطاليس معه الى ان بلغوا جميعا الهرمين فتقدم

فتقدم ارسطاطاليس وفتح باب الهرمين بطريقه الذي اوصاه افلاطون ولم يمكنه الاسكندر ان يخرج منه سوى الاواح التي كتب عليها قصة سلامان و ايسال ثم اغلق بابها كما علم وكان آخر ما وجد مكتوبا على تلك الاواح على لسان سلامان ان اطلب العلم والملك من العلويات الكاملات فان الناقصات لا تعطى الا ناقصا

هذا آخر هذه القصة والمجد لله وحده

وصلاته وسلامه على سيدنا محمد

النبى وآله وصحبه

آمين

و الى هذه القصة اشار الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا في كتابه الاشارات بقوله فاذا قرع سمعك فيما يقرعه وسرد عليك فيما تسمعه قصة لسلامان و ايسال فاعلم ان سلامان مثل ضرب لك و ان ايسال مثل ضرب لدرجتك في العرفان ان كنت من اهله ثم حل الرمز ان اطقت * قال خواجا نصير الدين محمد بن محمد الطوسي في شرح الاشارات عند هذ العبارة ما نصه سرد الحديث اذا اتى به على ولاته و فلان يسرد الحديث اذا كان جيدا لسياقه له و سلامان شجرة واسم لموضع و هو ايضا من اسماء الرجال و ايسال التحريم و ايسلت فلانا اذا اسلمت الى الهلكة او رهقته و البسل الحبس و المنع و الذى ذكره الشيخ ههنا هو من جنس الاحابى التي تذكر فيها صفات يختص بمجموعها بشىء اختصاصا بعيدا عن الفهم فيمكن الاهتداء منها اليه ولا هي من النقص المشهورة بل هما لفظتان وضعهما الشيخ لبعض الامور واسأل ذلك مما يستحيل ان يستقل العقل بالوقوف عليه فاذا تكليف الشيخ حله يجرى مجرى التكليف بمعرفة الغيب و اجود ما قيل فيه ان المراد بسلامان آدم عليه السلام و ايسال الجنة فكأنه قال المراد بآدم نفسك الناطقة و بالجنة درجات سعادتك و باخراج آدم من الجنة عند تناول

البر وأنحطاط نفسك عن تلك الدرجات عند العائها الى الشهوات وكلام
 الشيخ مشعر بوجود قصة يذكر فيها هذان الاسمان وتكون سياقتها
 مشتملة على ذكر طالب ما لمطلوب لانياله الا شيئا فشيئا ويظفر بذلك
 النيل على كمال بعد كمال ليتمكن تطبيق سلامان على ذلك الطالب وتطبيق
 ايسال على مطلوبه ذلك وتطبيق ما جرى بينهما من الاحوال على الرمز
 الذي امر الشيخ بحمله ويشبهه ان تكون تلك القصة من قصص العرب
 فان هاتين اللفظتين قد تجريان في امثالهم وحكاياتهم وقد سمعت
 بعض الافاضل بخراسان يذكر ان ابن الاعرابي اورد في كتابه
 الموسوم بالمواد قصة ذكر فيها رجلين وقعا في اسر قوم
 احدهما مشهور بالخير اسمه سلامان والآخر مشهور بالشر اسمه
 ايسال من قبيلة جرهم فقضى سلامان لشهرته بالسلامة وانقذ من
 الاسر وايسال الجرهمي لشهرته بالشر اسرح حتى هلك وصار منهما
 في العرب مثل يذكر فيه خلاص سلامان وهلاك ايسال صاحبه وانا
 لا اذكر ذلك المثل ولم تنقلني مطالعة هذه القصة من الكتاب المذكور
 وهي على الوجه الذي سمعته غير مطابقة للمطلوب ههنا لكنهما دالة
 على وقوع هاتين اللفظتين في نوادر حكايات العرب فان كان ذلك كذلك
 فسلامان وايسال ليسا مما وضعهما الشيخ على بعض الامور وكلف غيره
 معرفة ما وضعه هو بل ذكر انك ان سمعت تلك القصة فافهم من لفظتي
 سلامان وايسال المذكورتين فيها نفسك ودرجتك في العرفان ثم اشغل بحل
 الرمز وهو سياقه القصة تجدها مطابقة لاحوال العارفين فاذا الامر
 بحل الرمز ليس تكليفا بمعرفة الغيب انما هو موقوف على استماع تلك
 القصة وحينئذ لعله يكون مما لا يستقل العقل بالوقوف عليه والاهتداء اليه
 ثم اني اقول قد وقع الى بعد تحرير هذا الشرح قصتان منسوبتان الى سلامان
 وايسال احدهما وهي التي وقعت اولا الى ذكر فيها انه قد كان في
 قديم الدهر ملك لليونان والروم ومصر وكان بصداقة حكيم فتح بتدبيره له

جميع

جميع الاقاليم وكان الملك يريد ان يكون له ابن يقوم مقامه من غير ان يباشر
 امرأة فدبر الحكيم تدبيراً حتى تولد من نطفة الملك ابن من غير رحم امرأة
 وسماه سلامان وارضعته امرأة اسمها ايسال وربته وهو عند بلوغه عشقها
 ولازمها وهي دعت الى نفسها والى الالتذاذ بمعاشرتها ونهاه ابوه
 عنها وامره بمفارقتها فلم يطعه وهربا معا الى ما وراء بحر المغرب وكان
 للملك آلة يطلع بها على الاقاليم وما فيها فيتصرف فيها فاطلع بها
 عليهما فرق لهما فاعطاهما ما عاشا به واهملهما مدة ثم انه غضب من
 تمادى سلامان في ملازمة ايسال فجعلهما بحيث يشاق كل الى صاحبه
 ولا يصل اليه مع انه يراه فعذبا بذلك برهة وفطن سلامان به ورجع
 الى ابيه معذراً وبهه ابوه على انه لا يصل الى الملك الذي رشخ له
 مع عشق ايسال الفاجرة والقتله لها فغم ذلك سلامان فوضع يده في يد
 ايسال والقبها نفسيهما في البحر فخلصته روحانية الماء بامر الملك بعد ان
 اشرف سلامان على الهلاك وغرقت ايسال فاعتم سلامان لغرقها ففرغ
 الملك الى الحكيم في امره فدعا الحكيم فقال له اطعني اوصل ايسال اليك
 ناطعه فكان يريه صورتها فينسى بذلك رجاء وصالها الى ان صار
 مستعداً لمشاهدة صورة الزهرة فاراها الحكيم بدعوتها لها فشغفه حبها
 وبقيت صورتها معه ابداً فتفر عن خيال ايسال واستعد للملك بسبب
 مفارقتها فجالس على سرير الملك وبنى الحكيم الهرمين باعانة الملك له فاخذ
 الملك واحدا لنفسه ووضعت هذه القصة مع جثتها فيهما ولم يتمكن احد
 من اخراجها غير ارسطو فانه اخرجها بتعليم افلاطون له وسد الباب
 وانتشرت القصة ونقلها حنين بن اسحاق من اليوناني الى العربي وهذه
 قصة اخترعها احد من عوام الحكماء لينسب كلام الشيخ اليه على وضع
 لا يعلق بالطبع وهي غير مطابقة لذلك لانها تقتضي ان يكون الملك هو
 العقل الفعال والحكيم هو الفيض الذي يفيض عليه مما فوقه وسلامان
 هو النفس الناطقة فانه افاضها من غير تعلق بالجسمانيات وايسال هو

(١٦)

القوة البدنية الحيوانية التي بها تستكمل النفس وتألفها وعشق سلامان
لابسال ميلها الى اللذات البدنية ونسبة ايسال الى الفجور تعلق غير النفس
المتعينة بمادتها بعد مفارقة النفس وهربهما الى ما وراء بحر المغرب
انغمسا في الامور الفانية البعيدة عن الحق واهما لهما مدة مرور زمان
عليهما لذلك وتعذيبهما بالشوق مع الحرمان وهما متلاقيان بقاء ميل
النفس مع فتور القوى عن افعالها بعد سن الانحطاط ورجوع سلامان
الى ابيه النطقن للكمال والندامة على الاشتغال بالباطل والقاء نفسيهما في
البحر تورطهما في الهلاك . اما البدن فلانحلال القوى والمزاج واما
النفس فلما يبعثها اياه وخلص سلامان بقاؤها بعد البدن . واطلاعه على
سورة الزهرة التذاذها بالابتهاج بالكمالات العقلية . وجلوسه على سرير
الملك وصولها الى كمالها الحقيقي والهرمان الباقيان على مرور الدهر
الصورة والمادة الجسمائيتان * فهذا تأويل القصة وسلامان مطابق لما
عنى الشيخ واما ايسال فغير مطابق لانه اراد به درجة المعارف في العرفان
وهي مثل لما يعوقه عن العرفان والكمال فبهذا الوجه ليست هذه
القصة مناسبة لما ذكره الشيخ وذلك يدل على قصور فهم واضعها عن
الوصول الى فهم غرضه منها * واما * القصة الثانية * فهي وقعت
الى بعد عشرين سنة من ايام التمرح وهي منسوبة الى الشيخ وكأنها هي
التي اشار الشيخ اليها فان ابا عبيد الجوزجاني اورد في فهرست تصانيف
الشيخ ذكر قصة سلامان وايسال له وحاصل القصة ان سلامان وايسال
كانا اخوين شقيقين وكان ايسال اصغرهما سنا وقد تربى بين يدي اخيه
ونشأ صبيح الوجه عاقلا متأدبا عالما عفيفا شجاعا وقد عشقته امرأة
سلامان وقالت لسلامان اخلطه باهلك لتعلم منه اولادك فاشار عليه سلامان
بذلك وابتلى من مخالطة النساء فقال له سلامان ان امرأتى لك بمنزلة ام
ودخل عليهما فآكرمه واظهرت عليه بعد حين في خلوة عشقها له فاقبض
ايسال من ذلك ودرت انه لا يطاوعها فقالت لسلامان زوج اخاك باختي
فاملكها

فاملكها به وقالت لاختها اني ما زوجتك لابسال ليكون لك خاصة دوني بل
لكي اساهمك فيه وقالت لابسال ان اختي بكر حبيبة لا تدخل عليها نهارا ولا
تكلمها الا بعد ان تستأنس بك وليلة الزفاف بانت امرأة سلامان في فراش
اختها فدخل ايسال عليها فلم تملك نفسها فبادرت بضم صدرها الى
صدره فارتاب ايسال فقال في نفسه الابكار الحواب لا تفعل مثل ذلك وقد
تقيم السماء في الوقت غيما فلاح منه برق ابصر بضوءه وجهها فازججها
وخرج من عندها وعزم على مفارقتها فقال لسلامان اني اريد ان اقبح
لك البلاد فاني قادر على ذلك واخذ جيشا وحارب امما وقبح بلادا لآخيه
برا وبحرا شرقا وغربا من غير منة عليه وكان اول ذى قرنين استولى
على وجه الارض ولما رجع الى وطنه وحسب ان لها نصيبه عانت الى
المعاشرة وقصدت معانقته فابى وازججها وظهر لهم عدو فوجه سلامان
ايسالا اليه في جيوشه وفرقت المرأة في رؤساء الجيش اموالا ليرفضوه في
المعركة ففعلوا وظفر به الاعداء وتركوه جريحا حسيبوه ميتا فعطفت عليه
مرضعة من حيوانات الوحش والتمته حلمة ثديها واخذت ذلك الى
ان انتعش وعرفى ورجع الى سلامان وقد احبط به واذلوه وهو حزين
من فقد اخيه فادركه ايسال واخذ الجيش والعدة وكر على الاعداء وبددهم
واسر عظيمهم وسوى الملك لآخيه ثم واطأت المرأة طابخة وطاعمة واعطتها
مالا فسقياها الدم وكان صديقا كبيرا نسبا وحسبا علما وعملا فاغتم
من موته اخوه واعتزل من ملكه وفوضه الى بعض معاهديه وناجى ربه
فاوحى اليه جليلة الحال فسقى المرأة والطابخ والطاعم ماستوا اخاء فدرجوا
فهذا ما اشتملت عليه القصة * وتأويله * ان سلامان مثل للنفس
الناطقة وايسال للعقل النظري المترقى الى ان حصل عقلا مستفادا وهو
درجتها في العرفان ان كانت تترقى الى الكمال . وامرأة سلامان القوة البدنية
الامارة للشهوة والغضب كما سخرت سائر القوى لتكون مؤتمرا لها
في تحصيل ما ربهها الفانية . واماؤه انجذاب العقل الى عاله . و اختها

التي امتلكتها القوة العملية المسمى بالعقل المطيع للعقل النظري وهو
 النفس المطمئنة وتليسهها نفسها بدل اختها تسويل النفس الامارة مطالبها
 الخبيسة وتزويجها على انها مصالح حقيقية . و البرق اللامع من
 الغيم المظلم هو الخطفة الالهية التي تتسخ في اثناء الاشتغال بالامور الفانية
 وهي جذبة من جذبات الحق . و ازواجها للمرأة اعراض العقل عن
 الهوى . و قبح البلاد لآخيه اطلاع النفس بالقوة النظرية على الجبروت
 و الملاكوت و رقيها الى العالم الالهي . و قدرتها بالقوة العملية على
 حسن تدبيرها في مصالح بدننها وفي نظم امور المنازل و المدن و لذلك
 سماه بلول ذي قرنين فانه لقب لمن كان ملك الخافقين . و رفض الجبش
 له انقطاع القوى الحسية و الخيالية و الوهمية عنها عند عروجها الى
 اللائ الاعلى . و فتور تلك القوى لعدم التفاته اليها . و تغذيه بلبن
 الوحش افاضة الكمال عليه عما فوقه من المقارقات لهذا السالد
 و اختلال حال سلامان لفقده اضطراب النفس عند اهماله تدبيرها شغلا
 بما فوقها . و رجوعه الى اخيه التفات العقل الى انتظام مصالحها في
 تدبيرها البدن . و الطامخ هو القوة الغضبية المشتعلة عند طلب الانتقام .
 و الطاعم هو القوة الشهوية الجاذبة لما يحتاج اليه البدن و تواكلهم
 على هلاك ابسال اشارة الى اضلال العقل في اردل العمر مع استعمال
 النفس الامارة لازدياد الاحتياج بسبب الضعف و العجز . و اهلاك
 سلامان اياهم ترك النفس استعمال القوى البدنية آخر الامر . و زوال
 هيجان الغضب و الشهوة و انكسار طابتهما . و اعتزله الملك
 و تفويضه الى غيره انقطاع تدبيره عن البدن و صيرورة البدن تحت
 تصرف غيرها * و هذا التأويل مطابق لما ذكره الشيخ و مما يؤيده
 انه قصد بهذه القصة انه ذكر في رسالته في القضاء و القدر قصة
 سلامان و ابسال و ذكر فيها حديث لمعان البرق من الغيم المظلم الذي
 اظهر لابسال وجه امرأة سلامان حتى اعرض عنها * فهذا ما
 انضح

اتضح لنا من امر هذه القصة . و ما اوردت القصة بعبارة الشيخ للا
 يظول الكتاب

و الحمد لله و صلواته و سلامه على خير خلقه
 محمد النبي و آله و صحبه
 آمين

وهالك تفسير اسامي كتب ارسطاطاليس الحكيم في المنطق هي ثمانية كتب
 وقد سمي كل كتاب منها باسم فقال « بوليטיقا » تفسيره صناعة
 الشعريين يذكر فيه القياس الشعري . و قال « زنطوريقا » تفسيره علم
 البلاغة . و قال « سوفسطيكا » و تفسيره توبيخ المسفسطين يبين فيه مغالطتهم
 و قال « طونيقا » و تفسيره المواضع اي مواضع الجدل . و قال « طيقا » الاول
 اي هو البرهان و « طيقا » الثانية هي التحليل . و قال « بارمينيان » اي هو
 التفسير . و قال « قاطيغورياس » تفسيره المقولات العشر . و قال « ايساغوجي »
 اي المدخل * و المقولات العشر هي الجوهر و الكم و الكيف
 و المضاف و الاين و المتى و الوضع و الملك و ان يفعل و ان يفعل . قال
 * فالجهر * كل ما وجد ذاته ليس في موضوع و قد قام بنفسه دونه
 بالفعل لا بتقويه * و الكم * هو القابل لذاته المساواة و عدمها
 * و الكيف * كل هيئة قارة في جسم لا يوجد اعتبار وجوده فيه
 نسبة الجسم الى خارج ولا نسبة واقعة في اجزائه ولا بالجملة اعتبار يكون به
 ذا جسم مثل البياض و السواد و هذا ينقسم الى ما يختص بالكم من جهة
 ما هو كالتربع بالسطح و الاستقامة بالخط و الفردية بالعدد . و الى ما لا
 يختص و غير المختص به اما ان يكون محسوسا تتفعل عنه الحواس
 فالرائح منه مثل صفرة الذهب و حلالة العسل تسمى كيميقات انفعاليات
 و سريبع الزوال لا يسمى كيفية و ان كان كيفية حقيقية بل يسمى
 انفعالات لسرعة استبدالها مثل حرة الخجل و صفرة الوجع . و منه ما لا
 يكون محسوسا فاما ان يكون استعدادات اولافان كان استعدادا للمقاومة

سمى قوة طبيعية كالضاحكية والصلابة . وان كان استعدادا لمرعة
الاذعان والانفعال سمي قوة غير طبيعية كالمراضية واللبس . وان لم تكن
استعدادات فما كان منها ثابتا سمي ملكة كالعلم والصحة وما كان سرايع
الزوال سمي حالا كالمرض ومرض الصحاح ﴿ والابن ﴾ هو كون الجوهر
في مكانه الكائن فيه ﴿ ومتى ﴾ هو كون الجوهر في زمانه الذي يكون فيه
﴿ والوضع ﴾ هو كون الجسم بحيث يكون لاجزائه بعضها الى بعض نسبة
في الانحراف والساواة والبيئات ﴿ والفعل ﴾ هو نسبة الجوهر الى امر
موجود منه غير قابل لا يزال يتجدد . ويقدم كالاختان والتبريد
﴿ والانفعال ﴾ هو نسبة الجوهر الى حالة فيه بهن . الصورة كالقطع
والتشخن . قال ﴿ والجسم ﴾ هو الذي يمكن ان تفرض فيه الابعان
الثلاثة المتقاطعة على الزوايا الثماعة . وهذا رسم الجسم الطبيعي . فاما
الجسم التعليمي فهو الكم المتصل التماثل للتجزئة في ثلاث جهات . والجسم
الطبيعي مركب من الهيولى والصورة والهيولى والصورة هي الجزء الذي
به يكون الشيء بالفعل معنى واجب الوجود ما قوامه بذاته وهو مستغن
من كل وجه عن غيره سبحانه وتعالى عما يقول الظالمون علوا كبيرا
﴿ الحمد لله وحده . قد تم طبع هذه الرسائل التي هي مصابيح الظلمة ﴾ التي
﴿ تقتبس منها انوار الحكمة ﴾ كيف لا ومؤلفها حكيم الاسلام ﴿
﴿ وفيلسوف الانام ﴾ ابو علي الحسين بن سينا الذي اشتهر بين
﴿ العرب والعجم ﴾ وشهدت بفضله سائر الامم ﴿ وذلك ﴾
﴿ في مطبعة الجوائب في قسطنطينية المحمية ﴾
﴿ في غرة رجب الفرد سنة ١٢٩٨ ﴾
﴿ من هجرة سيد الانام ﴾
﴿ عليه وعلى آله واصحابه ﴾
﴿ افضل الصلاة ﴾
﴿ والسلام ﴾

﴿ ترجمة حال ابن سينا مؤلف هذه الرسائل ﴾

﴿ منقولة من تاريخ ابن خلكان ﴾

هو الرئيس ابو علي الحسين بن عبد الله بن سينا الحكيم المشهور كان ابوه
من اهل بلخ وانتقل منها الى بخارى وكان من العمال والكفاة وتولى
العمل بقرية من ضياع بخارى يقال لها حريش من امهات قراها
وولد الرئيس ابو علي بها واسم امه ستارة وهي من قرية يقال لها
افشنة بالقرب من حرمين ثم انتقلوا الى بخارى وانتقل الرئيس بعد
ذلك في البلاد فاشتغل بالعلوم وحصل الفنون ولما بلغ عشرين من
عمره كان قد اتقن علم التمرآن العزيز والادب وحفظ اشياء من اصول
الدين وحساب الهندسة والجبر والمقابلة ثم توجه نحوهم الحكيم ابو
عبد الله النائي فانزله ابو الرئيس ابى علي عنده فابتدأ ابو علي يقرأ عليه
ابساغوجي واحكم عليه علم المنطق وافليدس والمجسطي وفاقه اضعافا
كثيرة حتى اوضح له منها رموزا وفهمه اشكالات لم يكن النائي يدريها
وكان مع ذلك يختلف في الفقه الى اسماعيل الزاهد يقرأ ويبحث وينظر
ولما توجه النائي نحو خوارزم شاه مأمون بن محمد اشتغل ابو علي
بتحصيل العلوم والطبيعي والالهى وغير ذلك ونظر في النصوص
والشروح وقبح الله عليه ابواب العلوم ثم رغب بعد في علم الطب وتأمل
الكتب المصنفة وفيه عاج نادبا لا تكسبها وعلمه حتى فاق فيه الاوائل
والاواخر في اقل مدة واصبح فيه عديم التمرين فقيد المثل واختلف
اليه فضلاء هذا الفن وكبرأؤه يقرؤون عليه انواعه والمعالجات المقتبسة
من التجربة وسنه اذ ذلك نحو ست عشرة سنة وفي سنة اشتغاله لم ينام
ليلة واحدة بكلماتها ولا اشتغل في النهار سوى المطالعة وكان اذا اشكل
عليه مسألة توضحا وقصد المسجد الجامع وصلى ودعا الله عز وجل ان
يسهلها عليه ويقمع مغالته له وذكر عند الامير نوح بن نصر الساماني

صاحب خراسان في مرض مرضه فاحضره وعالجه حتى برئ واتصل به وقرب منه ودخل الى دار كتبه وكانت عديدة المثل فيها من كل فن الكتب المشهورة بأيدي الناس وغيرها مما لا يوجد في سواها ولا سمع باسمه فضلا عن معرفته فظفر ابو علي فيها بكتب من علم الاوائل وغيرها وحصل نخب فوائدها واطلع على اكثر علومها واتفق بعد ذلك احتراق تلك الخزانة ففر داوود على ما حصله من علومها وكان يقال ان ابا علي توصل الى احراقها ليتفرد بمعرفة ما حصله منها وينسبه الى نفسه ولم يستكمل ثمانى عشرة سنة من عمره الا وقد فرغ من تحصيل العلوم بلسرها التي عاناها وتوفي ابو هوسن ابى علي اثنتان وعشرين سنة وكان يتصرف هو ووالده في الاحوال ويتقلدان للسلطان الاعمال ولما اضطربت امور الدولة السامانية خرج ابو علي من بخارى الى كر كاتنج وهي قصبه خوارزم واختلف الى خوارزم شاه على بن مأمون بن محمد وكان ابو علي على زى الفقهاء ويلبس الطيلسان فقرر له في كل شهر ما يقوم به ثم انتقل الى نيسابور وطوس وغيرها من البلاد وكان يقصد حضرة الامير شمس الدين قابوس في اثناء هذه الحال فلما اخذ قابوس وحبس في بعض التلاع حتى مات كما ساشرحه في ترجمته في حرف التالف من هذا الكتاب ان شاء الله تعالى ذهب ابو علي الى دهمستان ومرض بها مرضا صعبا وعاد الى جرجان وصنف بها الكتاب الاوسط ولهذا يقال له الاوسط الجرجاني واتصل به الفقيه ابو عبيد الجوزجاني واسمه عبد الواحد ثم انتقل الى الري واتصل بالدولة ثم الى قزوين ثم الى جردان وتولى الوزارة لشمس الدولة ثم تشوش العسكر عليه فاغاروا على دان ونهبوها وقبضوا عليه وسألوا شمس الدولة قتله فامتنع ثم اطلق فتوارى ثم مرض شمس الدولة بالقولنج فاحضره لمدواته واعتذر اليه واعانه وزيره ثم مات شمس الدولة وتولى تاج الدولة فلم يستوزه فوجه الى اصفهان وبها علاء الدولة ابو جعفر بن كاكيه فاحسن اليه وكان

وكان ابو علي قوى المزاج ويغلب عليه قوة الجماع حتى انهكته ملازمته واضعفته ولم يكن يدارى مزاجه وعرض له قولنج فحتم نفسه في يوم واحد ثمان مرات فقرر بعض امعائه وظهر له سحج واتفق سفره مع علاء الدولة فعرض له الصرع الحادث عقيب القولنج فامر باخذ دانقين من كرفس في جلة ما يحتمن به فجعل الطيب الذي يعالجه فيه خمسة دراهم منه فازداد السحج به من حدة الكرفس وطرح علماته في بعض ادوية شيئا كثيرا من الافيون وكان سببه ان غلماه خانوه في شئ من ماله فخافوا عاقبة امره عند برئه وكان قد حصل له الامن فصارت يحامل ويجلس مرة بعد اخرى ولا يحتمى ويجماع فكان يصلح اسبوعا ويمرض اسبوعا ثم قصد علاء الدولة همدان من اصفهان ومعه الرئيس ابو علي فحصل له القولنج في الطريق ووصل الى همدان وقد ضعف جدا واشرفت قوته على السقوط فاهمل المداواة وقال المدير الذي في بدني قد عجز عن تدبيره فلا تفنى المعالجة ثم اغتسل وتاب وتصدق بما معه على الفقراء ورد المظالم على من عرفه واعتق ممالكة وجعل يختم في كل ثلاثة ايام ختمة ثم مات في التسارنج الذي يأتي في آخر ترجمته ان شاء الله تعالى وكان نادرة عصره في علمه وذكائه وتصانيفه وصنف كتاب الشفا في الحكمة والنجاة والاشارات والقانون وغير ذلك ما يقارب مائة مصنف ما بين مظلوم ورسالة في فنون شتى وله رسائل بدعية منها رسالة حى بن يقطان ورسالة سلامان وابسال ورسالة الطير وغير ذلك وتقدم عند الملوك وخدم علاء الدين بن كاكيه وعلت درجته عنده وانتفع الناس بكتبه وهو احد فلاسفة المسلمين وله شعر فن ذلك قوله في النفس

- * هبطت اليك من المحل الارتفاع * ورقاء ذات تعزز وتمنع *
- * محجوبة عن كل مقلة عارف * وهي التي سفرت فلم تبرقع *
- * وصلت على كره اليك وربما * كرهت فراقك وهي ذات تفجع *

* انفت وما الفت فلما واصلت * الفت مجاورة الخراب البلتع *
 * واظنها نسيت عهدودا بالحمى * ومنازلا بفراقها لم تقنع *
 * حتى اذا اتصلت بهاء هبوطها * من ميم مركزها بذات الاجرع *
 * علفت بهاء الثقل فاصبحت * بين المعالم والطلول الخضع *
 * تبكي وقد نسيت عهدودا بالحمى * بمدماع تهيمى ولما تقلع *
 * حتى اذا قرب السير الى الحمى * ودنا الرحيل الى الفضاء الاوسع *
 * وغدت تغرد فوق ذروة شاهق * والعلم يرفع كل من لم يرفع *
 * فهبوطها ان كان ضربه لازم * لتكون سامعة لما لم تسمع *
 * فلاى شئ اهبطت من شاهق * سام الى قعر الخضيض الاوضع *
 * ان كان اهبطها ادله حكمه * طويت عن القطن اللبيب الاروع *
 * اذا عاقها الشرك الكثيف فصدتها * قنص عن الاوج الفسيح الاربع *
 * فكأنها برق تألق بالحمى * ثم انطوى فكأنه لم يلع *
 * ومن المنسوب اليه ايضا ولا تحققه

* اجعل غذائك كل يوم مرة * واحذر طعاما قبل هضم طعام *
 * واحفظ منيك ما استطعت فانه * ماء الحياة يراق في الارحام *
 * وينسب اليه ايضا البتان اللذان ذكرهما الشهرستاني في اول كتاب
 نهاية الاقدام وهما

* لقد طفت في تلك المعاهد كلها * وسيرت طرفي بين تلك المعالم *
 * فلم ار الا واضعا كف حائر * على ذقن او قارعا سن نادم *
 وفضائله كثيرة مشهورة وكانت ولادته في سنة سبعين وثلاثمائة في شهر
 صفر وتوفي بهذان في يوم الجمعة من شهر رمضان من سنة ثمان
 وعشرين واربعمائة ودفن بها وحكي شيخنا عز الدين ابو الحسن
 على بن الاثير الجزري في تاريخه الكبير انه توفي باصبيهان و الاول اشهر
 رحمه الله تعالى وكان الشيخ كمال الدين بن يونس رحمه الله تعالى
 يقول

يقول ان مخدومه منخط عليه واعتقله ومات في السجن وكان
 يندد

* رأيت ابن سينا يعادى الرجال * وفي السجن مات اخس الممات *
 * فلم يشف ما ناله بالشفا * ولم ينبج من موته بالتجاة *
 وسيناء بكسر السين المهملة وسكون الياء

المناة من تحتها وقبح النون

و بعدها الف

ممدودة



